



# PATRIA

GRANADA, viernes, 5 de diciembre de 1969.

Director: Eduardo Molina Fajardo

3,00 pesetas

Registro legal: GR-3-1958  
N.º XXXIV-NUM. 10.625

Redacción y Talleres: Oficinas, 10. -- Teléfonos: 222593 - 222595. -- Prensa y Radio del Movimiento, Avenida del Generalísimo, 142. Madrid

## FRANCO CUMPLIO 77 AÑOS



MADRID, 4. (CIFRA). — El jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos, don Francisco Franco Bahamonde, cumple hoy setenta y siete años.

Con este motivo, los matutinos matutinos insertan, en lugar destacado, la noticia con breves comentarios. «ABC» escribe: «Treinta y tres años 'arriba' la cabeza de la gobernación del país constituyen un período que, por sus características, es excepcional en la historia de España. Desde esa cumbre podrá mirar hacia atrás y recordar que se ha visto en las circunstancias más difíciles. Sus grandes virtudes y su entereza de ánimo conquistaron la admiración hasta de los adversarios».

«ABC» pone de relieve que «toda la vida del jefe del Estado es ejemplo de servicio a la Patria; servicio como militar, de singulares virtudes y servicio como estadista abnegado y prudente. Por ello, España toda —añade— tributa hoy su más sincera felicitación al hombre y al estadista».

Sobrava «Arriba» que «en el primer lugar de España, con la íntima sencillez tradicional, se conmemora esta fecha, que en todos los hogares españoles será asimismo recordada con afectuoso respeto».

Finalmente, «Nuevo Diario» dice: «De esta dilatada vida, treinta y tres años, han transcurrido al frente del puesto».

(Pasa a la pág. segunda)

### DISCURSO DE ORTI BORDAS EN CASTELLÓN

## Objetivo: integración

Empezamos a redescubrir que todos los españoles podemos vivir en paz juntos

### Hay que incorporar políticamente a la juventud a todos los niveles

CASTELLÓN, 4. (PYRESA). — Don José Fernández Ramírez, nuevo gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Castellón, ha tomado posesión esta mañana en dos actos en los que han estado presentes todas las autoridades y representaciones provinciales y locales, así como el subjefe provincial del Movimiento de Barcelona y personalidades que desde allí habían venido acompañando al señor Fernández Ramírez.

En el acto celebrado en el Gobierno civil, le dio posesión de su cargo, en nombre del ministro de la Gobernación, su antecesor en el mismo y actualmente al frente de la provincia de Toledo, don Fernando Pérez de Sevilla, que pronunció unas palabras en las que destacó las cualidades de lealtad y espíritu de colaboración propias de los castellonenses. A estas palabras contestó el señor Fernández Ramírez, que manifestó su propósito de entrega en beneficio de la provincia cuyo mando se le confiaba.

Poco después se celebró en la Jefatura provincial del Movimiento la toma de posesión del nuevo jefe provincial, acto que estuvo presidido por el vicesecretario general del Movimiento y consejero nacional por la provincia, don José Miguel Orti Bordás, y en el que estuvieron presentes el director general de Obras Hidráulicas, los gobernadores de Toledo y Teruel y autoridades de Castellón y de Barcelona, ciudad de la que procede el señor Fernández Ramírez. El subjefe provincial despidió al señor Pérez de Sevilla, en nombre de la Falange de Castellón, y dio la bienvenida al nuevo jefe provincial.

#### DISCURSO DE ORTI BORDAS

A continuación, el señor Orti Bordás señaló la tarea de integración que al Movimiento corresponde en la hora actual en orden al futuro de la Patria.

Comenzó sus palabras el señor Orti Bordás expresando su gratitud al que hasta ahora ha sido jefe provincial de Castellón, don Fernando Pérez de Sevilla, de quien dijo aquí diariamente hemos estado aprendiendo en caballerosidad, en entrega, en fidelidad y en imaginación, señalando después la satisfacción que le producía que el relevo se efectúe en la persona de José Fernández Ramírez, que trae a Castellón aromas

(Pasa a la pág. segunda)

## ¿Más caro Westinghouse ?

### ¡¡No!! Estufa calor negro

¡¡PREGUNTE!!

1.190 pesetas

PRIMOTOR, S.A.E.

Andaluces, 12. Telf. 234584.

### SE SALIO DE LA PISTA



Este Boeing de la «Pan American» se salió de la pista al aterrizar en Sidney y quedó tal como muestra la foto. Afortunadamente, no hubo que registrar heridos. — (Telefoto UPI-CIFRA)

## TERREMOTO

BELGRADO, 4 (EFE - REUTER). — Quince personas han muerto y otras ciento huyeron al campo en la localidad yugoslava de Banja Luka, al producirse un temblor de tierra en las primeras horas de hoy. El terremoto, que afectó dos veces a la ciudad, causó daños materiales de consideración.

## TERMINO LA REUNION NEGOCIADORA ENTRE ESPAÑA Y EL MERCADO COMUN

### Las dos Delegaciones confrontaron sus respectivas posiciones

### Los trabajos de este mandato culminarán a primeros de año

BRUSELAS, 4. (Del corresponsal de «Pyresa», IGNACIO MARIA SANUY). El comunicado de Prensa conjunto al concluir esta nueva reunión de negociaciones entre España y la Comunidad Económica Europea, precisa que en el curso de este encuentro, ambas Delegaciones han procedido a una confrontación detallada de sus respectivas ofertas y demandas. El comunicado añade que de esta confrontación se han obtenido orientaciones positivas sobre los puntos que quedan todavía por resolver y cuya solución debería alcanzarse sin esperas. Ambas Delegaciones, en consecuencia, se proponen acabar sus trabajos en los comienzos del año próximo y se felicitan nuevamente de la atmósfera excelente que ha presidido este nuevo encuentro.

Hasta aquí, la prosa del comunicado conjunto que acaso no sirva suficientemente como noticia para el lector. Añadir que las cosas están en este momento suficientemente claras para que cada una de las partes negociadoras acepte las responsabilidades que le corresponden. La negociación ha rebasado ya el estadio de lo puramente técnico y en definitiva se trata en este momento de una decisión política que consiste en decir sí o no a unas opciones bastante bien definidas.

Esto no quiere decir que el forcejeo puramente negociador y sus supuestos tácticos hayan terminado, pero sí significa que la táctica y los forcejeos se producen desde ahora dentro de unos límites suficientemente concretos.

#### AUN HAY CAMINO POR DELANTE

Como es natural y lógico, cada una de las partes negociadoras intentará todavía obtener lo que pueda en beneficio de sus intereses y en defensa de sus deseos. En esta dimensión la situación puede catalogarse, como gustan decir algunos internacionalistas, «ad referendum». Tanto los man-

(Pasa a la pág. segunda)

## TESTIGO EL «B-747», UN HOTEL VOLADOR



El ex soldado Richard Pendleton se dirige a los periodistas para decir que él vio la supuesta «masacre» de Pinkville, en el Vietnam. Pendleton agregó que vio cómo el capitán Ernest L. Medina, el comandante de su compañía, mataba a un niño. — (Foto UPI-CIFRA)

### TIENE UNA ALTURA DE SEIS PISOS

### Su capacidad es de quinientos turistas

### Iberia ya ha comprado tres

SEATTLE, 4 (Del corresponsal de «Pyresa», GUY BUENO). — Hace cuatro años, la compañía «Boeing» decidió construir un hotel de seis pisos de alto con capacidad para unos quinientos turistas, colocarle un par de alas y ponerlo a volar. El resultado ha sido el «B-747», con el que acabo de efectuar el vuelo inaugural desde Nueva York a Seattle, cuna sobre el Pacífico de un nuevo prodigio de la aeronáutica.

Para los que sientan claustrofobia en uno de los «Boeing» 707 ó DC-8 que actualmente circunvuelan a diario el planeta, este es el avión que les hace falta. En él cabe todo un 707 más unos 250 pasajeros. De hecho, si no fuera porque la inmensa nave del jorobado gigante del aire ha sido dividida en secciones o compartimentos, por lo que más que volar en un avión uno tiene la impresión de surcar los cielos en espaciosas salas de estar, se llegaría posiblemente a padecer angarofobia.

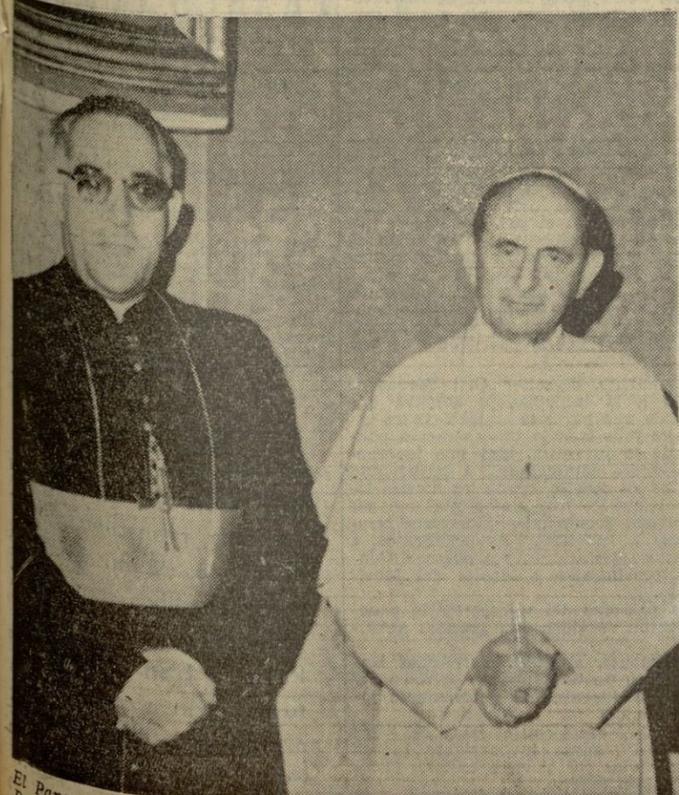
#### UN GIGANTE CON JOROBA

He dicho que el gigante tiene una joroba. Esta extraordinaria mutación que tan radicalmente ha transformado la silueta tradicional de los aviones, ha permitido que en ella se haya podido instalar un saloncito conectado con el piso inferior por una escalera de caracol que en los aparatos de línea podrá convertirse en bar o incluso en lujoso apartamento privado.

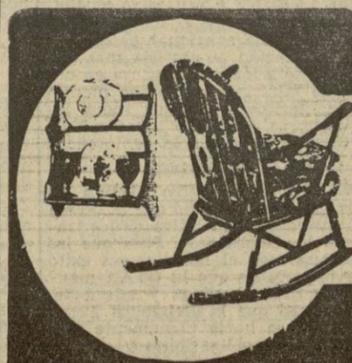
Pero no es sólo la joroba lo que distingue a este avión de otros aparatos. Desde las ventanillas, colocadas a más de cinco metros de altura, se aperciben dos alas mayores cada una de un piso

(Pasa a la pág. segunda)

## AUDIENCIA DEL PAPA



El Papa, Pablo VI, con monseñor Marcelo González, arzobispo de Barcelona, durante una audiencia privada. — (Foto UPI - CIFRA)



**COMBEL**  
DECORACION  
Recogidas, 16 - Telf. 221449

# La «cumbre» de la OTAN, reunida en Bruselas

SCHUMANN AFIRMO QUE LA CONFERENCIA EUROPEA DE SEGURIDAD DEBERIA REUNIR TAMBIEN A LOS PAISES NEUTRALES Y NO ALINEADOS

ALDO MORO EXPRESO SUS TEMORES DE QUE EL BLOQUE ORIENTAL QUIERA CON ELLA SANCIONAR DEFINITIVAMENTE LA ACTUAL SITUACION DE EUROPA

BRUSELAS, 4 (EFE). — La sesión ministerial del Consejo de la OTAN ha sido abierta esta mañana en presencia de más de 300 personalidades de quince países.

Tras el discurso de apertura del secretario general de la OTAN, Manlio Brosio, ha intervenido el ministro de Asuntos Exteriores belga, Pierre Harmel, quien se ha mostrado complacido por el hecho de que casi todos los países europeos han firmado ya el acuerdo de no proliferación de armas nucleares, por la actitud tomada por los Estados Unidos y la URSS en lo que respecta a la limitación de armas estratégicas y renuncia al empleo de armas bioquímicas así como por el hecho de los progresos realizados en el camino hacia la distensión.

## EL «B-747» UN HOTEL VOLADOR

(Viene de la pág. primera)

de cinco habitaciones. El monstruo pesa, sin carga, 375 toneladas, a las que se añade una tonelada más de peso de aire cuando la atmósfera en el interior lleva la presión normal de vuelo. Un tractor especial de 125.000 dólares de precio ha tenido que ser especialmente construido para poder arrastrar al «B-747» en tierra. Sus portezuelas se encuentran a una altura de unos cinco metros y medio, por lo que también será necesario construir nuevas rampas de acceso en los aeropuertos en que haga escala. En el interior, dos anchos pasillos separan las butacas —nueve en clase turística por fila— por lo que el movimiento de pasajeros y de las azafatas (en total, catorce), es fácil y cómodo.

Realmente uno no tiene la impresión de viajar en un avión, sino en una serie de salas cinematográficas, ilusión que fortalecen las pantallas que en cada compartimiento del aparato permiten la proyección de películas durante el vuelo. 1.500 tazas de café, cerca de 200 platos y vasos, 200 botellas de vino y 100 litros de licor, lleva el «B-747» a bordo, además de 400 cerillos, para lo que se ha tenido que desarrollar también una poderosa máquina aspiradora especial, a fin de poder vaciarlos.

Por fin, el gigante jorobado o nuevo camello del aire, vierte con tan extraordinaria suavidad (nuestro vuelo y aterrizajes fueron totalmente efectuados por medio del «piloto automático»), que casi no se da una cuenta de que cuatro inmensos reactores, con bocas más anchas que los famosos túneles de la risa de las verbenas españolas, cada uno con fuerza doble a la de los motores «jets» de los aviones actuales, impulsan al hotel volador a más de 1.000 kilómetros por hora.

### IBERIA YA HA COMPRADO TRES

Tres aparatos «B-747» ha adquirido Iberia, al precio de veintiocho millones de dólares cada uno. Los dos primeros entrarán en servicio en 1970; el tercero, en 1971.

Han pasado treinta años desde que nuestras líneas aéreas volvieron a emprender las rutas de los cielos al ser restablecida la paz en España. En 1939 Iberia transportó 43.960 pasajeros. Diez años después la cifra se había sextuplicado. En 1961, año de la entrada en servicio de los reactores, se superó el millón de pasajeros. En 1965, los dos millones. En 1969, sin que haya concluido todavía el año, casi cuatro millones y medio de hombres, mujeres y niños han viajado ya en nuestros aviones de línea.

Dentro de muy pocos meses, los «B-747» de Iberia —con nombres de hombres de letras españolas— surcarán los cielos del Atlántico del Norte y del Atlántico del Sur. Junto a los «Caravelles», «DC-8» y «DC-9», estos nuevos gigantes del aire permitirán que nuestras líneas aéreas, que desde 1939 a 1969 centuplicaron el número de pasajeros confiados a las manos expertas de nuestros pilotos, den otro paso más y no menos espectacular y gigantesco en las rutas del Este que el que han dado en el curso de los últimos treinta años.

Desde España vino para participar personalmente en este vuelo inaugural del «B-747», don Pedro González Valero, del gabinete técnico de la presidencia de Iberia, que por mor de la diferencia horaria que padece nuestro planeta y que tan bien han ilustrado los vuelos de «Apolo XI» y «Apolo XII», ha estado prácticamente veintiséis horas sin dormir, siendo así que su reloj señalaba la hora del desayuno en Madrid cuando que se empezaba a cenar.

curso del secretario de Estado norteamericano Rogers, los medios bien informados del Consejo de la OTAN han manifestado su impresión de que los norteamericanos preparan un movimiento de retirada al respecto.

El ministro belga de Asuntos Exteriores ha manifestado asimismo que el ideal lo constituiría un acuerdo regional de seguridad europea, acuerdo falso en el caso de que mantuviera en alguna forma el «statu quo» actual en Berlín. En cuanto a una conferencia bilateral al respecto, el ministro Hermal añadió que la participación de la República Democrática alemana sólo podría ser aceptada en tanto que no comportara su reconocimiento.

### LA SITUACION DE ALEMANIA

El ministro de Asuntos Exteriores holandés, Luns, ha defendido una posición próxima a la de su colega belga aunque con la objeción de que, ante todo, debe hablarse de la situación en Alemania. Ha sostenido igualmente que la posible participación de la República Federal alemana no debería implicar su reconocimiento.

En cuanto a una eventual conferencia sobre desarme con la URSS, el ministro holandés ha estimado improbable que pudiera discutirse en una primera conferencia sobre control de armamentos, dado que la URSS no está dispuesta a aceptarlo.

Sobre la participación de Estados Unidos y Canadá en una posible conferencia de seguridad europea, el ministro Luns ha declarado que no se oponía a ello, aunque los Estados Unidos no han mostrado apenas interés al respecto.

El secretario de Estado norteamericano, Rogers, ha asegurado durante su intervención que, al menos hasta 1971, las tropas estadounidenses en Europa serán mantenidas al mismo nivel aproximado que hasta el momento.

La creación en el seno de la OTAN de un grupo de trabajo para estudiar el procedimiento de seguir en una eventual negociación sobre las relaciones Este-Oeste, ha sido propuesta por el ministro británico de Asuntos Exteriores, Stewart.

Tras la intervención del ministro danés Hartling, quien ha afirmado que la política de distensión entre el Este y el Oeste europeo debía permanecer uno de los primeros objetivos de la OTAN, ha sido levantada la sesión.

### PRINCIPALES INTERVENCIONES

BRUSELAS (Sede de la OTAN), 4 (EFE). — Todos los oradores que intervinieron esta tarde en el Consejo del Atlántico Norte expresaron su creencia de que una conferencia europea de seguridad sólo podrá ser reunida a condición de que se prepare minuciosamente, según manifestó hoy un portavoz de la O.T.A.N.

Maurice Schumann, ministro francés de Asuntos Exteriores, afirmó que la conferencia europea de seguridad debería reunir no sólo a los países de la OTAN y los del Pacto de Varsovia sino también a los demás países europeos neutros y no alineados para atenuar la división de Europa y contribuir a la disminución de la tensión en el mundo.

En ningún caso, según Schumann, la conferencia europea de seguridad debería consagrar la ruptura de Europa en dos bloques antagonistas, esta conferencia debería ser preparada minuciosamente y la mejor manera de hacerlo es paso a paso, gracias a un paciente trabajo de contactos bilaterales entre países occidentales y orientales.

INTERVENCION DE ALDO MORO Para Aldo Moro, ministro de Asuntos Exteriores italiano, la OTAN, además de su vocación primera de defensa de Occidente tiene una vocación de distensión reafirmada ya en varias ocasiones. Italia considera que el único camino para solucionar los problemas europeos es la negociación en un clima de distensión.

Moro afirmó que la conferencia europea de seguridad es, en principio, una idea aceptable y útil, pero participó sus temores de que el bloque oriental desea con ella sancionar definitivamente la situación en Europa más que buscar una solución a la ruptura en dos bloques. El ministro italiano se mostró, asimismo, partidario de que todos los países europeos, así como Estados Unidos y Canadá asistan a la conferencia.

### WALTER SCHEEL

Walter Scheel, ministro alemán de Asuntos Exteriores, afirmó que la OTAN debería guardar la iniciativa de los trabajos que ha emprendido. Para que las negociaciones con el Este tengan éxito es muy importante que la OTAN mantenga una defensa eficaz y adecuada. Scheel declaró que la República Federal Alemana se había plenamente responsable de sus obligaciones y que no reduciría el nivel de sus fuerzas en la OTAN.

El subsecretario portugués de Asuntos Exteriores, Patrio, afirmó que Portugal no está, en principio, contra una conferencia europea de seguridad, que,

sin embargo, su país rechazaría si ésta hubiera de celebrarse sin preparación adecuada que salvaguardase la defensa de Occidente.

### JEAN REY, ANTE LA COMISION POLITICA DEL PARLAMENTO EUROPEO

BRUSELAS, 4 (EFE). — El presidente de la Comisión de las Comunidades Europeas, Jean Rey, ha expuesto hoy ante la Comisión Política del Parlamento Europeo los resultados de la conferencia «cumbre» de jefes de Estado o de Gobierno en La Haya.

Jean Rey ha señalado especialmente que la «cumbre» constituye el primer paso hacia un relanzamiento de la constitución europea, como lo demuestran las decisiones tomadas sobre la terminación del primer periodo de la CEE, el refuerzo y la ampliación de la Comunidad. El presidente de la Comisión de la CEE ha precisado, no obstante, que los jefes de Estado o de Gobierno no habían discutido los problemas de la unión política ni los de las instituciones comunitarias. Finalmente, ha subrayado el papel positivo jugado por la Comisión de la CEE que preside en la conferencia «cumbre».

### REANUDACION DEL DIALOGO WASHINGTON-PEKIN

WASHINGTON, 4 (EFE). — Una recepción celebrada anoche en la Embajada yugoslava en Varsovia ha servido para que los Estados Unidos y la China popular reanuden el diálogo, aunque de una forma privada, según se ha sabido hoy en Washington.

El departamento de Estado norteamericano confirmó, en efecto, que el embajador de los Estados Unidos en la capital polaca, Walter J. Stoessel, se entrevistó anoche, «casualmente», con un destacado diplomático chino.

El portavoz del departamento de Estado, John King, no dio detalles sobre el tema de las conversaciones entre el diplomático norteamericano y su colega chino, pero se cree hoy en los medios oficiales de Washington que la posible reanudación de los contactos regulares chino-norteamericanos ocuparán la mayor parte de la conversación.

## OBJETIVO: INTEGRACION

(Viene de la pág. primera)

fundacionales y una historia limpia y abnegada.

Empezamos a redescubrir —afirmó después el vicesecretario general— que los españoles todos podemos vivir juntos; empezamos a redescubrir la cali-

### Don José Juan Cano Vera, proclamado en Burgos "periodista del año"

ES DIRECTOR DE "LA VOZ DE CASTILLA"

BURGOS, 4 (PYRESA). — La emisora «Radio Juventud - La Voz de Burgos» ha designado, como «periodista del año», al director del diario local «La Voz de Castilla», de la Prensa del Movimiento, don José Juan Cano Vera, como homenaje a los periodistas de provincias, en el transcurso de un certamen que se viene celebrando anualmente en esta capital. La designación ha corrido a cargo de un jurado especial, asesorado por la Delegación provincial de Información y Turismo y la Asociación de la Prensa, de esta capital, de la que forman parte los dos diarios locales.

El señor Cano Vera ha sido redactor del periódico «El Telegrama», de Melilla; redactor - jefe del matutino «El Eco de Canarias», de Las Palmas de Gran Canaria, y corresponsal de «Pyresa». Tiene 32 años de edad y es natural de Marbella (Málaga). Recientemente, la Secretaría General del Movimiento le ha concedido la encomienda de la Orden de Cisneros.

En este mismo certamen ha sido designado como el «radiofonista del año» don Juan Ríos Suárez, redactor - jefe de «La Voz de Castilla».

### DON MANUEL GARCIA SUAREZ, DIRECTOR DE «LUCHA»

TERUEL, 4 (CIFRA). — Ha sido nombrado director del diario «Lucha», don Manuel García Suárez, hasta ahora perteneciente a la Redacción del diario «Amanecer», de Zaragoza, en donde por espacio de muchos años ha laborado ejerciendo una brillante labor periodística en todas sus facetas.

El señor García Suárez, que sigue vinculado a Prensa del Movimiento, sustituye en la Dirección de «Lucha» a don Antonio Torredadella Arbones, una vez que éste cumplió las funciones para las que fue designado por la Delegación nacional de Prensa y Radio de Movimiento en Teruel.

(Viene de la pág. primera)

datarios de la Comunidad Económica Europea como los mandatarios de España se mueven posiblemente en este momento dentro de un margen que no se afiene acaso a unas instrucciones precisas y en este sentido no dudó un momento en afirmar que hasta unas horas antes del mismo día en que firmemos un acuerdo con el Mercado Común no se podrá descartar la posibilidad de determinados cambios. Si hablamos en puros términos estadísticos podemos afirmar, sin embargo, que el máximo de las probabilidades están hoy a favor de la firma de un acuerdo con el Mercado Común.

Un dato interesante que quiero ahora subrayar es que al terminar esta nueva serie de reuniones negociadoras, no sólo no ha habido una despedida protocolaria entre los jefes de ambas Delegaciones que se han dicho hasta luego en el tono más cordial, sino que varios observadores de los países que integran el Mercado Común se han acercado a saludar al embajador Ullastres, haciéndole constar sus esperanzas y sus deseos de que el acuerdo que se negocia y que ya ha tomado una forma definida, sea próximamente una realidad. Esto no había ocurrido en ninguna de las reuniones precedentes, en las que los observadores de los países miembros se habían limitado a las normas de cortesía, sin pasarse al nivel de la cordialidad.

En las próximas semanas, España deberá presentar las últimas precisiones en torno a determinados problemas concretos y no nos extrañaría nada que entre ellos figurase la versión definitiva de las famosas listas de desarme cancelario que juntamente con el tema complejo de los contingentes, ha constituido uno de los secretos mejor guardados, por ambas partes, en esta negociación. Con ello insinuó de pasada que los niveles de discreción no han sido iguales en ambas Delegaciones.

Añadiré que siempre quedan cosas concretas —sobre el marco general del acuerdo ya no existen ningún proble-

ma—, cuya última suerte no ha recibido todavía un asenso común y definitivo. Me refiero, por ejemplo, a los vinos con denominación de origen y a los productos petrolíferos, que, es casi seguro, van a beneficiarse del acuerdo, a pesar de que el segundo mandato los consistiera fuera de su marco, en el caso de productos petrolíferos, y como una pólisis de trabajo en el caso de los vinos.

### A ESPAÑA SE LE OFRECEN DOS OPCIONES

El director General de Relaciones Exteriores de la Comunidad, doctor Edmund Sigrist, presidente de la Delegación comunitaria, ha dicho hoy antes de concluir la reunión que España tiene a su disposición dos opciones. La primera sería plantear unas exigencias que pueden desembocar en un tercer mandato y que llevarían la negociación hacia un horizonte lejano, de cuya última suerte no es posible opinar en el actual momento de la vida comunitaria europea, producido por el clima producido por los resultados de la conferencia «cumbre» de La Haya. La segunda opción española es continuar las negociaciones últimas sobre sus posiciones sobre las hipótesis de trabajo que han sido aceptadas por ambas partes en estas negociaciones de negociación. Tengo la impresión de que el embajador Ullastres, más cauto que de costumbre, nos ha reflejado este método paulatinamente las posiciones que se ofrecen al acuerdo entre España y la CEE. Tal vez se trate de la confianza que nuestro embajador tiene en el juego negociador y esta confianza sobre el origen de sus cautelas. No en vano nuestro embajador, español, en ocasiones al reafirmar, afianzado, suele decir que «no quiere pan por hoy, que sea hambre para mañana». La interpretación del refranero que podría ser en este momento que el embajador Ullastres prefiere aplazar la ocasión para confirmarnos lo que innegablemente son buenas y excelentes impresiones. Pero, un modesto informador, no tiene ninguna razón práctica para compartir las medidas cautelosas de un diplomático co-útil.

### ESPAÑA, UNA VEZ MAS, ES EUROPEA

Viendo las cosas sin miopía y sin que en ningún caso nos ciegue la presencia de lo inmediato y la vehemencia de lo deseable, quisiera añadir una reflexión en el contexto enfiador que se ha creado después de la reunión «cumbre» en La Haya: La verdad es que se crea en la ampliación del Mercado Común hacia el norte, con la adhesión de Inglaterra, tan difícil como sustanciar para Europa. Se habría de crear también, y lo comunicado lo dice expresamente respaldando el espíritu de La Haya, en el propósito de los gobernantes de los seis países europeos de perfeccionar las ataduras y vinculaciones con los otros países europeos que por el momento no son candidatos a la adhesión. Pero, además, y siempre en una visión no inmediata, pero tampoco fantástica, la ampliación hacia el norte del Mercado Común supondrá en su día un desequilibrio geopolítico, cuya inevitable consecuencia será una opción definitiva, para los países del sur de Europa y de manera concreta para España. En esta óptica los nexos que ahora están a punto de ultimarse con la CEE deben ser vistos como prólogo a otra vinculación española que inexorablemente llegará en su día. Pero mientras tanto, es una postura y políticamente satisfactoria esta primera relación cuya naturaleza no esconde, en ningún caso, la evolución europea de nuestro país, que debe correr día a día y que tiene un futuro seguro.

## FRANCO CUMPLIO 77 AÑOS

(Viene de la pág. primera)

de la más alta magistratura política del país, doblemente importante por concurrir en su titular los poderes excepcionales que le conceden las leyes fundamentales.

### FELICITACION DE BARCELONA

BARCELONA, 4. (CIFRA). — El alcalde, don José María de Porcioles, ha enviado al jefe de la Casa civil del Jefe del Estado el telegrama siguiente: «Ruégole quiera hacer llegar a Su Excelencia el Jefe del Estado fervientes felicitaciones y augurios de venturosa y próspera felicitación municipal y provincial, haciéndole presente nuestro respeto, adhesión y afecto. Saludos. José María de Porcioles, alcalde de Barcelona».

### ¡OJOS QUE NO VEN...! Abre

los ojos, granadino, y verá cómo más de mil subnormales, granadinos como tú, están todavía sin ayuda. Con los ojos bien abiertos, que tu corazón sienta el gran problema de los tuyos. ASOCIACION DE SUBNORMALES

# Genuina representación del orden político

El pueblo español mira con confianza hacia las Cortes en esta nueva etapa llena de quehacer y de afanes. Tiene allí sus representantes elegidos libremente a través del mecanismo de una democracia orgánica, cuya fórmula asegura cauces de participación y confiere a nuestro sistema originalidad y eficacia. Todos conocemos la tarea que espera a estos hombres, sin desestimar por ello la que dejaron atrás. Leyes muy importantes, van a encontrar discusión y caminos de avance dentro de la ordenación institucional, para redondearla y complementarla.

Por eso las Cortes son la más genuina representación del orden político y en ellas encuentra su cumbre ese sistema de participación, tan discutido a veces fuera de aquí, por desconocimiento y por otras confusas razones. Constituyen el mismo la clave de la continuidad histórica tan deseada por todos, de forma que asegurándose el futuro mediante la legislación pertinente, se consiga madurar en el funcionamiento de las instituciones; para que en suma, podamos seguir viviendo en paz. La unidad nacional, eje de nuestro desarrollo en todos los órdenes, se combina así con la necesaria evolución, con el perfeccionamiento del Régimen que viene garantizando a España serenidad y progreso.

Las Cortes, con su acción diaria, harán que el proceso histórico iniciado por Franco un dieciocho de julio, se enriquezca y potencie mediante las matizaciones que se juzguen precisas, a fin de que no sea ni paralizado ni sumido en vías de retroceso. Así, nuestra Cámara —como ha dicho Rodríguez de Valcárcel al tomar posesión de su presidencia— no serán un mecanismo parlamentario estéril, sino las depositarias de la soberanía nacional, con una hermosa tarea que cumplir ante la comunidad: demostrar que nuestro Estado de Derecho es también un Estado de justicia. Es decir, que el Estado no sea un mero espectador indiferente ante las luchas de la sociedad, sino promotor del equilibrio: un Estado social de Derecho.

Definió también certeramente a las Cortes quien ahora se encarga de regirlas como "la máxima esfera en la que se manifiesta la libertad política de los españoles, el ámbito supremo en que se realiza la concurrencia de pareceres, el diálogo constructivo al servicio de la comunidad nacional". El fin de todo ello es el autogobierno del pueblo, en forma responsable, como heredero de la obra que el Caudillo ha realizado. Por eso no puede haber en el ámbito de las Cortes ni exclusiones, ni discriminaciones, ni segregaciones. No sólo ellas han de servir al pueblo; han de sentirse pueblo también, para que puedan realizar las funciones trascendentes que sobre ellas recaen. Las leyes requieren la colaboración general, por medio del diálogo, en un ambiente de autonomía y de independencia. "Solo en el respeto y en el amor a la ley estriba la libertad de los hombres. Pero es preciso que las leyes se personalicen, que se encarnen en la vida diaria de los hombres, de unos hombres que se sienten personas y realmente libres en la ley".

Estas palabras del nuevo presidente se completaron con su profesión de fidelidad a la sociedad, que es la que debe tener su perspectiva propia respecto a la labor de gobierno. De ahí que la Cámara sea quien con más voluntad y con mayor lealtad positiva, con más sentido del derecho y de la justicia, ofrezca a los gobernantes ese sentir del pueblo y que el Gobierno tenga sensibilidad abierta para la opinión que leal y responsablemente se le ofrece.

La obra está en marcha y si es cierto que las Cortes tienen ante sí un futuro de creciente importancia, no lo es menos que por la solvencia que han demostrado, cada día es mayor el interés de los ciudadanos por lo que en ellas pasa. El país se siente vinculado con la obra legislativa. Ello justifica la gran esperanza depositada en este tiempo próximo, cara al trabajo y al diálogo fecundo, del que Rodríguez de Valcárcel ha de ser acicate y promotor.

## Colaboradores de PATRIA

# RECUERDO A LA "NIÑA DE LOS PEINES"

Por José Miguel NAVEROS

El año pasado, el 19 de diciembre, se inauguró en Sevilla el monumento a la «Niña de los Peines», la mejor cantadora de todos los tiempos.

Ahora, antes del año de haberse levantado ese monumento en la antigua Pila del Pato, en la Alameda de Hércules, donde nació y vivió últimamente, ha fallecido Pastora Pavón, la «Niña de los Peines». Y uno recuerda, porque la «Niña» cuando se arrancaba a cantar por seguirías era algo muy serio, «El paso de la seguiriya», de Federico García Lorca:

«Entre mariposas negras,  
va una muchacha morena,  
junto a una blanca serpiente,  
de niebla».

Y Pastora Pavón, de la que dijo el guitarrista Salvador Ballesteros que cada vez que la oía cantar le daban ganas de llorar de gusto, se nos ha ido. Y se nos ha ido en el rizo de una «soleá». La «soleá» que le dedicó a la «Niña» el poeta Emilio González de Hervás:

«Sólo tres volantes solos,  
como los tres versos  
de «La Soleá».

Pastora nació en Sevilla, en la calle Butrón, 19, el día 10 de febrero de 1890. Empezó a cantar, a los ocho años, en Madrid, y tuvo sus mejores años artísticos en la década 1920-1930. Dijo de ella Fernando el de Triana, en su libro «Arte y artistas flamencos», que se quedó «completamente sola como cantadora, sin más com-

petidores que Antonio Chacón y Manuel Torres. Y Chacón, don Antonio Chacón —¡Todo el mundo boca abajo!—, y Manuel Torres son los dos mejores cantadores que se han conocido. Es decir: el trío del cante flamenco lo forman estos dos cantadores y la «Niña de los Peines». Y es que como decía Eugenio d'Ors: «La razón humana halla profundo placer en distribuir cada una de las realidades que contempla en tres partes ordenadas». Así tenemos refiriéndonos al flamenco: Chacón, Torres, y la «Niña». Salvemos el caso excepcional de Juan Breva, el cantor que Julián Gáyarre lloró oyéndolo, del que dijo Federico en su «Poema del Cante Jondo»:

«Juan Breva tenía  
cuerpo de gigante  
y voz de niño.  
Nada como su trino».

Pastora Pavón (la «Niña de los Peines») fue como una reina del cante flamenco porque nadie en su tiempo pudo igualársele. Son palabras de aquel brujo conocedor del cante, Fernando el de Triana: «...es la que mejor hace «sons», requisito indispensable para cantar bien. ¿Estamos?». ¡Estamos!

Yo al ver partir ahora a la «Niña de los Peines», en ese viaje del que no se regresa he creído conveniente recordar su nombre y su arte. Un arte que ensalzó Jean Cocteau cuando aseguró: el flamenco es más que cante, baile y tauromaquia: casi o sin casi, es una auténtica concepción dialectal del mundo. Pero antes

que nadie lo había dicho Juan de Mairena, ese fabuloso Juan de Mairena de don Antonio Machado: «Nuestro punto de arranque, si alguna vez nos decidimos a filosofar, está en el folklore metafísico de nuestra tierra, especialmente de la región castellana y andaluza». La copla andaluza tiene un valor testimonial. El andaluz canta para sí mismo. Necesita cantar para sentirse, para comprenderse: «No canto porque me escuchan, ni para lucir la voz»...

Una intérprete genial del flamenco, lo «nuestro», ha emprendido vuelo. La jondura del flamenco, el andalucismo universal, que influyó en Debussy y Ravel por su sentido vital, y que percibían hombres de las más diversas latitudes, está en decadencia. Hoy nuestros cantantes son impersonales y su aleccionamiento les viene de fuera tanto como su psicología.

Y a uno le suena, porque le sale del corazón. «El paso de la seguiriya» de Lorca, en otro tiempo:

«¿A dónde vas seguiriya,  
con un ritmo sin cabeza?  
¿Qué luna recogerá  
tu dolor de cal y adelfa?».

Pastora Pavón, la mejor cantadora que se ha conocido (¡La «Niña de los Peines!»), ¡qué bien te va el anhelo de estos versos de Federico! Porque él debe estar esperándote.

«Tierra de luz,  
cielo de tierra».

(PYRESA)

## LO QUE OPINA LA PRENSA

### Las fórmulas existen

El diario «Ya» contesta a la sugerencia del director de «Pueblo» de presentar la fórmula política de una oposición «dentro del sistema».

«La legislación vigente —dice «Ya»— ofrece múltiples cauces que no son debidamente utilizados. Los procuradores pueden hacer ruegos, preguntas e interpellaciones. Es evidente que hace falta un reglamento menos receloso y más abierto. Acaba de pedir un procurador en Cortes que los ministros puedan comparecer ante las Comisiones para someterse a un debate sobre las materias de su competencia. En cuanto funcionara un régimen asociativo vivo y operante, tal como está en las leyes, es evidente que se modificaría la figura del procurador aislado, puesto que el procurador necesita medios, asesoramientos y apoyos».

Después de mencionar y reproducir diversos artículos de la Ley Orgánica del Movimiento, afirma el editorial de «Ya»: «Con que todo esto se lleve a la práctica, puesto que aún está inédito, sin recelos, con amplitud de miras, y con buena voluntad, habría bastante. La cuestión está en echar a andar. No hay tiempo que perder y aho-

ra es más necesario que nunca. El tejer y destejer, el dar normas que luego no se ponen en práctica, lo creemos un gravísimo error, que nos puede traer muy graves consecuencias».

«Los mecanismos para una oposición fiscalizadora existen. ¿Que podrían ser mejores? No lo dudamos; pero creemos que lo apremiante es ponerlos en Movimiento. Se nos pide una fórmula. La nuestra es poner en marcha todo lo indicado. No ha tenido fórmulas previas el régimen político británico, sino que se ha elaborado sobre la marcha, arrancando de principios aparentemente inadecuados para las necesidades que, sin embargo, ha logrado satisfacer. Incluso entre nosotros, un sistema con el canovista, fundado en los partidos políticos, no los mencionaba siquiera en la Constitución».

«Nuestras leyes los prohíben expresamente; esa es una puerta que, por graves razones, se ha juzgado conveniente cerrar de antemano. Pero hay otras posibilidades de lograr las ventajas de la oposición fiscalizadora sin recaer en los inconvenientes del pasado. Sólo que, repetimos, no es tanto cuestión de fórmulas apriorísticas como de ponerse a ensayar las que tenemos, haciendo lo que podamos desde ahora mismo. Aquí sí que tiene adecuada aplicación lo del poeta, y se hace camino al andar».

### Gastos de educación

«ARRIBA» publica unas declaraciones de don Carlos Iglesias Selgas, inspector asesor general de Sindicatos y anterior presidente del Sindicato Nacional de Enseñanza: «Yo no puedo darme por satisfecho con que sólo se dedique a educación un 13,91 por ciento de los presupuestos generales del Estado... No puedo darme por satisfecho porque Francia dedica un 17 por ciento y otros muchos países occidentales llegan a un veinte y aun lo superan».

Añade el señor Iglesias Selgas que este porcentaje «supone un importante avance sobre los presupuestos del bienio anterior. A mayor abundancia, en el proyecto de ley general de educación y financiación de la reforma del sistema educativo están previstos en los próximos años incrementos notables en los gastos corrientes».

«Esto supone que el Estado comienza a tomar conciencia de la importancia de los gastos en educación, y hay que esperar que se empiece a tomar también de la trascendencia de los gastos en investigación científica y técnica, respecto a los que nuestro país no ocupa, ni mucho menos un lugar brillante».

Por último, el señor Iglesias Selgas

afirma: «Tenemos que aspirar a que la enseñanza general básica llegue absolutamente a todos los españoles. Tenemos que luchar con todo vigor para acabar con el hecho de que pueda haber un niño sin escuela. La enseñanza media tiene que ser objeto de una especial atención, ya que existe una fuerte demanda social que no podemos dejar desatendida. Otro tanto cabe decir de la enseñanza superior, que tiene que responder en su crecimiento a la demanda social creciente. En todo caso, es preciso que se coloque en las mismas condiciones a los alumnos de los centros estatales y no estatales y que se mejore notablemente la situación del profesorado no estatal, que no puede continuar siendo un proletariado intelectual. En investigación, tengo la impresión de que no ha recibido la atención adecuada en los nuevos presupuestos. El investigador y el profesor necesitan medios adecuados para desarrollar sus actividades. Sólo así podemos conseguir una mejora económica y social».

### Estabilidad económica

BAJO este titular «ABC» publica un editorial en el que, entre otras cosas, dice: «La planificación y la intervención económica —en cuanto afecta al control de los precios, al interés del dinero, a los plazos de crédito, al valor de la moneda, a la apertura o limitación de las importaciones, etc.— han traído hacia sí, hacia las esferas oficiales de decisión la mayor parte de la responsabilidad de la marcha, acelerada o retardada, de la economía nacional. Y, por tanto, cuando los empresarios piden la estabilidad económica que necesitan no están pidiendo ningún privilegio ni subvención alguna que calga, en definitiva, sobre el contribuyente. Están pidiendo, ni más ni menos, que actuar, producir, fabricar en condiciones de plena responsabilidad. En condiciones tales que a ellos como empresarios les corresponde en verdad la responsabilidad ante sus accionistas por los beneficios; ante sus empleados por la seguridad de los puestos de trabajo y la mejora de las remuneraciones; ante la sociedad, como eficaces creadores de riqueza».

«Porque si la estabilidad económica a la que nos referimos queda rota por la «ley del péndulo», si la propia política económica crea la inestabilidad con sus impulsos y retrocesos, con sus contradicciones y dudas, en ella misma, más que en actuaciones acertadas o no del empresario estará la responsabilidad económica ante todos».

«A la iniciativa privada empresarial se le pueden atribuir todas las culpas, excepto las correspondientes a los fallos o defectos que tenga por sumisión forzosa a la iniciativa pública».



# JUSTICIA HISTORICA Y JUSTICIA SOCIAL

PUEDA decirse que cada nación, cada país, cada sistema, tiene unos determinados contenidos que se ponen de manifiesto precisamente ante lo que constituyen lo que pudiéramos llamar cuestiones pendientes de esa nación, de ese país y de ese sistema. Así, en el caso de España, una de las cuestiones que más vivamente expresan la gran unanimidad, la gran coincidencia nacional, es el tema de Gibraltar. Aludiendo a él, ha dicho recientemente el ministro español de la Vivienda, señor Morles Alfonso: «El desarrollo del Campo de Gibraltar no responde a una conveniencia política, a una preocupación de justicia; y la justicia social no es nunca una decisión coyuntural en nuestro Régimen». Efectivamente, el Gobierno español, respecto a Gibraltar, mantiene una clara postura, compuesta, a partes iguales, del afán de una irrenunciable justicia histórica y

de la voluntad de una irreversible justicia social.

Desde el punto de vista de la justicia histórica, la posición de España es inequívoca. Consiste en la afirmación de la soberanía española sobre la Roca, y en la disposición positiva para, partiendo de esa base, (a la que confieren solidez las razones de la Historia y las decisiones expresadas de las Naciones Unidas), entablar las negociaciones y los contactos para arribar a una resolución del problema propia de nuestro tiempo y de la altura jurídica, diplomática y política de nuestra civilización occidental. La consistencia de la postura española estriba en el respeto al Derecho y en el amor a la paz y a la concordia europea. Precisamente por ese respeto y por ese amor, España sabe que no puede abdicar de su reivindicación fundamental, porque ninguna convivencia realmente fecunda puede montarse sobre una injusticia.

Y desde el punto de vista de la justicia social, que no es nun-

ca coyuntural en nuestro Régimen, como señalaba Morles, es necesario insistir en que el despegue del Campo de Gibraltar, su potenciación, su promoción, además de ser una empresa especialmente querida por el Estado, es, también, una empresa popular, una empresa en la que toda la sociedad española se siente comprometida y vinculada. El pueblo español, respecto al tema de Gibraltar, desea y quiere hacer exactamente lo que ha indicado en sus claras palabras el ministro de la Vivienda: «Rehacer el camino de una historia truncada, desplegando de nuevo las velas de la esperanza». En esa operación de la justicia social todos tienen su sitio; los habitantes del Campo de Gibraltar, los obreros que antes prestaban sus servicios en el Peñón y, por supuesto, los propios habitantes de la Roca, que han de encontrar en el desarrollo de aquella zona, probablemente, el mejor campo para una normal integración en la convivencia peninsular.

# TERMINO LA "CUMBRE" DEL PACTO DE VARSOVIA

# CATASTROFE AEREA EN VENEZUELA

EL COMUNICADO FINAL REFUERZA LAS EXPRESIONES DE TIPO "COEXISTENCIALISTA"

PERO TRIUNFO LA TESIS EXTREMISTA DE ULBRICH EN EL PROBLEMA ALEMAN

No sólo se pide el reconocimiento de las fronteras existentes, sino el de la república democrática con carácter jurídico de Derecho internacional

VIENA, 4 (Del corresponsal de "Pyresa", Francisco EGUIAGARAY). — A primeras horas de la tarde, con un banquete profuso en brindis, ha concluido la conferencia "cumbre" de los Estados del Pacto de Varsovia en Moscú. El comunicado final publicado varias horas después del fin de las conversaciones refuerza, sin duda, notoriamente las expresiones de tipo "coexistencialista", pero no resulta fácil hallar en su texto transcripciones más prácticas y concretas de estas efusiones amistosas. Quizá la formulación más interesante sería la siguiente: "Los países socialistas continúan decididamente sus esfuerzos para resolver mediante relaciones de buena vecindad las tensiones existentes en Europa, así como para hacer de la coexistencia pacífica la forma generalmente válida de las relaciones entre los Estados europeos, y expresar, mediante hechos palpables el deseo de seguridad y progreso de los pueblos".

Matices nuevos en esta formulación son la elevación de la coexistencia pacífica a "forma de validez general" — pese a los ataques chinos — y sobre todo la alusión a "hechos palpables" para demostrar la buena voluntad. Pero tales hechos no encuentran reflejo en el texto. En el problema alemán parece haber triunfado la actitud extremista de Ulbricht, ya que no sólo se pide el reconocimiento de todas las fronteras existentes, sino el reconocimiento de la República Democrática alemana con carácter jurídico de Derecho internacional. A lo más que se había llegado en Alemania Occidental es a hablar de reconocimiento interstatal, es decir, de dos Estados dentro de la misma nación. Las alusiones favorables al cambio de Gobierno en Alemania no compensan esta actitud rígida.

## MOSCU SIGUE DOMINANDO

Por más que se hable con el mayor énfasis de la necesidad de eliminar las tensiones en Europa y se vuelva a insistir en la conferencia para la paz y seguridad propuesta en anteriores llamamientos del Pacto de Varsovia, es difícil ver nada que pueda disipar la opinión occidental de que el fin fundamental de Moscú es simplemente la consagración del "statu quo" en Europa, y en particular del dominio soviético sobre la Europa Oriental. Ofrecer a cambio la disolución de los bloques militares no puede disipar los recelos de Occidente, ya que Moscú ha construido una especie de "reaseguro" a base de tratados de amistad y ayuda mutua con todos los países del Pacto que quitan casi todo valor práctico a su disolución. Las reservas expresadas en la conferencia de ministros de la OTAN son bien elocuentes en este sentido.

Menos importancia tendrían a los ojos de los observadores los ataques contra los Estados Unidos en el tema de Vietnam, ya que se trata de un pie forzado en toda reunión comunista, y difícilmente podría resistir el Kremlin la tentación de explotar propagandísticamente las recientes revelaciones sobre masacres de población civil.

El llamamiento soviético para "poner fin a la carrera de armamentos y por un desarme general y completo, incluido el campo nuclear" se interpreta en cambio más positivamente en vista de las conversaciones de Helsinki. Pero esta única declaración de cierto valor concreto difícilmente puede justificar el optimista que ha querido conferirse en Moscú al lanzamiento de este comunicado. La cordial hojarasca retórica es-

## Los príncipes de España presidieron una misa en honor de la Patrona de Artillería

Asistieron los ministros de los tres Ejércitos

MADRID, 4. (PYRESA). — Presidida por los príncipes de España, don Juan Carlos de Borbón y doña Sofía, se celebró en San Francisco El Grande una misa solemne en honor de la Patrona de Artillería, Santa Bárbara. A la entrada del templo la esposa del teniente general Rodríguez Viza, presidenta de la Asociación de Damas de Santa Bárbara, hizo entrega a la princesa doña Sofía, de un ramo de flores. S. A. R. el príncipe don Juan Carlos que vestía uniforme de general, pasó revista a una banda del regimiento número 71, que con tambora, escuadra y banda, rindió honores.

Estuvieron presentes en la ceremonia los ministros del Ejército, teniente general Castañeda de Mena; del Aire, general Díaz Benjumea, y de Marina, almirante Baturone Colombo. También asistieron al acto el jefe del Estado Mayor Central, teniente general González Camino, así como el capitán general de la I región militar, teniente general Fernández de Córdoba, gobernador militar de Madrid, general Iniesta Cano y numerosos generales y jefes de las diversas Armas.

un comunicado de la conferencia de los siete países del Pacto de Varsovia, que terminó hoy en Moscú, los participantes alaban los resultados de las elecciones federales alemanas y la formación del Gobierno socialista y liberal. — El texto difundido esta noche por la Agencia húngara "MTI" pone de manifiesto que "esos hechos son expresión de cambios en la opinión pública alemana y de una política más realista de colaboración y entendimiento entre los Estados".

"Un aspecto positivo de la República Federal alemana —según subraya el comunicado distribuido por "MTI"— ha sido la firma del tratado de no diseminación de armas nucleares". No obstante los miembros del Pacto de Varsovia continuarán vigilantes ante cualquier "activación de las fuerzas neonazis".

El comunicado confirma que Alemania Federal ha sido tema básico de la conferencia dentro del cuadro de los problemas internacionales de actualidad.

También subraya el texto el propósito de ampliar las relaciones entre todos los países conforme a los principios de soberanía y no ingerencia así como de la intangibilidad de las fronteras europeas presentes. — Los asistentes a la conferencia de Moscú —según el comunicado oficial— abogan por el reconocimiento de la República Democrática alemana y de la frontera de los ríos Oder y Neisse.

Los participantes de la reunión de Moscú se muestran partidarios, por último, de un desarme nuclear en interés de la paz duradera.

conde bien poco fruto, y sobre todo no oculta suficientemente los verdaderos designios en que persiste Moscú.

MOSCU ELOGIA EL CAMBIO POLITICO EN ALEMANIA FEDERAL  
VIENA - BUDAPEST, 4 (EFE). — En

## España, en la reunión de expertos en comunicaciones espaciales

"HA SIDO UNA MAGNIFICA OPORTUNIDAD PARA TENER UNA VISION GLOBAL DE LOS PROBLEMAS", DECLARO DON FELIX FERNANDEZ SHAW

ASISTEN DOSCIENTOS CINCUENTA ESPECIALISTAS

PARIS, 4. (EFE). — "La reunión de la UNESCO sobre los arreglos y convenios internacionales en el campo de las comunicaciones espaciales ha cobrado la máxima importancia —ha dicho don Félix Fernández Shaw, jefe de la Delegación española ante la mencionada reunión de expertos gubernamentales— porque por vez primera nos ha permitido la confrontación y el cotejo de opiniones entre los representantes de los Gobiernos y los de las organizaciones de radio y televisión del mundo entero".

Asisten a la reunión unos 250 especialistas y los debates generales han permitido desbrozar una serie de problemas relacionados con el uso de los satélites para el fomento de la educación, la ciencia y la cultura en el mundo entero. Pero el trabajo principal se lleva en las Comisiones. El señor Fernández Shaw ha intervenido con frecuencia en el grupo encargado del estudio de los principales problemas planteados por la aparición de los satélites y por la posibilidad de programas en el futuro de transmisión de imágenes directas por televisión. En esta Comisión han intervenido los representantes de todas las organizaciones adheridas a la "Unión Europea de Radiodifusión" (UER); a la Organización Internacional de Radiotelevisión que agrupa a todos los países del Este; a la "URINA", formada por las organizaciones de radio y televisión de África y la "ABU", integrada por los países del Asia.

"Así, todos los asistentes a estas liberaciones, añadió don Félix Fernández Shaw, procedemos de diferentes estratos y estamos adquiriendo una conciencia de conjunto de todos los problemas. El delegado diplomático o político escucha y atiende a las razones del jurista y a las del técnico y viceversa. De esta manera la reunión de la UNESCO ha sido una magnífica oportunidad para tener una visión global de los problemas".

## AMENAZA A LA CULTURA HISPANOAMERICANA

Numerosas Delegaciones y en especial las hispanoamericanas, encabezadas por Colombia, han planteado los problemas relacionados con la defensa de la cultura, que ellos ven amenazada por el instrumental tan poderoso de que disponen los países más adelantados. En la sesión plenaria ese tema ha sido discutido con una cierta pasión "pero en la Comisión especializada hemos tratado de arropar la idea, dentro de un concepto jurídico. Para la Delegación española en el problema de los satélites hay que tener en cuenta los derechos y obligaciones del organismo que transmite el programa. Los intereses de la entidad que patrocina el satélite y los intereses del destinatario".

La posibilidad futura de transmisión directa y la rapidez con que se logran resolver los problemas técnicos más delicados, continuó el jefe de la Delegación española, hace pensar que la radiodifusión directa penetra por todas partes, a pesar de todas las prohibiciones".

## HACIA UN CODIGO MUNDIAL

En el seno de la Comisión hemos evitado descender a cuestiones polémicas de prestigio "para reducirnos a los principios. En este momento en que se piensa en establecer las bases de un código mundial —prosigue don Félix Fernández Shaw, del ministerio de Información y Turismo de España— no de pensarse en el código completo, es decir, desde el momento en que la imagen se emite hasta que se recibe en el aparato de televisión.

La realidad de estos hechos tan sencillos lleva a consecuencias sumamente importantes como lo ha demostrado la distribución múltiple de las imágenes y comentarios del partido de fútbol entre el Real Madrid y el Standard de Lieja. La información posee posibilidades inmensas desde todos los puntos de vista pero a veces como ha ocurrido en algún caso, los locutores de radio, cuando hacen mal uso de las ondas, promueven situaciones de hostilidad, como ha pasado recientemente con una competición deportiva en uno de los países centro americanos. "La televisión vía satélite puede ser muy fructífera y también dar lugar a muchos excesos".

## NUOVA VISION DE CONJUNTO

Como conclusión preliminar de esta Conferencia —dijo don Félix Fernández Shaw—, hay que decir que estamos llegando a una visión nueva y de conjunto de los asuntos. Actualmente los problemas técnicos reciben solución; los jurídicos están siendo identificados y también tienen solución. Quedan los problemas políticos, cuya solución está más involucrada en el conjunto de los problemas de política exterior de cada país, y en la situación actual del mundo los problemas políticos pueden llegar a primar sobre los otros.

Nunca más oportuna la frase del director general de la UNESCO en la sesión inaugural cuando dijo "o nos tomemos de acuerdo o llegaremos al caos".

Otras consideraciones no menos importantes que han merecido la atención de la Delegación española se refieren a la necesidad de preparar a los maestros y a los alumnos para este tipo de televisión educativa. Se requieren nuevos procedimientos y métodos pedagógicos y en todo caso el satélite no es la panacea universal, pero sí un medio muy poderoso que vendrá a agregarse al enorme arsenal de medios con que cuenta la educación moderna.

SE ESTRELLA UN "BOEING 797" FRENTE AL AEROPUERTO DE MAIQUETIA

LLEVABA SESENTA Y NUEVE PERSONAS A BORDO, QUE SE SUPONE HAYAN PERECIDO

CARACAS, 4 (EFE). — Anoche se estrelló, con 69 personas a bordo, un avión de la compañía "Air France", apenas despegó del aeropuerto caraqueño de Maiquetia.

El avión con los 61 pasajeros y ocho miembros de tripulación ha caído al mar.

## CAYO AL MAR ENVUELTO EN LLAMAS

CARACAS, 4 (EFE). — Las misiones de rescate de la Marina de guerra y de los bomberos marinos de La Guaria, localizaron anoche el sitio exacto donde cayó el "Boeing 707" de la compañía "Air France", en el mar, frente al aeropuerto de Maiquetia.

El accidente se produjo momentos después de haber despegado el aparato, en vuelo a Paris, con escala en Point a Pitre, en Guadalupe.

Informaciones extraoficiales indican que las víctimas del accidente son 69. Dichas informaciones, no confirmadas, precisan que en el avión llegaron de Quito, 40 personas y diez tripulantes y que en el aeropuerto de Maiquetia, se unieron al pasaje 19 personas más.

Informaciones posteriores indican que diez cadáveres han sido rescatados hasta las 05,30 de la mañana. Los equipos de salvamento rastrean la zona y consideran imposible la existencia de sobrevivientes, debido a que han sido encontrados restos del fuselaje del avión, completamente destruidos.

Testigos presenciales de la catástrofe aseguran que el avión, al tratar de tomar altura, después de haber despegado del aeropuerto de Maiquetia, perdió un motor y cayó al mar envuelto en llamas.

En las primeras horas de esta madrugada, la compañía aérea "Air France" anunció que en el avión viajaban 61 personas y un recién nacido, entre los que figuran 49 pasajeros y doce tripulantes.

## UN MATRIMONIO ESPAÑOL

CARACAS, 4 (EFE). — Las misiones de salvamento que trabajan en la zona donde cayó al mar el avión de "Air France", frente al aeropuerto de Maiquetia, rescataron cuatro cadáveres más de los pasajeros que viajaban a bordo del avión.

Con estos cadáveres, suman 14 las víctimas que han sido rescatadas hasta las 06,55 de la mañana.

Entre los pasajeros del avión siniestrado figuran un matrimonio español integrado por Felipe Olmos y su esposa, María Teresa Jorge de Olmos. Los pasajeros indican que son de Tenerife, Islas Canarias.

## RESCATADOS 25 CADAVERES

CARACAS, 4 (EFE). — Han sido rescatados 25 cadáveres de los pasajeros que viajaban a bordo del avión de "Air France" siniestrado anoche frente al aeropuerto de Maiquetia, según informó esta mañana un portavoz de dicha compañía.

Las expediciones de rescate continúan los trabajos de localización de los ca-

## Alemania, partidaria de la participación española en los compromisos europeos y atlánticos

BONN, 4. (PYRESA). — "La República Federal se mantiene decidida desde hace largo tiempo a no regatear sus esfuerzos para lograr que España participe de lleno en los compromisos europeos y atlánticos", se dice en el diario de Francfort, "Allgemeine Zeitung" de hoy, bajo el título "Contactos germano-españoles". "Todo esto —añade el periódico alemán— va acompañado por la esperanza de que tal relación pueda contribuir eficazmente, como contrapartida, al proceso de liberalización que se observa en España. En la serie de contactos que se mantienen entre ambos países, en los que en un principio tuvo una importante aportación Fritz Erler, destaca la reciente visita realizada a Madrid por el general doctor Hans Spiedel". "La impresión general es que el nuevo Gobierno de Madrid busca entablar estrechos contactos con los países europeos de la NATO y una mejora de las relaciones hispano-norteamericanas, aunque la base aérea de Torrejón tenga que pasar plenamente a manos españolas. El general Spiedel, que desde hace largo tiempo ha mirado con confianza la situación española, había manifestado vivo interés por el puesto de Alemania dentro del Pacto Atlántico. Madrid, por su parte, vería con muy buenos ojos que Bonn le allanase el camino hacia Bruselas".

dáveres en el mar, mientras en el aeropuerto, familiares de las víctimas tratan inútilmente de identificar los pasajeros del "Boeing 707" traídos a tierra que se hayan totalmente desfigurados. Entre los 62 ocupantes del avión figuran 21 tripulantes y 41 pasajeros de los cuales 19 habían subido en el aeropuerto de Maiquetia con destino a París vía Point a Pitre.

## CAMBOYA ACUSA A EE. UU. DE AGRESION

NACIONES UNIDAS, 4. (EFE). — Camboya ha acusado hoy a los Estados Unidos y a Vietnam del Sur de ser responsables de la muerte de 293 ciudadanos camboyanos, como resultado de sus incursiones en este territorio desde 1962.

## U THANT RECHAZA ACUSACIONES SOVIETICAS

NACIONES UNIDAS, 4. (ONU). — El secretario general de la ONU, U Thant, ha rechazado hoy una acusación soviética según la cual la circulación de documentos israelíes sobre la situación de los judíos de la URSS en la Asamblea general viola las normas de procedimiento de la Organización mundial.

## Monseñor Fernández Cardenal, nuevo obispo de Osma - Soria

Era vicario general de Oviedo

MADRID, 4. (PYRESA). — Su Santidad el Papa, Pablo VI, ha nombrado obispo de Osma-Soria al reverendísimo monseñor Teodoro Fernández Cardenal, vicario general de la archidiócesis de Oviedo.

El nuevo obispo sucede en la sede de Osma-Soria al excelentísimo monseñor Saturnino Rubio Montiel, cuya dimisión de obispo residencial ha sido aceptada por el Santo Padre.

Monseñor Fernández Cardenal nació en 1916, en Pesquera de Duero, provincia de Valladolid; cursó los estudios eclesiásticos en el Seminario de Palencia y en la Universidad gregoriana donde se doctoró en Sagrada Teología.

Ha sido vicario cooperador y director de las Obras Misionales Pontificias en la diócesis de Palencia. En 1952 fue nombrado, previa oposición, canónigo de la basílica de Covadonga. Su vocación pastoral le movió a pedir dispensa de sus obligaciones como canónigo y solicitar otro puesto donde su vocación pudiera desarrollarse, siendo nombrado párroco de San Juan de Mieres. Ha sido director de las Casas de Ejercicios de Covadonga y Gijón, rector del Seminario Menor de Oviedo y pro-vicario general para la zona de Avilés.

## EL PAPA ACEPTO LA DIMISION DE MONSEÑOR RUBIO MONTIEL

CIUDAD DEL VATICANO, 4. Su Santidad el Papa ha aceptado a monseñor Saturnino Rubio Montiel, obispo de Osma, la renuncia al gobierno de su diócesis, presentada por motivos de edad. Monseñor Rubio Montiel tiene ochenta años y regía la diócesis de Osma (Soria) desde 1945.

## COMERCIANTES

NUESTRA PUBLICIDAD RECORDARA A VUESTRA NUMEROSA CLIENTELA VUESTRO ESTABLECIMIENTO EN EL MOMENTO OPORTUNO DE SUS COMPRA POR ELLO OS INTERESA ANUNCIAROS ASIDUAMENTE EN ESTE DIARIO  
CONSULTE A SU AGENCIA DE PUBLICIDAD O EN LA ADMINISTRACION DE ESTE DIARIO

# CRONICA DE MADRID

## TURISMO

MADRID, 4. — (Crónica de "Pyresa", por JOSE LUIS FERNANDEZ-RUA). — Uno de los grandes tópicos, transmitido de generación en generación, ha sido el de creer descubrir una especie de maquiavélica urdimbre en los relatos que, sobre España, escribieron algunos de los más famosos escritores románticos franceses del pasado siglo.

Se les ha achacado poco menos que la responsabilidad de crear una leyenda del ambiente de pandereta, pobreza y atraso en que vivía nuestro pueblo. Victor Hugo, Alejandro Dumas, Próspero Mérimée, Teófilo Gautier, y tantos otros, describieron, quizá a veces con fantasía, pero no con mala intención, las escenas de que fueron testigos.

Nuestros caminos estaban abandonados, las ventas y fondas mal atendidas, una nube de mendigos asediaba al viajero, los medios de transporte eran mediocres, los bandoleros sorprendían en cualquier encrucijada... Y, sin embargo, estos escritores amaban a España a su modo.

Esto no gustaba oírlo, y menos que fuera testimonio foráneo. Ya que el amor propio mal entendido es un pésimo consejero.

Cuando la experiencia obliga a conocer los defectos, no para envenenarlos, sino para superarlos. Para arbitrar soluciones.

Nos pasaba como a aquella heroína de una novela inglesa que no asistía los domingos a los oficios religiosos para no oír hablar mal de sus pecados.

Mucho es susceptible, aún hoy, de mejorar. Pero el cambio que se ha operado en la fisonomía española, en general, es plausible. No es suficiente, sin embargo. La industria turística ha hecho mucho en este sentido. No todo. Es una meta difícil de alcanzar, pero que debe ser corregida constantemente. "Es necesario —como acaba de subrayar el ministro de Información y Turismo, señor Sánchez Bella— considerar al turismo como una variable estratégica, que debe recibir las facilidades de financiación precisa, ya que por algo es la primera industria del país, que proporciona noventa y un mil millones de pesetas al año".

Pero esto sólo se consigue cuando existe un verdadero afán de perfección, y modesta y a la vez paladinamente, se reconocen errores y faltas. Nobleza, obliga.

### PROBLEMAS Y SOLUCIONES

Tres han sido los temas de mayor entidad tratados a lo largo de las reuniones del V Congreso hispano-luso-americano-philipino que ha tenido lugar en Santiago de Chile, y en las que participó el alcalde de Madrid, señor Arias Navarro: estacionamientos subterráneos, ordenación electrónica de los semáforos y limitar el tráfico individual para fomentar el colectivo.

En rigor, estas soluciones parciales ya se realizan. En Madrid se han multiplicado el número de aparcamientos subterráneos, existe un gran cerebro electrónico que controla los semáforos colectivos, he aquí un aspecto al que el municipio madrileño habrá de dedicar la máxima atención en los próximos meses, si es que, efectivamente, no quiere que los colapsos de la circulación se produzcan, en cadena, en las llamadas horas punta. La construcción de nuevas líneas del metro requieren mucho tiempo. La puesta en servicio de más número de vehículos en la flota que cubre las líneas urbanas de superficie se hace cada vez más necesaria. Largas colas se forman en las paradas, que se nutren de un público paciente, en principio, e irascible al fin.

Es, en suma, uno de los grandes problemas de esta ciudad.

### ENSAYO CON TODO

Para el próximo día 13, se nos anuncia un ensayo general con todo. No se trata del estreno de una comedia sino de la iluminación que, para Navidad y Reyes, tendrá Madrid: nada menos que medio millón de bombillas van a contribuir a que las tinieblas de la noche no dejen caer, el manto de su sombra sobre la capital.

Como en años anteriores quedará cerrado el paso entre las calles de Carmen y Preciados, en el área que, en ambas direcciones, comunica a la Puerta del Sol con la plaza del Callao.

Se habrán terminado para estas fiestas las obras de la plaza de España, y parcialmente las del Paseo de Recoletos.

De ahí que, en estos días, las brigadas de obreros trabajen a buen ritmo.

### NO SE LLEGA A UN ACUERDO

Hace años, bastantes años, cuando se producía una de esas discusiones bizantinas, a que tan dados somos los españoles, sin llegar a ningún acuerdo sustancial, solía decirse: Tardan tanto como quienes discuten las deudas de la guerra.

Se referían, claro es, a la primera guerra europea. Ahora habrá que decir que tardan tanto como los que discuten los horarios comerciales. ¿Cuándo alcanzarán la orilla de un acuerdo? En Bilbao —que puede ser una pauta— si parece que, una vez cumplidas las cuarenta y cuatro horas de trabajo semanales, se cerrará los sábados. Será por vía de ensayo.

Pero aquí, ni eso.

### CAMBIO DE MALETA

Carmen Sevilla se fue a Yugoslavia, para asistir a una "premier" cinematográfica.

En Orly, el aeropuerto de París, al transbordar de avión le cambiaron la maleta, en donde llevaba un vestido que es el que usa en una película que está interpretando en unos estudios madrileños. El filme es "Enseñar a un sinvergüenza", según la comedia del mismo título de Alfonso Paso.

### MAS VEHICULOS Y CONDUCTORES

Las dificultades de tráfico, en este mes de diciembre, son mayores que en ningún otro mes del año. Y cada vez peor, ya que aumenta el parque de automóviles.

Al parecer, en los auto-escuelas no hay modo de matricularse de momento. Tienen ocupadas ya todas las horas.

Se explica, así, fácilmente, por qué razón cada día se hace más difícil circular por Madrid.

### FELICITACIONES

Afluyen a la central de estafetas de Correos las cartas y tarjetas de felicitación de navidades. El ruego hecho público por la dirección del departamento, ha sido escuchado por el público. En realidad, se trata de prestarse a la colaboración, de auxiliar a quienes, precisamente en esta época del año, ven aumentado su trabajo.

El servicio de Correos calcula que en los veintitrés primeros días de diciembre ha de distribuir una cantidad aproximada a los ciento cuarenta millones de objetos.

Como el personal que presta servicio no es suficiente para atender a tanto trabajo, se contrató, eventualmente, a unas dos mil personas.

### HOMENAJE A UN JARDINERO MAYOR

Don Ramón Ortiz Ferrer, jardinero mayor que fue del Ayuntamiento de Madrid durante diez años, hasta su jubilación, en 1963, ha sido objeto de un homenaje, organizado por el Círculo Catalán. El señor Ortiz Ferrer, sucedió en el cargo a don Cecilio Rodríguez, con, quien primero colaboró. En fin, el señor Ortiz Ferrer ha contribuido a la transformación de muchas zonas ajardinadas de Madrid.

Catalán de nacimiento —es natural de Reus—, el señor Ortiz Ferrer vino muy joven a Madrid, en donde lleva domiciliado cincuenta y tres años.

Su traslado a la capital se debe a que vino a trabajar en la casa de los duques de Alba.

### PUNTO Y APARTE

—Mariano Tudela ha escrito una biografía de Pancho Villa que acaba de entregar al editor.

—La "peña" Chicote ofrecerá mañana un homenaje al empresario del Teatro de la Comedia, don Tirso Escudero.

## Presentó sus credenciales al Jefe del Estado el embajador de Ruanda

MADRID, 4. (CIFRA).—En la mañana de hoy se celebró en el palacio de Oriente, la ceremonia de presentación de cartas credenciales al Jefe del Estado, Generalísimo Franco, del señor Celestin Kabanda, embajador de Ruanda en Madrid, quien llegó en carroza escoltado por el escuadrón de Caballería del regimiento de la guardia de Su Excelencia, penetrando en la plaza de la Armería, en donde le fueron rendidos honores por fuerzas del citado regimiento, mientras la banda militar interpretaba el himno nacional de su país.

Al pie de la escalera de honor, el embajador fue recibido por alto personal de la Casa civil y jefes de protocolo del ministerio de Asuntos Exteriores. El señor Kabanda iba acompañado por el personal de su Embajada.

Durante la celebración del acto, Su Excelencia estaba acompañado por el ministro de Asuntos Exteriores; jefe de la Casa civil; general segundo jefe de la Casa militar; segundo jefe e intendente general de la Casa civil; jefes de protocolo y del Gabinete diplomático del ministerio de Asuntos Exteriores, y ayudantes de campo del Caudillo, quien recibió al embajador en el salón de costumbre. Tras de hacer entrega de su carta credencial, pasó a conversar con Su Excelencia a una sala inmediata, en cuya entrevista estuvo presente el ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo.

## Inglaterra construye más cárceles

LA POBLACION PENITENCIARIA ES TRES VECES SUPERIOR A LA DE LOS AÑOS TREINTA

LONDRES, 4. (Del corresponsal de PYRESA, Antonio CASTRO).—Varias veces a la semana, los oficiales del penal de Parkhurst, en la isla de Wight utilizan cascos de acero y recurren a las más severas medidas de seguridad para prevenir cualquier revuelta.

El famoso sistema "Open", de cárceles que permitían a sus reclusos salir a trabajar en fábricas de los alrededores, entra en fase de descenso.

El Gobierno es atacado por una opinión pública al corriente de duras represiones, tiene que soportar las críticas de diputados que piden un sistema más liberal, al mismo tiempo que se enfrenta con un problema sin precedentes: el constante aumento de presos.

### EL INFORME

Para justificarse, el ministerio del Interior acaba de publicar un "Libro Blanco" sobre las cárceles ("People in prison": "Gentes en prisión") que canta el lado bueno del problema.

Las cárceles británicas procuran la rehabilitación de sus reclusos por medio de diversas industrias, y redimen penas por trabajo.

Además, añade el informe, la experiencia de otros países demuestra que, a medida que se acentúan los sistemas de seguridad, desciende la tensión interior.

### LAS CRITICAS

Si es cierta la afirmación anterior para otros países, no puede decirse lo mismo de Inglaterra. Ahí está el caso de la isla de Wight, máximo penal de seguridad, que ha visto llena la enfermería un par de veces este año. Los reclusos fueron golpeados por los guardianes cuando se rebelaron "por causas no justificadas". Parece, además, lógico que si un recluso es obligado a permanecer solitario en su celda nada menos que once horas

al día —sistema británico— convertirá bagatelas en tragedias.

### EL PROBLEMA

El problema real es doble. De una parte, las autoridades tienen que evitar las fugas, convertidas en deporte nacional hasta hace un par de años. Y de otra, afrontar el enorme aumento de reclusos.

Por cada preso que había en las cárceles de Su Majestad hace treinta años hay hoy tres. El próximo año, habrá que situar el índice anual de aumento de reclusos en un millar.

Son, pues, precisas más cárceles.

Durante la próxima década, el Gobierno construirá quince nuevas prisiones, aparte de restaurar las antiguas, para hacer frente al aumento de reclusos.

### CUANTA INFORMACION

necesitan sobre la Escuela Técnica de Asistentes Sociales "Santa Teresa" de la Sección Femenina, la obtendrán en Callejón de Antónino 4, tercero, teléfono 250587, de seis a ocho de la tarde.

# NUEVO ESTILO 1930

El abrigo de nuestra colección "HOMBRE 70"

Muy de moda inspirado en estilo clásico. Línea ajustada con hombros cortos, pegados. Faldón largo con ligero vuelo. Lleva fuelle en la espalda, ajustada con una travilla alta, y solapas anchas, con el quiebro en el talle.

Ptas. 2.590



La gran prueba de la Lana

# cortefiel

la mayor organización especializada

# LA COMISION DE DEFENSA NACIONAL DICTAMINO CUATRO PROYECTOS DE LEY

LOS DOS PRIMEROS, SOBRE CONCESION DE PLAZAS DE GRACIAS EN LA ACADEMIA MILITAR A NIETOS VARONES DE LOS GENERALES TORRES MARTINEZ Y ARENAS GASPAR

SE CONCEDIO DERECHO A PLAZA EN LOS PUERTOS NACIONALES A UN PRACTICO DEL PUERTO DE SANTA ISABEL DE FERNANDO POO

MADRID, 4. (PYRESA). — La Comisión de Defensa Nacional de las Cortes Españolas, presidida por don Alfredo Galera Paniagua, vicepresidente de la misma, por enfermedad del presidente don Agustín Muñoz Grandes, ha dictaminado en el curso de una sesión que duró poco más de una hora, los cuatro proyectos que figuraban en el orden del día.

Primeramente, el señor Galera Paniagua se refirió a la satisfacción por el nombramiento de dos ministros que anteriormente eran procuradores de la Comisión, los señores don Julio Salvador, ministro del Aire, y don Tomás Garricón Goni, ministro de la Gobernación. Pidió que constara en acta la satisfacción de todos por estos nombramientos, lo que así se acordó.

El señor Martínez de Salinas se interesó por el estado de salud del señor Muñoz Grandes e hizo votos por su restablecimiento.

**PLAZAS DE GRACIA EN LA ACADEMIA MILITAR**

Seguidamente se entró en el estudio de los dos primeros proyectos que figuraban en el orden del día: El de concesión del derecho a ingreso con plaza de gracia en la Academia general Militar a un nieto del fallecido general de Infantería, don Fernando Torres Martínez, y el de concesión del derecho a ingreso con plaza de gracia en las Academias Militares a los nietos varones de capitán don Félix Arenas Gaspar.

El señor Campano solicitó que el caso del primer proyecto de ley, se extendiera el derecho a todas las Academias Militares y no sólo a la Academia General Militar. Le contestó el presidente que quizá el texto del proyecto viniera redactado en esos términos, por tener concedido el derecho a ingresar en otras academias. El señor Campano solicitó que en estos casos se hiciera siempre con características generales. La comisión se manifestó de acuerdo con estos criterios y así se aprobaron los dos proyectos.

**PLAZAS PARA UN PRACTICO QUE CESO EN GUINEA**

Se pasó a continuación al tercer proyecto, relativo al derecho para cubrir plaza de práctico de número en los puertos nacionales los prácticos que cesarán en Santa Isabel de Fernando Poo. El procurador representante de la Sección Económica del Sindicato Nacional de la Marina Mercante, D. Eduardo de Aznar y Coste, defendió una enmienda a este proyecto e hizo constar que el mismo afectaba solamente a un práctico, ya que de los dos que había en Santa Isabel, uno de ellos estaba jubilado. Solicitó el señor Aznar que se dieran más facilidades al práctico restante, y que el derecho vacante ejerciera en las seis primeras vacantes. En suma, pidió una mayor facilidad para que el práctico pudiera cubrir plaza de número en puertos nacionales.

En un sentido análogo intervino el señor Vilalta Caralt.

El consejero nacional por Lugo, señor Pedrosa Latas, planteó una serie de sugerencias a los derechos de este proyecto por razones de concordancia. Pidió que se hiciera referencia a otras disposiciones legales, así como a la necesidad de cubrir no sólo el examen, sino el periodo de prueba reglamentario. Propuso un texto, en consecuencia, que fue aceptado por el señor Azcarra en nombre de la ponencia. La ponencia, teniendo en cuenta las manifestaciones del señor Pedrosa, así como las peticiones de los señores Aznar y Vilalta, redactó un texto que fue aprobado por la Comisión.

En el texto aprobado se reconoce a los prácticos que ejercieron su cargo en el puerto de Santa Isabel de Fernando Poo, para ocupar plaza en los puertos nacionales, el mismo derecho que el reglamento de la reserva naval otorga al personal perteneciente a esta reserva, así como que el derecho de preferencia podrá ejercerse en las cinco primeras convocatorias en puertos nacionales y sin limitación en los puertos de las restantes categorías.

**OTRO PROYECTO DE LEY**

Por último, se pasó al proyecto de ley, autorizando al Gobierno para adoptar a la jurisdicción militar las normas procesales contenidas en la ley 3-1967 de ocho de abril.

El procurador don Fernando Aguilar Galana, representante de los Colegios de Procuradores, defendió una enmienda a este proyecto en la que proponía que en todos los procesos militares de tierra, mar y aire se admitiera la presencia del procurador de los tribunales, aunque no con carácter necesario, sino facultativo y que en todos los procesos militares se admitiera la posibilidad de recurso de casación por infracción de ley, quebranto de firma ante el Consejo Supremo de Justicia Militar contra los fallos de los consejos de guerra, dándose a la impugnación casacio-

nal la tramitación de la ley procesal- penal ordinaria, con intervención de procuradores.

El señor Aguilar solicitó, en caso de que no fuera aceptada su enmienda, que se convirtiera en moción.

El señor Hernández Navarro se mostró, de acuerdo con la ponencia, en que la enmienda no debería ser admitida, pero consideró que podría aceptarse la elevación de una moción al Gobierno con la primera parte de la enmienda.

Por la ponencia, los señores Fernández Cuesta (don Raimundo), Hertogs y López Medel, reafirmaron el sentido de su informe, en el que sin entrar en las motivaciones de la enmienda, señalaban que su contenido no debía ser tomado en consideración, ya que el proyecto de ley no puede abordar cuestiones sustantivas del Código de Justicia Militar.

Consideraron, por otra parte, que la moción no era conveniente ya que lo que habría que debatir en su momento, y cuando se considerara conveniente, era la posible reforma del Código en la parte que se pensara necesario modificar.

El señor Campano apoyó a la ponencia y se opuso a la moción. Insistió en sus puntos de vista el señor Fernández Navarro y también lo hizo el señor Aguilar.

Tras una serie de intervenciones sobre el tema, la Comisión acordó rechazar la enmienda del señor Aguilar Galana y mantener, por tanto, el texto del proyecto que se refiere a las normas procesales de la ley de delitos de uso y circulación de vehículos a motor, y rechazar, asimismo, la elevación de la moción solicitada.

Antes de levantarse la sesión, el señor Iniesta solicitó que constara en acta la felicitación y adhesión de la Comisión al nuevo presidente de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, así como el sentimiento de agradecimiento de la misma al presidente de las Cortes saliente, don Antonio Iturmendi, lo que así se acordó.

**EL MINISTRO DE AGRICULTURA VISITO AL PRESIDENTE DE LAS CORTES**

MADRID, 4. (PYRESA). — El presidente de las Cortes Españolas, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, recibió en la mañana de hoy la visita del ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García Baxter. Asimismo recibió el señor Rodríguez de Valcárcel a una delegación de la Federación provincial de Asociaciones Familiares de Sevilla, acompañada de su presidente y procurador en Cortes por la representación familiar de aquella provincia, don Juan Reig Martín, que felicitó al presidente por su reciente nombramiento. El señor Rodríguez de Valcárcel mantuvo un cordial cambio de impresiones con los representantes de la citada Federación.

**DON JOSE GARCIA HERNANDEZ, PRESIDENTE DE LA COMISION DE PRESUPUESTOS**

MADRID, 4. (CIFRA). — Por acuerdo del presidente de las Cortes ha sido nombrado presidente de la Comisión de Presupuestos de la Cámara, el procurador don José García Hernández.

El señor García Hernández que cuenta cincuenta y cuatro años, es abogado del Estado y pertenece a la actual legislatura como consejero nacional por Guadalajara. También ha pertenecido a las legislaturas segunda, cuarta, quinta, sexta, séptima y octava.

Releva en dicho puesto al procurador don José Ramón Herrero Fontana, a quien el presidente de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, ha atendido su petición de que fuera relevado en la presidencia de la citada Comisión.

**ANTEPROYECTO DE UNIVERSIDAD AUTONOMA DE BARCELONA**

MADRID, 4. (PYRESA). — “Esperamos que la nueva Universidad autónoma de Barcelona pueda entrar en funcionamiento en los primeros meses del año 71”, dijo hoy don Ricardo Díaz Mochletner, subsecretario del Ministerio de Educación y Ciencia, en la rueda de prensa que se celebró para dar a conocer el fallo del jurado sobre el concurso del anteproyecto para la Universidad autónoma de Barcelona. Dicho concurso fue convocado por orden del Ministerio de Educación y Ciencia de 24 de junio de 1969. Resultó galardonado con el primer premio, dotado con dos millones de pesetas, el trabajo presentado por el equipo formado por don Guillermo Giráldez, don Pedro López Iñigo y don Javier Subías, el segundo premio, dotado con un millón quinientas mil pesetas, correspondió al equipo encabezado por don Pedro Luis Espinosa y el tercero, de un millón de pesetas, a don Ricardo Ribas y don Salvador Margarit. Se han concedido asimismo dos accesit de 250.000 pesetas cada uno.

Al concurso se presentaron 15 anteproyectos, 10 de ellos con maquetación, que fueron examinados por el jurado que estaba presidido por el señor Villar Palasi, ministro de Educación y Ciencia

y estaba formado por el subsecretario del departamento el director general de Enseñanza Superior e Investigación, el de arquitectura, el secretario general técnico de Educación y Ciencia, el presidente de la Junta Facultativa de Construcciones Civiles, el arquitecto director de la División de Construcción y el designado por el Consejo superior de Arquitectos de España.

En la misma rueda de prensa se dijo que las deliberaciones del jurado habían sido harto largas por lo que se hizo necesario un aplazamiento de la decisión.

La nueva Universidad autónoma está presupuestada en unos 1.200 millones de pesetas y en ella tendrán cabida las Facultades de Filosofía y Letras, Ciencias y Económicas. Está prevista una posterior ampliación para añadir la de Medicina. Responde a unos conceptos modernos de la vida universitaria y comunitaria y podrá albergar un máximo de 12.000 estudiantes. Se halla ubicada en la zona de San Cugat de Valldés y está a unos 12 kilómetros de la Ciudad Condal, por ferrocarril, y a unos doce o trece, por carretera, distancia que se reducirá considerablemente cuando se construya el túnel que atravesará el Tibidabo.

**Don José Yanguas Mesía, presidente de la Real Academia de Ciencias Morales y Políticas**

MADRID, 4. (CIFRA). — Don José Yanguas Mesía ha sido elegido presidente de la Real Academia de Ciencias Morales y Políticas para el trienio 1970-72.

En la misma sesión fueron nombrados, censor, don Carlos Ruiz del Castillo; tesorero, don José Castañeda Ibañeta y vocal de la Comisión de gobierno para 1970, don Luis Olariaga.

El académico electo, don José Cordero Ircres, presentó su discurso para ingreso sobre «La evolución de los federalismos contemporáneos» y el señor Castañeda disertó con notas acerca del Mercado Común europeo.

# La Conferencia Episcopal prepara un informe sobre la Ley Sindical

MONSEÑOR BENAVENT ESCUIN FORMA PARTE DE LA COMISION ENCARGADA DE FORMULARLO

Los obispos españoles reconocen la urgente necesidad de que la nueva ley dé cauce legal satisfactorio a las legítimas aspiraciones del mundo del trabajo

MADRID, 4. (PYRESA). — Ha concluido sus trabajos la XI Asamblea plenaria de la Conferencia Episcopal Española. Después de la aprobación del acta de la sesión anterior, se aprobó el texto de un comunicado de la Conferencia referente al proyecto de ley sindical.

El presidente de la Comisión de Asuntos Económicos-Jurídicos, monseñor Jubany, obispo de Gerona, presentó a la Asamblea un documentado planteamiento de la situación y perspectivas de la dotación económica de la Iglesia española. Expuso los sistemas vigentes en otros países, a saber: poblaciones voluntarias de los fieles (USA, Inglaterra, Francia), impuesto especial con fines espirituales (Alemania, Austria), y consignación de una cantidad en el presupuesto del Estado (Bélgica, Italia, España, Hispanoamérica).

“No podemos —dice el informe— rechazar en bloque todos los sistemas porque la Iglesia necesita ingresos económicos para su personal y sus actividades. La aportación del Estado, sancionada en el vigente concordato, sigue siendo necesaria, al menos transitoriamente, pero gana terreno la convicción de que se debe avanzar con paso firme hacia una independencia económica de la Iglesia que se apoyaría completamente en varios recursos: contribución del pueblo cristiano, ingresos provenientes de los bienes patrimoniales de la Iglesia y trabajo de los sacerdotes en los casos de que el ministerio sagrado no absorba la jornada o no pueda la comunidad sostener a sus ministros.

**AUMENTO DE LOS HABERES DEL CLERO**

La Comisión episcopal citada inicia con este estudio un proceso de transformación de los supuestos económicos de la Iglesia en España. Mirando al momento inmediato, la Asamblea queda informada de que el próximo presupuesto del Estado figurará una consignación

para incrementar los haberes del clero, congelados desde hace bastantes años y que, por acuerdo concordatorio, deben ajustarse periódicamente a la subida del coste de vida. La cantidad global de este incremento será confiada a la Conferencia Episcopal Española, la cual acordará un reparto equitativo entre diócesis. En cada una de éstas, el prelado, con su presbiterio, fijará las normas de distribución local, atendiendo algunas directrices comunes.

**MONJAS DE CLAUSURA**

Monseñor García Lahiguera, arzobispo de Valencia, presidente de la Junta episcopal para religiosas, expuso a la Asamblea diversos aspectos referentes a las religiosas de clausura. Señaló la conveniencia de uniformar la aplicación de las normas sobre regulación de la clausura. Aludió a la eficacia del servicio de conferencias, de carácter espiritual y formativo, en cinta magnetofónica, y al propósito de perfeccionar los servicios de asistencia sanitaria.

**LOS SEMINARIOS**

Monseñor Fernández Conde, obispo de Córdoba, informó acerca de las actividades de la Comisión Episcopal de Seminarios y Universidades, de la que es presidente. Expuso los estudios realizados para conocer los problemas reales de nuestros seminarios, para cuya elaboración sirvieron de base los trabajos siguientes: encuesta general a los equipos de formadores; X Asamblea nacional de rectores de Seminarios Mayores, encuesta general a los alumnos de Seminarios Mayores, convención nacional de seminaristas, celebrada recientemente en Avila, y propuestas del grupo de veinticuatro técnicos de la Comisión episcopal.

Informó sobre los resultados de cuatro aspectos: decisión vocacional; figura existencial del sacerdote, vida espiritual y formación en los seminarios. Señaló que en la crítica de los seminaristas sobre la actual institucionalización del sacerdocio, aparece, por una parte, la ausencia de figuras sacerdotales con las cuales ellos pudieran sentirse identificados y, por otra, el descubrimiento de que las estructuras pastorales no siempre responde a las exigencias que hoy plantea al sacerdote la reestructuración de amplios sectores de nuestra sociedad. Afirmó que las esperanzas de los seminaristas, expresadas en Avila, no quedarían defraudadas.

**FACULTADES DE TEOLOGIA**

En relación con el proyecto de planificación de las Facultades Teológicas en España, informó monseñor Ferrnández Conde de que aún no se ha llegado a una planificación y que continuarán los contactos entre los representantes de los centros universitarios y la Sagrada Congregación para la enseñanza católica.

**TEXTO DEL COMUNICADO EPISCOPAL SOBRE LA LEY SINDICAL**

MADRID, 4. (PYRESA). — La oficina de Información del Episcopado Español ha facilitado a última hora de la tarde el siguiente comunicado en relación con la Ley Sindical:

“Los obispos españoles reunidos en la XI Asamblea Plenaria reconocemos la urgente necesidad de una nueva Ley Sindical que dé cauce legal, satisfactorio a las legítimas aspiraciones del mundo del trabajo.

“Reiteramos una vez más nuestros votos porque la reordenación del sistema sindical español se inspire en los principios básicos de la doctrina social católica que publicamente formulamos en el documento colectivo sobre el sindicalismo (julio de 1968).

“Deseamos que las reformas de que sea objeto el actual proyecto de ley presentado en las Cortes reflejen con la máxima perfección y efectividad posibles los principios de la doctrina social de la Iglesia acerca de la autonomía y representatividad auténticas.

“Exhortamos, pues, a cuantos tengan la posibilidad de influir en la elaboración de la ley a que actúen de acuerdo con su responsabilidad de ciudadanos cristianos, teniendo en cuenta la confianza de la Iglesia, los derechos personales y colectivos de los trabajadores y las circunstancias concretas de nuestra Patria.

**EL INFORME EPISCOPAL SOBRE LA LEY SINDICAL EN PREPARACION**

MADRID, 4. (PYRESA). — Por encargo de la Conferencia Episcopal Española, reunida estos días en la casa de ejercicios “El Pinar”, cuatro prelatos fueron encargados de preparar para su presentación, “a la ulterior aprobación de la Asamblea” la concreción y formulación de un informe sobre el proyecto de Ley Sindical pendiente de debate por la Comisión de Leyes Fundamentales de las Cortes.

Aunque no hay hasta el momento ninguna comunicación oficial al respecto, en fuentes dignas de crédito se ha informado a “Pyresa” de que la Comisión está integrada por el doctor Cantero, arzobispo de Zaragoza; el doctor Benavent, arzobispo coadjutor de Granada; el doctor Guerra Campos, obispo auxiliar de Madrid, y el doctor Guix, obispo auxiliar de Barcelona.



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

## Don Ignacio López Correa

CAPITAN DE LA GUARDIA CIVIL, RETIRADO

Que falleció en el día de ayer, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P. A.

Su director espiritual; su afligida esposa, doña María Mendoza Rodríguez; hijos, Isabel, José Antonio, Sor Ignacia, Consuelo, Antonio e Ignacio; hijos políticos, Luis Jiménez Pérez, María Luisa López Martínez, Rodolfo Lardi Semadeni y Estrella Ruiz Pérez; hermanos, José, Isabel, Victoria, María, Manuel y Manuela; hermanos políticos, tíos, nietos y demás familia,

AL COMUNICAR a sus amistades tan sensible pérdida, les ruegan una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, que se efectuará hoy, a las TRES Y MEDIA de la tarde, desde su domicilio, Isaac Albéniz, núm. 6, hasta la iglesia parroquial de San Agustín, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos. El cadáver recibirá sepultura en el panteón familiar de Vélez Benaudalla.

Granada, 5 de diciembre de 1969.

Funeraria Ntra. Sra. del Carmen, J. L. MORAL, San Jerónimo, 56. Tls. 221746-227633

# Los agricultores españoles rechazan la importación anunciada de peras y manzanas

ES SINGULARMENTE PERJUDICIAL EN ESTOS MOMENTOS DE PRODUCCION NACIONAL DE ESTAS FRUTAS

ENTRETANTO, EN CANARIAS, QUEMARON VEINTE MIL KILOS DE MANZANAS EN MAL ESTADO

MADRID, 4 (PYRESA). — Los agricultores españoles no están en manera alguna conformes con la anunciada importación de manzanas y peras, que estiman singularmente perjudicial en estos momentos en que existe producción nacional de estas frutas, sin colocar en los mercados, no entendiéndose tampoco como nuestra economía pueda permitirse estos lujos, cuando nuestra balanza comercial agraria sigue siendo deficitaria.

Ahora bien, ante el hecho consumado de la autorización para importar, concedida por el ministerio de Comercio y no queriendo caer en posturas que pudieran interpretarse como de rebeldía, los miembros de la Comisión permanente de la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos, reuni-

dos en la sede central de los Sindicatos, bajo la presidencia del titular de la entidad, don Luis Mombiedro de la Torre, han tomado el acuerdo de solicitar que la mayor parte del cupo de toneladas a importar, se adjudique a las centrales hortofrutícolas de las que son dueñas los propios agricultores.

Estas cumplirán funciones de almacenamiento, para poner la fruta en el mercado en el momento que su debida regulación lo exija.

En este sentido, han sido convocadas a una reunión, que tendrá lugar en Madrid el próximo día 9, las juntas rectoras de las cooperativas hortofrutícolas y de los grupos sindicales de Colonización de la misma modalidad, a fin de elevar a la Administración la solicitud correspondiente, con el propósito de evitar que la mencionada importación

cause a la agricultura todavía mayores e irreparables perjuicios.

Sobre los excedentes de patata se acordó solicitar que se establezca un sistema de primas para poder exportar a Europa los mencionados excedentes de patata tardía, por lo menos hasta el enlace con la campaña de la patata extra-temprana, lo que aliviaría considerablemente la difícil situación por que atraviesan nuestros cultivadores.

## ASAMBLEA GENERAL

La Comisión permanente, después de amplia deliberación, aprobó el plan de trabajo a desarrollar por la IV Asamblea general estatutaria de la Hermandad que, como se ha hecho público, tendrá lugar en Madrid durante los próximos días 17 y 18 del actual.

El tema central de estudio de la Asamblea será «el desarrollo regional agrario».

Aparte de este tema central, la Asamblea conocerá y debatirá diversas mociones y comunicaciones sobre aspectos concretos y actuales de la problemática económica y social del campo español.

A la Asamblea está prevista la asistencia de 830 personas, representantes de empresarios y trabajadores campesinos que tienen la condición de vocales natos, expertos, observadores extranjeros y Prensa.

## QUEMA DE MANZANAS EN LAS PALMAS

LAS PALMAS (Gran Canaria), 4 (PYRESA). — En relación con la quema de manzana que en la tarde del sábado último se produjo en el lugar denominado El Guichete, el jefe del Servicio Fito-patológico de Canarias, don Eduardo Jordán Martínón, ha aclarado gran parte de este complicado asunto.

Dijo el señor Jordán Martínón que los veinte mil kilos de manzanas procedentes de Grecia y llegados a nuestro puerto en el buque griego «Anfitritus», parece ser que no llegaron aquí en buen estado, debido a un defecto de congelación. Se cree que se le dio menos temperatura que la normal en estos casos. Entonces surgió una disputa y se dio cuenta al «Llovd» de lo sucedido. Como consecuencia de esto se inició también un litigio en el que intervino el Juzgado número uno de nuestra capital. El barco quedó embargado un mes.

De las cinco mil cajas, fueron elegidas ochocientas noventa para su examen. El resultado que arrojó fue que sólo un 45,49 por ciento de ellas se encontraban en mal estado. Pero no con peligro para la salud pública sino que, en caso de ser arrojadas a algún basurero, cabría la posibilidad que ocasionasen plagas y enfermedades que se propagaran en nuestra agricultura.

**"MAS VALE tarde que nunca es la idea que todos debemos inculcar en los adultos que creen que ya no están en edad de aprender a leer y escribir."**

# En España hay más de nueve millones de viviendas

TEORICAMENTE, A CADA FAMILIA LE CORRESPONDE UNA

En los pueblos existen miles de viviendas abandonadas

MADRID, 4. (PYRESA). — El Patrimonio Inmobiliario de España supera los 9,4 millones de viviendas, lo que, teóricamente, supone una para cada familia. Pero, como consecuencia de las migraciones interiores, en muchos pueblos existen miles de viviendas prácticamente abandonadas, mientras que en las ciudades hay verdadera escasez, dice el boletín informativo del Sindicato Nacional del Metal en un estudio que publica en su último número relativo al problema de la vivienda en nuestro país. En 1965, el déficit de viviendas se eleva a 735.000. El incremento anual de la demanda, deriva de los aumentos de población, es de unas 95.000 viviendas; por movimiento migratorio son necesarias entre 90.000 y cien mil y por reposición se necesitan unas 72.000 anuales. El citado boletín calcula que el ritmo de construcción no debe bajar de las 230.000 por año.

Se necesitarían 277.000, frente a las 246.000 del año anterior.

De 1964 a 1968, el patrimonio inmobiliario nacional pasó de 8,72 millones de viviendas a 9,46 millones, ya que en ese período se construyeron 536.000, es decir, unas 120.000 por año. O sea, que ese período de cinco años, se construyeron cerca de tres cuartos de millón de viviendas, con lo que se redujo considerablemente el déficit neto nacional. Este déficit se cifraba en cerca del millón en 1960 y en 725.000 unidades en 1966, según el II Plan de Desarrollo.

## FUTURO

Para el trienio 1969-71 se calcula una construcción necesaria de unas 300.000 viviendas anuales, con un máximo de 348.000 en 1970, año éste que se estima que los movimientos migratorios han de alcanzar su máxima intensidad. Si se consiguieran tales cifras, en 1975 quedaría borrado el déficit, al tiempo que también desaparecerían las necesidades de reposición o sustitución. Por el contrario, si el ritmo se fijara en las trescientas mil anuales —cifra máxima posible que puede construirse sin producir desequilibrios en cuanto a materiales y posibilidades de suelo urbano— la insuficiencia desaparecería antes de 1978.

## PROPIEDAD

El ciento y cuatro por ciento de las familias españolas son propietarias de la vivienda que habitan. Las tres cuartas partes de las familias agrícolas son dueñas de la vivienda mientras que sólo lo son el cuarenta y cinco por ciento de las no agrícolas. De estas, la tercera parte la han adquirido en esta generación lo que significa, de continuar el mismo ritmo, que dentro de treinta años todas las familias españolas serían prácticamente dueñas de su hogar.

Por otra parte, el treinta y ocho por ciento de las familias viven en régimen de alquiler. De ese porcentaje el cuarenta y siete por ciento son familias no agrícolas y el 16 por ciento, agrícolas. Las restantes formas de tenencias lo son por razones de profesiones, usufructo, aparcerías, etcétera.

## SUPERFICIE

Según un estudio publicado por la Comisión Económica para Europa de las Naciones Unidas, España figura en cabeza entre los países donde, actualmente, se construyen las viviendas más amplias, pese al precio alcanzado por los terrenos edificables.

El 62 por ciento de los hogares nacionales tiene, por lo menos, una habitación por persona —excluidos servicios— y otro 31 por ciento tiene una habitación para una-dos personas.

De acuerdo con los datos del referido estudio, el 33 por ciento de las viviendas españolas tiene una superficie de menos de 65 metros cuadrados; el 39 por ciento, de 65 a 110 metros cuadrados y el 10 por ciento de más de 110 metros cuadrados.

El 94 por ciento de la totalidad de las viviendas posee luz eléctrica; el 98 por ciento de las del medio metropolitano; el 97 de las del urbano y el 92 por ciento de las del rural; tiene agua corriente, el 93 por ciento de las del medio metropolitano; el 90 de las del urbano y el 37 de las del rural; baño o ducha, el 75 por ciento, el 66 y el 20, respectivamente; calefacción individual, el 45 por ciento, el 46 y el 21, y teléfono, el 45 por ciento, el 31 por ciento y el 9 por ciento, respectivamente.

## CONSTRUCCION

Asimismo, según un estudio llevado a cabo recientemente por la OCDE (Organización para la Cooperación y Desarrollo Económicos), las viviendas construidas en los últimos años en España se encuentran entre las de más elevada cualificación de las que se edifican en todos los países del mundo.

En 1964 se terminaron 257.000 y en 1965, 283.000. A partir de este año se produjo un descenso para volver a recuperarse en 1968, año en que se termi-

# X CONCURSO NACIONAL DE REDACCION

## MI ULTIMA EXCURSION

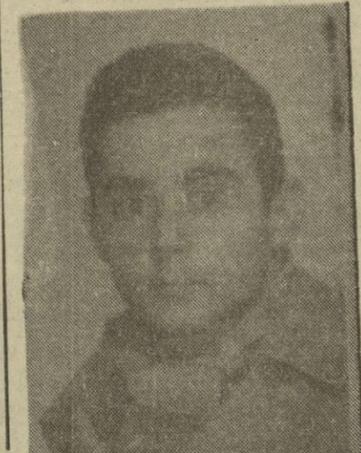
Era una mañana fría; había caído una capa de escarcha. El viento enfriaba nuestra nariz y orejas; eran las seis de la mañana. Subíamos los montes con agilidad, más nuestras manos se enfriaban al pasar por la escarcha. El cielo tenía algunas nubes rasgadas que con el sol se veían rojas y azules, todos esperábamos el sol.

Nos tropezamos con una bandada de perdices; la madre la primera, después los polluelos. ¡Qué bonitos! ¡Cómo corrían! Los grajos hacían acrobacias. Encima del cerro, una cabaña casi derrumbada; junto a ella, un corral para ganado; entramos y encontramos un pastor. Su físico era así: De cara áspera y morena, pelo fuerte, nariz chata, labios morados por el frío, ojos oscuros. Vestía con piel de oveja, en su zamarrá tenía apenas un pedazo de pan duro y un tomate; una hoguera calentaba e iluminaba su hogar.

Daba pena ver a esta persona apartada del mundo y de la civilización, ¡cómo consumía su vida! Le preguntamos por el río más cercano y nos contestó: "en dirección Oeste, un kilómetro".

Cuando descansamos, nos encaminamos hacia el río, donde llegamos y nos pusimos a comer, ¡qué hambre! Yo me aparté de todos y pensé: ¡Dios mío, qué grande es el mundo y qué bella la naturaleza! Esta frase la medité, y a las cinco nos bajamos para el pueblo.

En el lejano horizonte el sol se ponía cómo resplandecían las nubes de un blanco plata! ¡Es hermoso!, exclamé. ¡Era la naturaleza y todo era de Dios!



Francisco José Argente del Castillo Sánchez, del Instituto Técnico de Enseñanza Media de Guadix.

# INFORMACION REGIONAL

## EL CONSEJO ECONOMICO-SINDICAL DE HUESCAR, ESPERANZA PARA CASTRIL

CASTRIL. (De nuestro corresponsal). — El Consejo Económico Sindical de la zona de Huescar, concreto, amplio, real, ha tenido resonancia nacional. La comarca ha realizado un detallado estudio de sus recursos naturales en relación con sus necesidades de todo orden, enfocados positivamente, sin ilusorias peticiones.

Con este motivo, Castril, un pueblo de la zona que se creía inmerso en el olvido secular por la fuerza de la costumbre, por el mero hecho de verse en el programa informativo de TVE «España al día» con alusión al problema acuciante de comunicaciones que tenemos planteado con cruda gravedad desde la Liberación expandió en el vecindario un rayo de luz y de esperanza para la solución de sus problemas.

Surcan este término dos carreteras. De Oeste a Este, la C-330 del Estado, de Torreperogil (Jaén) a Cieza por Caravaca (Murcia), cuyo trazado une a Andalucía oriental con las regiones levantinas, de suma importancia por su trayecto y recorrido como por un futuro de tráfico intenso tan pronto sea apta para circular. De sus 263 kilómetros, 38 están prácticamente intransitables, comprendidos precisamente, 12 kilómetros desde el límite de la provincia de Jaén a Castril y 26 desde Castril a Huescar. Estos 12 kilómetros de carretera fueron abiertos en 1934, utilizándose inmediatamente pese a no estar construido el puente de La Bolera, en el pantano del mismo nombre, llevando más de treinta y cinco años de servicio con el firme de piedra y tierra sin apisonar siquiera. Los otros 26 kilómetros que nos separan de Huescar, con su firme, no han sido reparados desde 1933 aproximadamente, siendo todo este recorrido un prolongado bache adornado de infinitos rizados.

La otra carretera, dependiente de la Diputación provincial, parte del punto kilométrico 31 de la comarcal del Estado hacia Benamaurel, para llegar a Baza, acercarnos a la capital de la provincia con ahorro de 30 kilómetros, pasando por el anejo de Almontaras, el más importante de aquí por su población de más de 1.000 habitantes y su producción, considerado como el granero local por sus cuatro mil hectáreas de tierra de excelente calidad en meseta internada en las jurisdicciones municipales de Castillejar, Benamaurel y Cortes de Baza, pueblos que asimismo se benefician de esta vía de salida para nuestros productos y de entrada para todos cuantos precisamos. Su estado actual es peor que la del Estado, por lo que la Corporación provincial, consciente de la necesidad de este camino, adjudicó ya la reparación asfáltica del primer tramo, comprendido desde el empalme al anejo de Almontaras, entendiéndose aprobado el resto.

Por las necesidades de toda índole que impone el nivel de vida de hoy, el parque móvil local cercano a los 200 vehículos, con las pérdidas considerables para un pueblo inmovilizado por sus malas comunicaciones, verdaderamente es motivo de alegría general que sus justas y viejas aspiraciones se vean pregonadas a los cuatro vientos, con la seguridad de que enterada la Administración Pública, pondrá remedio urgente. Este ambiente se registra y se palpa en el único medio social existente, porque los vehículos de Castril, como los de la mayoría del país, son herramientas de trabajo, no coches de lujo y recreo.

NORTE  
SUR  
CENTRO  
LEVANTE

ESPAÑA ENTERA ELIGE LA

# CADENA IBERICA

PORQUE LA INTEGRAN MUY IMPORTANTES EMISORAS DEL PAIS.

MUSICA :: INFORMACION :: REPORTAJES, CONCURSOS

UNA RADIO NUEVA PARA SERVIR MEJOR SU MENSAJE COMERCIAL.

# CADENA IBERICA

UNA RADIO DISTINTA PARA VENDER MAS.



# Exposición Hispano-Olivetti, de sistemas y medios para la organización administrativa de la empresa»



Maravillosa exposición la que presenta Hispano Olivetti, en el hotel Luz-Granada, de modernas y excelentes máquinas para la modernización de las empresas. — (Foto FERRER)

**MAQUINAS QUE PUEDEN DESARROLLAR TODO TIPO DE CALCULOS DE ALTAS MATEMATICAS**

**SE EXHIBEN TODO TIPO DE MAQUINAS PARA LA MODERNIZACION DE EMPRESAS E INDUSTRIAS**

Granada es sede de una exposición cuyo título es lo suficientemente sugestivo como para interesar: "Sistemas y medios para la organización de la empresa". En el hotel Luz-Granada, de día a dos de la mañana y de cinco a nueve de la noche, se celebra esta exposición que nosotros tuvimos el gusto de visitar ayer, atraídos por ese título que tanto supone en los tiempos actuales, cuando tanto se nos habla de planificación, de programadores, de cálculos, desarrollo, etc. ¿Están bien organizadas nuestras empresas? Hay que suponer que sólo a medias, por cuanto investigaciones muy avanzadas nos demuestran día a día que es posible la perfección, o al menos algo que se acerca a ella.

"Hispano Olivetti" es una firma que no necesita presentación y que hoy nos sorprende con la presentación en Granada de una serie de máquinas que pueden hacer más fácil el funcionamiento de una empresa. Esta exposición que ahora se celebra en Granada ha sido ya presentada en otras capitales españolas, con gran éxito, naturalmente, porque las máquinas que se exhiben responden a los mayores adelantos de la técnica.

El periodista ha tenido unos excelentes guías: don Antonio Clemares Rubio, de la dirección de Marketing de Barcelona, y don Juan Antonio Amores Llorca, director de Comercial Mecanográfica, S. A., Hispano Olivetti, de Granada. Con ellos hemos recorrido, máquina a máquina, la exposición, cuyo valor está calculado en algo más de dos millones de pesetas. ¿Pero qué supone este dinero a una máquina le da usted su fecha de nacimiento y le averigua el día de la semana en que nació? Claro que esto sería bien poco y no merecería la pena que programas de investigación costosos fueran como consecuencia la determinación de un dato sin otro valor que el puramente estadístico. Las máquinas que exhibe Hispano Olivetti en el hotel Luz-Granada tienen aplicación en todos los campos, incluso en la ciencia y en nuestra Facultad de Farmacia, en la cátedra del profesor Varela fundadora una de ellas con enorme eficacia.

—¿Qué se pretende? —hemos preguntado.

—Ofrecer a las empresas de Granada todos los medios necesarios para la modernización de las empresas.

Indiscutiblemente esta pregunta y es la respuesta responden a un gran sentido de veracidad, pues directores y gerentes de importantes firmas de nuestra ciudad que visitaban la exposición, se han interesado por las máquinas que exhibe desde la portátil más pequeña hasta las computadoras. Toda la gama de Hispano Olivetti, que posiblemente quedará a disposición de las empresas granadinas en la sucursal de Máquinas y Zaccatín.

—¿Qué máquinas son las de mayor novedad?

—Habría que hablar de más de una, de la "Programma 101", sensacional calculador electrónico de sobremesa, programable mediante tarjeta magnética y que puede desarrollar todo tipo de cálculos superiores, basados en matemáticas avanzadas. Como dato curioso le digo que en Barcelona lo utilizó el doctor Barthelemy durante una operación de cateterización del equipo cuya misión es evitar la deshidratación del enfermo; es una máquina que por sus características puede calificarse de única.

—¿Y no cree que con tanta perfección en la máquina, los hombres vamos a sobrar?

—Los hombres siempre seremos necesarios, primero para crear las máquinas y después para manejarlas. Si un hombre no sabe matemáticas nunca podrá hacer programas para una de estas máquinas.

—Dentro de esta serie que estamos viendo, ¿qué otro tipo de máquina puede destacarse?

—Aquí tiene la P-203, que al igual que la anterior es programable con tarjeta magnética y además lleva una máquina de escribir-eléctrica incorporada. Tanto



Una bella señorita hace una demostración a un grupo de clientes de la «Programma 101», calculador electrónico de sobremesa, programable mediante tarjeta magnética. Es una de las numerosas máquinas que se exhiben por Hispano Olivetti en el hotel Luz-Granada. — (Foto FERRER)

esta como la anterior pueden cubrir toda la gama del trabajo administrativo, desde la contabilidad hasta el cálculo de primas, pasando por almacén, nóminas, facturas, etc.

**EXPORTACION A TODO EL MUNDO**

Uno presume de tener sólo una "Pluma 22", una portátil de Hispano-Olivetti que ni siquiera se fabrica ya. De ahí que nos hayamos interesado especialmente por las portátiles que figuran en la exposición.

Y nos ha llamado la atención la "Valentine", una máquina ligerísima, que forma cuerpo con la funda, de poco peso y de gran resistencia.

—Esta máquina y todas las portátiles "Hispano-Olivetti" se fabrican en España. Podemos decirlo orgullosamente como españoles, que la industria principal, italiana, ha encargado a la sucursal

de Barcelona la fabricación de estas máquinas que se venden en todo el mundo y que llevan el sello de "made in Spain".

—¿Se exportan muchas?

—Sólo en Estados Unidos se venden setecientos mil máquinas fabricadas en España y ello supone un importe de veinte millones de dólares que es una cifra sumamente importante.

Más de seis mil personas trabajan en España para Hispano-Olivetti, personas cuya misión, además de la puramente técnica se distingue por su gran amabilidad hacia el cliente.

—¿No les parece poco tiempo de exposición?

—Posiblemente así sea, pero muy pronto volveremos otra vez a Granada, mostrando nuevas máquinas, entre ellas la calculadora electrónica Logos-328 y un computador de gran capacidad operativa, Auditronic, que ya ha sido presentada en Madrid.

Las máquinas calculadoras, cuya misión es hacer las cuatro operaciones, ocupan sus correspondientes "stands":

la "divisuma 26", la "multisuma 24" y otras. Igualmente destacan las máquinas de escribir de oficina, la Línea 88, con ligerísimo teclado y la calidad de sus caracteres.

Una exposición que gusta y que hay que recorrer con detenimiento, por más que con una simple ojeada se abarca toda ella. Nosotros es muy posible que nos hayamos quedado cortos. Les invitamos a acudir al hotel Luz-Granada, seguro que quedarán satisfechos. Y Granada, que tiene a la vista su Polo de Desarrollo, puede encontrar en esta exposición un gran caudal de información. Estas máquinas que se exhiben pueden contribuir a que esas empresas que todos esperamos, sean más brillantes y mejores. Así parecen haberlo interpretado muchos hombres de empresa, que acudieron a la exposición, y, seguro que hoy serán muchos más.

**J. L. PINERO**

# VIDA CULTURAL

## "LA LITURGIA, CUMBRE Y FUENTE DE LA VIDA DE LA IGLESIA"

CONTINUA EL CICLO SOBRE LITURGIA EN EL COLEGIO MAYOR "ALBAYZIN"

Continúa el ciclo "Liturgia y vida de la Iglesia", que viene desarrollándose en el Colegio Mayor "Albayzín", siendo dedicada la segunda sesión al estudio del tema "La liturgia, vida y fuente de la vida de la Iglesia", por el doctor don Fernando Mendoza Ruiz.

Señaló, en primer lugar, el profesor Mendoza, que después de haber situado la realidad del culto católico en el marco más amplio de las actitudes religiosas de otros muchos pueblos, procurando mostrar la originalidad característica de la liturgia de la Iglesia, trató de buscar el lugar que esta misma liturgia ocupa dentro del nuevo Pueblo de Dios.

Para lograr este intento es obligado el recurso a los documentos conciliares, especialmente a los que tratan de un modo directo los dos objetos de nuestra búsqueda, la Iglesia y la liturgia. Las constituciones conciliares "Lumen Gentium" sobre la Iglesia, y "Sacrosantum Concilium" sobre la Sagrada Liturgia, son frutos de la asistencia del Espíritu Santo y del esfuerzo humano, que ha venido a integrar en ambos documentos una serie de logros teológicos de los últimos tiempos.

La pujanza de los estudios bíblicos, la vuelta a las fuentes patristicas, la toma de conciencia del laicado y el propio movimiento litúrgico han sido movimientos contemporáneos de renovación que han contribuido a la elaboración de una Eclesiología o Teología de la Iglesia que en muchos aspectos debe considerarse nueva.

Dentro de estas nuevas perspectivas

teológicas, en que la Iglesia se nos muestra como prolongación en el tiempo y en el espacio del mismo Cristo en su triple función de Rey, Profeta y Sacerdote, la liturgia había que concebirla como un elemento del "munus" u oficio sacerdotal de Cristo y de la Iglesia entera. La realidad misteriosa de la Iglesia ofrece infinitas posibilidades de actuación salvífica, por lo que la liturgia —en frase del Concilio— no agota toda la actividad del Cuerpo Místico.

Ocupa, en cambio, un puesto de excepción que los documentos conciliares destacan al definirla como "cumbre", a la que tiende toda esa acción salvadora, y como fuente de donde mana toda su fuerza santificante.

En razón de este preponderante influjo que la liturgia está llamada a ejercer en la espiritualidad del cristiano, la Iglesia jerárquica reunida en Concilio, ha adoptado una actitud pastoral a la hora de exponer a los fieles el valor intrínseco de la liturgia. Esa misma actitud pastoral ha informado los diversos criterios de la renovación litúrgica suscitada por las decisiones conciliares y posteriormente pormenorizadas en otros documentos emanados de la Santa Sede. Todas estas innovaciones propuestas por la jerarquía competente, el cristiano, ha de recibirla con un profundo sentido de fe, reconociendo que la liturgia contiene elementos inmutables, por ser de institución divina, y elementos sujetos a cambio y que cuando éstos se producen legítimamente los Pastores de la Iglesia pretenden el mayor bien espiritual de la Iglesia y del Pueblo de Dios.

# SINDICATOS

## APORTACIONES A LAS OBRAS DE MARGINACION DE LOS RIOS GENIL Y DILAR

CURSO PARA LA OBTENCION DEL TITULO DE GERENTE DE COOPERATIVAS

Los propietarios afectados por las obras de marginación de los ríos Genil y Dilar, pueden hacer efectivos los recibos por el importe de la cuarta y última anualidad, que se encuentran al cobro en sus respectivas Hermandades Sindicales de Labradores, en plazo de recaudación voluntaria.

Los beneficiarios del término municipal de Granada, pueden efectuar el pago de sus recibos por la citada cuarta y última anualidad, en la Hermandad Sindical de Labradores, Casa Sindical, en un plazo que finalizará el día 15 de enero de 1970. Igualmente los propietarios del término municipal de Granada, que no hayan hecho efectivas sus aportaciones de años anteriores, podrán satisfacerlas en el indicado plazo, que se les concede como último requerimiento.

**GERENTES DE COOPERATIVAS**

Escuela de gerentes de cooperativas. Todas aquellas personas interesadas en obtener el título de gerente de cooperativas, deben saber que para participar en el próximo curso a desarrollar por la Escuela de gerentes de cooperativas, ha quedado abierto el plazo de inscripción, que durará hasta el día 15. Las clases del curso 1970 de referencia, comenzarán el día 8 de enero próximo.

**SINDICATO DE HOSTELERIA Y ACTIVIDADES TURISTICAS**

Los productores afectos al Sindicato provincial de Hostelería, deben saber que en la actualidad se encuentran da-

dos de baja por enfermedad, que pueden hacer su inscripción a partir de esta fecha en sus oficinas, Casa Sindical, planta quinta, hasta el próximo día 18, a fin de entregarles el donativo que pueda corresponderle por las Navidades.

**BECAS PARA ROMA**

Vicesecretaría provincial de Obras Sindicales. — La Delegación nacional de Sindicatos anuncia la convocatoria de becas para el actual curso escolar 1969-70 para realizar estudios en la Universidad Internacional de Estudios Sociales "Pro Deo" de Roma, a la que podrán optar quienes prestando sus servicios en empresas españolas y estando en posesión de título académico, expedido por Escuelas Técnicas de Grado Superior o por las Facultades de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales, Derecho y Ciencias Matemáticas (especializados en Estadística), demuestren una experiencia de trabajo en el campo económico social.

El límite máximo de edad para concurrir a esta convocatoria es el de treinta años.

La duración del curso académico será de seis meses, dando comienzo el 15 de enero de 1970.

Los impresos de solicitud pueden recogerlos en la Vicesecretaría de Obras Sindicales —Casa Sindical—, donde se facilitará a los interesados cuanta información precisen en razón con esta convocatoria.

## Almacenes PUERTA REAL

### VINOS Y LICORES

RUEGAN a su distinguida clientela que, ante la proximidad de las fiestas navideñas, haga en nuestros Almacenes sus notas de pedido, con objeto de poderlas servir antes de las aglomeraciones de los últimos días.

Puerta Real, 5 - Tel. 227987

GRANADA

# Vida Religiosa

**SANTORAL.** — Sabas, Dalmacio, Peñino, Anastasio, Julio, Félix, Crispín y Crispina.

**JUBILEO CIRCULAR.** — En la iglesia de San José.

**ADORACION NOCTURNA.** — Corresponde al turno «Nuestra Señora de las Angustias».

## CULTOS EN HONOR DE LA INMACULADA

Iglesia de Santa María Magdalena. — Hoy, séptimo día de ejercicio de la novena que en honor de la Inmaculada Concepción ofrece a la Patrona de España, la Congregación de Hijas de María de la iglesia parroquial de Santa María Magdalena. Los cultos comenzarán, a las siete y media de la tarde.

El día 7 de diciembre, imposición de medallas a las nuevas asociadas, el 8, festividad de la Inmaculada, a las nueve de la mañana, misa de comunión, y el día 9, misa por las socias y bienhechores fallecidos.

**Sagrado Corazón de Jesús.** — Séptimo ejercicio de la solemne novena en honor de la Inmaculada Concepción, a las siete y veinte minutos de la tarde, con exposición, rosario, preces, bendición, misa y homilía a cargo del Rvdo. P. Antonio de Alarcón, S. J.

Los cultos están organizados por la Congregación de la Inmaculada y la de San Francisco Javier.

**Basílica de San Juan de Dios.** — Mañana, primer día de ejercicio del solemne triduo en honor de la Inmaculada Concepción, con el siguiente orden de cultos: por la mañana, misas a las

siete y media, ocho, ocho y media y nueve y media. Por la tarde, a las siete, misa con homilía, rosario y exposición del Santísimo. Predicará el padre Gabriel Peñalver, hospitalario.

## MAÑANA ES PRIMER SABADO DE MES

La Virgen dijo el 13 de julio de 1917 en Fátima: «Vendré a pedir la consagración a mi Corazón Inmaculado y la comunión reparadora de los primeros sábados de mes». Y el día 10 de diciembre de 1925 hizo esta promesa: «Te prometo asistir en la hora de la muerte, con las gracias necesarias para la salvación, a todos los que en el primer sábado de cinco meses consecutivos se confesaren, recibieren la sagrada comunión, rezaren el rosario y me hicieren compañía durante quince minutos meditando los misterios del rosario con intención de desagraviarme».

La Iglesia, por la voz del Papa, se ha consagrado tres veces al Corazón Inmaculado de María, los años 1942, 1952 y 1964. Y el Papa Pablo VI nos recomendó últimamente a todos los hijos de la Iglesia vivir conforme a esta espiritualidad.

Y es deseo suyo que practiquemos los primeros sábados de mes.

# DEMOGRAFIA

Quince nacimientos, una boda y diez defunciones



En los Juzgados municipales de la capital se efectuaron las siguientes inscripciones:

**Nacimientos.** — Emilio Callejas Pérez, Francisco Javier Arca Contreras, Carmen García-Valdecasas Medina, Francisco Javier Arcoya Garrido, Rosario Cuerva Rodríguez, María Luisa Ojea Bermúdez, María Francisca Ortega Ubago, José Bombillar Ledesma, Félix Rodríguez Barroso, Francisco Javier Martín Sánchez, Silvia López Garrido, María del Pilar Martín Rueda, Alberto Martínez Casares, José Luis Moreno Camacho y María Germa Navas Guerrero.

**Matrimonios.** — Francisco Vico Lirio con Nieves Jiménez Martínez.

**Defunciones.** — Miguel Jaldo Cambil, de 74 años; José Espigares Fernández, de 70; Cándido Expósito Cortinas, de 58; Cristóbal Porcel Baca, de 70; Dolores Fernández Ruiz, de 82; Miguel Molina Sánchez, de 46; Miguel Lachica Molina, de 63; José Villalta Ortega, de 58; Rosa Iniesta Martínez, de 84, y Encarnación Ramírez Cabrera, de 62.

# TIEMPO DESAPACIBLE

MADRID, 4. (PYRESA). — Durante el día de hoy se han registrado lluvias copiosas en el Cantábrico, moderadas en Galicia y cabecera del Ebro y débiles o inapreciables en el resto de esta región, meseta superior y puntas dispersas de Levante, Segura y Baleares. En el tercio septentrional de la Península la nubosidad fue abundante y predominaron los cielos poco nubosos en el resto. En Baleares y Canarias, nuboso y poco nuboso.

Se han registrado 70 litros de agua por metro cuadrado de suelo en San Sebastián; 27, en Santander; 16, en Avilés y Gijón; 11, en Bilbao; 10, en Vitoria; 9, en La Coruña y Vigo; 6, en Santiago de Compostela; 5, en Pontevedra; 2, en Lugo y Pamplona; 1, en Burgos, y cantidades inapreciables en el resto de los observatorios.

Las temperaturas han subido apreciablemente y aunque la máxima absoluta de las capitales de España volvió a registrarla Canarias con 21 grados en Santa Cruz de Tenerife, le sigue en la Península Murcia con 20 grados, igual que Las Palmas de Gran Canaria, quedando a continuación Alicante, Almería y Palma de Mallorca, con 19 grados; Barcelona, Tarragona y Málaga, con 18; Valencia, con 17, y Zaragoza, Lérida, Huelva y Cádiz, con 16. Las mínimas también han subido y únicamente se han registrado heladas en Avila, donde tuvieron cero grados de temperatura mínima.

## INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Durante las próximas 24 horas continuará el flujo del norte que se intensificará en la mitad oriental de la Península. La penetración de aire frío, influida por el anticiclón de las Azores y la borrasca de Italia, hará que el aire nos llegue de nuevo más frío y las temperaturas experimenten el descenso consiguiente. En cuanto al estado del tiempo, habrá cielo cubierto en todo el tercio septentrional de la Península con chubascos de lluvia, que serán de nieve en las comarcas montañosas.

En el tercio central predominará el cielo nuboso con intervalos de muy nuboso y chubascos de nieve en las cordilleras Ibérica y central y de lluvia, dispersos en las comarcas bajas, siendo más considerables en la mitad oriental. En cuanto al tercio meridional predominará el buen tiempo, poco nuboso, aunque con temperaturas también bajas. En Baleares, cielo cubierto con chubascos, en Canarias nuboso con riesgo de lluvias. Y en la cuenca del Mediterráneo soplarán vientos fuertes de componente norte.

## PRONOSTICO MARITIMO

En Gran Sol, nordeste fresco con mar gruesa. Vizcaya, noroeste fresco a fresco, con fuerte marejada a mar gruesa. Cantábrico, norte fresco con fuerte marejada. Finisterre, noroeste fresco con fuerte marejada. San Vicente, Cádiz y Canarias nordeste fresco con fuerte marejada. Alborán, Palos y Argel, norte fresco con mar gruesa. Baleares y León, temporal del norte, con mar gruesa a arbolada.

## TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

Oslo, menos trece y menos ocho; Estocolmo, menos diecisiete y menos diez; Helsinki, menos ocho y menos uno; Londres, dos y tres; Manchester, menos uno y cero; Birmingham, cero y dos; Amsterdam, uno y cuatro; Bruselas, tres y cuatro; Copenhague, menos seis y cero; Berna, uno y cuatro; París, tres y cuatro; Lyon, uno y siete; Marsella, uno y diez; Lisboa, doce y dieciséis; Berlín, menos dos y uno; Hamburgo, menos siete y cero; Frankfurt, uno y dos; Munich, cero y uno; Bonn, dos y tres; Viena, menos tres y cero; Milán, cero y tres; Roma, cinco y dieciséis.

Continuarán las temperaturas con carácter estacionario

Datos del Observatorio de Armilla. — Temperaturas, 1,2 grados, a las ocho de la mañana; 9,6, a las dos de la tarde; 7,2, a las siete de la tarde. Presión en milímetros, 707, a las ocho de la mañana; 705,4, a las dos de la tarde; 703,9, a las siete de la tarde. Humedad relativa, 96 por 100, a las ocho de la mañana; 73 por 100, a las dos de la tarde; 91 por 100, a las siete de la tarde. Temperatura máxima, 10,6 grados, a las 1,20 de la tarde; mínima, cero grados, a las 2,45 de la mañana; media, 5,3. Viento, 135 kilómetros de velocidad en las 24 horas. Dominante, Norte. Sol, sale a las 8,14; se pone, a las 17,57.

Pronóstico. — Cielo nuboso con vientos racheados del Norte. Temperaturas estacionarias.

LA MAS UTIL, la más económica, respaldada por 28 años de experiencia, la Agenda de la Sección Femenina.

# AGENDA DE URGENCIA

Horas de visita a los monumentos y museos

## MONUMENTOS

Alhambra y Generalife: De diez de la mañana a seis de la tarde.  
Alhambra iluminada: De ocho a diez de la noche, los días 8, 24 y 25 y siempre que haya un número mínimo de 25 personas y se adquirieran los billetes antes de la una de la tarde del día en que se vaya a visitar, siendo el precio del billete igualmente de 50 pesetas por persona.  
Catedral y Capilla Real: De 11 a 1 y de 3,30 a 6,30.  
Cartuja: De 10 a 1 y de 4 a 6.  
San Jerónimo: Iglesia, de 10 a 1 y de 3 a 6. Monasterio en restauración.  
Basílica de San Juan de Dios: De 10 a 1,30 y de 4 a 7.  
Santa Isabel la Real: De 11 a 2 y de 3 a 6.  
Santo Domingo e Iglesias Barrocas: De 11 a 1 y de 3,30 a 6.  
Basílica de la Virgen de las Angustias y Tesoro: De 11 a 2 y de 3,30 a 6.  
Baños Arabes: De 9 a 6 de la tarde.  
Corral del Carbón: De 10,30 a 1,30 y de 3 a 7.  
Casa de los Pisas: De 10,30 a 1,30 y de 3 a 7.  
Palacio de Daralhora: de 10 a 6 de la tarde.

## MUSEOS

Palacio de Carlos V: Museo de Bellas Artes. De 10 a 1 y de 4 a 6.

Palacio de Carlos V: Museo Arqueológico de la Alhambra. De 9,30 a 2 y de 3,30 a 7. (Cerrado los domingos y lunes por la tarde).  
Catedral: Museo Catedralicio. De 11 a 1 y de 3,30 a 6,30.  
Casa de Castril: Museo Arqueológico provincial. De 10 a 2 y de 4 a 6. (Cerrado los domingos por la tarde).  
Museo - Abadía del Sacro Monte: De 11 a 1 y de 4 a 7.  
Casa de los Tiros: De 10 a 1 y de 4 a 7 (cerrado los domingos por la tarde).  
Casa de Falla: De 10 de la mañana a 1 de la tarde y de 4 a 8.

## PROVINCIA

Baza: Colegiata. De 10 a 1 y de 4 a 7.  
Guadix: Catedral y Museo. De 10 a 11 y de 5 a 6.  
La Calahorra: Castillo-Palacio. De 11 a 6 de la tarde.  
Montefrío: Iglesia de la Encarnación. De 11 a 1 y de 4 a 6.

## OFICINAS DE INFORMACION

Oficina de Información de Turismo: Casa de los Tiros (teléfono 221022). De 9,30 a 2 y de 4 a 7 (Domingo de 9,30 a 2).  
Festival de Música y Danza: Palacio de la Madraza (teléfono 225201). De 5 a 7.  
Cursos de extranjeros: Facultad de Letras (TL 222684). De 4,30-6,30.

## Teléfonos urgentes

BOMBAS ... 233222  
CASA DE SOCORRO ... 221263  
HOSPITAL CLINICO ... 231885  
INP (Seguro Enfermedad) ... 233607  
POLICIA ... 250105

POLICIA MUNICIPAL ... 221550  
POLICIA ARMADA ... 222863  
GUARDIA CIVIL ... 221439  
Compañía Sevillana de Electricidad ... 221465

## Líneas de autobuses interurbanos

Granada a	Salida	Llegada	Granada a	Salida	Llegada
Albaldón	16,00	10,45	Málaga	8,00	19,45
Albuñuelas	18,30	10,00	Málaga	16,00	12,45
Alcaudete	6,45	15,00	Málaga	18,45	10,30
Algarinejo	17,00	10,30	Montefrío	19,00	9,30
Almuñécar	7,30	18,15	Motril (enl. Almería)	8,00	20,80
Almuñécar	17,00	9,45	Motril	13,00	10,00
Almuñécar-La Herra	17,30	9,30	Motril (enl. Almería)	15,30	12,00
Benalúa	13,00		Motril	18,00	15,00
Bércules - Murtas	13,30	12,45	Orgiva	10,00	18,30
Berja	13,00	14,00	Orgiva	19,00	9,30
Campotéjar	13,00	16,30	Guájar Faragüit	18,30	
Castillo de Tajarja	13,00	15,45	Pantano Bermejales	7,45	19,30
Castillo de Tajarja	19,15	9,30	Priego	17,30	9,45
Carhalejo	18,00	9,15	Salar	13,15	17,00
Córdoba por Baena	7,30	13,30	Salar	18,45	9,45
Córdoba por Rute	7,15	14,15	Sevilla	7,30	14,00
Guájar Faragüit	18,30	9,00	Sevilla	15,30	21,30
Jaén	10,45	18,30	Siles	7,00	14,00
Jaén	17,00	9,30	Ugíjar	8,30	18,30
Jayena - Jatar	18,30	9,30	Zafarraya	18,00	10,15

## HORARIO DE TRENES

Destino	Salida de Granada	Procedencia	Llegada a Granada
ALGECIRAS FUERTO rápido 2.º Diario (Combinación en Bobadilla para Málaga y Sevilla). Llegada, 14'10. Salida	8'30	MADRID expreso 1.º, 2.º y camas. Salida, 22'15. Llegada	8'00
ILORA ferrobús. Diario. Llegada, 9'15. Salida	8'45	ANTEQUERA ferrobús. Diario. Salida, 6'05. Llegada	8'25
ALGECIRAS omnibus 2.º Diario (Combinación en Bobadilla para Málaga, Córdoba, Sevilla y Jaén). Llegada, 20'32. Salida	11'15	ILLORA ferrobús. Diario. Salida, 9'20. Llegada	9'50
VALENCIA ter 1.º, 2.º y cafetería. Diario (Vía Murcia-Alicante-La Encina). Llegada, 20'05. Salida	8'35	BAZA omnibus 2.º Diario. Salida, 6'55. Llegada	10'40
BARCELONA expreso 1.º, 2.º cafetería. Diario (Vía Guadix, Murcia, Alicante y Valencia). Llegada, día siguiente, 12'00. Salida	13'05	LINARES - BAEZA omnibus 2.º Diario (Enlaza en Linares - Baeza omnibus Madrid-Cádiz saliendo de aquella a 23'40). Salida, 7'20. Llegada	12'50
LOJA ferrobús. Diario. Llegada, 14'35. Salida	13'30	ALMERIA omnibus 2.º Diario. Salida, 6'25. Llegada	12'50
MADRID ter 1.º, 2.º y cafetería. Diario. Llegada, 21'35. Salida	14'25	SEVILLA taf Diario 2.º y cafetería. (Toma en Bobadilla viajeros de Córdoba y Málaga). Salida, 7'45. Llegada	12'50
SEVILLA taf 2.º y cafetería. Diario (Combinación en Bobadilla para Málaga y Córdoba). Llegada, 22'18. Salida	17'30	LOJA ferrobús. Diario. Salida, 14'45. Llegada	15'30
ALMERIA taf Diario 2.º y cafetería. Llegada, 21'50. Salida	18'00	ALMERIA taf 2.º y cafetería. Diario. Salida, 12'05. Llegada	18'25
BAZA omnibus 2.º Diario (Sale fusionado a las composiciones Linares-Baeza y Almería). Llegada, 22'10. Salida	18'13	BARCELONA expreso 1.º, 2.º y cafetería. (Vía Valencia, Alicante, Murcia, Guadix). Salida, 16'50 día anterior. Llegada	17'15
LINARES - BAEZA omnibus 2.º Diario (Enlaza en Linares-Baeza con omnibus Cádiz-Madrid con llegada ésta a las 7'00). Sale fusionado con unidades Baza y Almería. Llegada, 23'12. Salida	18'13	ALGECIRAS omnibus 2.º Diario. (Toma en Bobadilla viajeros de Sevilla, Córdoba y Málaga). Salida, 9'50. Llegada	19'35
ALMERIA omnibus 2.º Diario. Sale fusionado con Linares-Baeza y Baza. Llegada, 0'20. Salida	18'13	MADRID ter 1.º, 2.º y cafetería. Diario. (Llega fusionado con ter Valencia). Salida, 13'00. Llegada	20'11
ANTEQUERA ferrobús. Diario. Llegada, 22'20. Salida	20'00	VALENCIA ter 1.º, 2.º y cafetería. Diario. (Vía La Encina-Alicante-Murcia). Salida, 9'35. Llegada	21'30
MADRID expreso 1.º, 2.º y camas. Diario. Llegada, 8'00. Salida	22'30	ALGECIRAS rápido 2.º Diario. (Toma en Bobadilla viajeros de Sevilla y Málaga). Salida, 15'45. Llegada	22'00

## FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacias que estarán de guardia hasta el próximo sábado, desde las 9,30 de la mañana a las 11 de la noche y las correspondientes al turno cuarto: Carrera del Genil, 5; Reyes Católicos, 6; Gran Vía, 51; San Jerónimo, 13; Alhóndiga, 37; Elvira, 10 (plaza de San Gil); Carril del Pídon, 8; Placeta de Cauchiles (Albacín); Avenida de Andalucía, 10; Paseo del Viólón, 1; Almenilla, 2 (Camino de Ronda) junto a Barreiros; carretera de la Sierra, 28; Carretera de Dilar (Torremocha); Mulhacén 25 (barrio Figueras).  
Servicio nocturno: Farmacia que estará de guardia esta noche, desde las 11 a las 8,30 de la mañana: Reyes Católicos, 1 (Puerta Real); Avenida Doctor Olériz, 4 y Camino de Ronda, 4 (junto a Prolongación de Recogidas).

# VIDA JUDICIAL

## TRIBUNALES DE JUSTICIA

Señalamientos para hoy:

**Sala de lo Civil.** — Juzgado de Marbella: Pleito sobre reclamación de cantidad; apelada, doña María Manuela Jiménez Martín; apelantes, Ferrero, S. A.; don Juan Miguel Abien San Martín y don Miguel Jiménez Benítez; ponente, señor Rodríguez. Secretaría del señor López Llamas.

Juzgado de Almería: Pleito sobre reclamación de cantidad; apelante, doña Visitación Lao Lao y otros; apelado, don Emisferio y L'Abelle, compañía de seguros; procuradores, señores Palacios y Carrascosa; ponente, señor Rodríguez. Secretaría del señor Enciso.

**Sala de lo Criminal.** — Juzgado de Granada número 3: Causa sobre escándalo público; procesados, Juan Miguel G. R. y Luis C. C.; abogado, señor Romero López; procurador, señor Jiménez Vizcaino; ponente, señor Del Castillo Martín.

Causa sobre robo; procesados, José S. E.; Francisco R. M.; José Alfredo A. G. y Fernando M. G.; abogados, señores Romero López y Labrador Chinchilla; procurador, señor Jiménez Vizcaino; ponente, señor Sánchez Faba. Secretaría del señor Enciso.

# ARTE

INAUGURACION DE LA XIV EXPOSICION DE ARTESANIA DE LA SECCION FEMENINA

A las siete y media de la tarde, en la Casa de América, será inaugurada la XIV Exposición de Artesanía que, como todos los años por época navideña, organiza la Delegación provincial de la Sección Femenina.



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

## Don Florentino Aranda Mochón

Que falleció en el día de ayer, a los 69 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

R. I. P. A.

Su director espiritual, don Antonio Torres Bedmar; su afligida esposa, doña Francisca Sánchez López; hijos políticos, Florentino, Francisca, Enrique y Pilar Aranda Sánchez; hijos biológicos, María Ballesteros López, Mercedes Ballejos Moreno y don Juan La Chica García; hermano, don Enrique Aranda Mochón; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia.

COMUNICAN a sus amistades tan sensible pérdida, rogando una oración por su alma y asistan a la conducción del cadáver, que se efectuará HOY, a las CINCO de la tarde, desde su domicilio, en Barrio Bajo, 46, hasta la iglesia parroquial de Maracena, por cuyos favores les quedará muy agradecidos.

Maracena, 5 de diciembre de 1969.

# DEPORTES

## EL MADRID VENCIO AL HONVED PARA LA COPA DE EUROPA DE BALONCESTO (95-76)

EN FEMINAS, EL CREFF FUE DERROTADO POR EL WISLA DE CRACOVIA (46-64)

MADRID, 4. (PYRESA).—El Real Madrid ha vencido al Honved de Budapest por 95-76 en el primer partido de los octavos de final de la Copa de Europa de Baloncesto. La primera mitad finalizó con el resultado de 46-33 favorable al Real Madrid.

Real Madrid: 95. (46+49). (40 canastas, 15 tiros libres convertidos de 20 lanzados. 75 por ciento de promedio. 22 faltas personales cometidas. Un jugador, Vicente Ramos (37 minutos), expulsado por cinco faltas). Jugaron y anotaron: Vicente Ramos (10), Cristóbal (6), Cabeza (2), Nava (16), Emiliano (16), José Ramón Ramos (8), Rullán (10), Luyk (25), y Britelle (2).

Honved: 76. (38+38). (32 canastas, 12 tiros libres convertidos de 16 lanzados. 75 por ciento de promedio. 21 faltas personales y una técnica cometidas. Un jugador, Guylay (22 minutos), expulsado por cinco faltas). Jugaron y anotaron: Banhegyi (6), Gyuratsis (16), Lendvay (15), Guylay, Banna (23), Geller (4) y Koczka (12).

### DEMASIADA DIFERENCIA

La distancia que media entre el juego del equipo español y el de oponente de hoy, el Honved de Budapest, era demasiado grande para que pudiera producirse el "susto", a pesar de que los "medios" no han hecho más que dar facilidades para que el partido se complicara. En la primera mitad, con una defensa individual blanda y sin garra, los húngaros han mantenido una diferencia constante de cuatro a ocho puntos, plantándose con facilidad ante la canasta madridista, apoyados en el dominio casi absoluto de los rebotes defensivos y buena parte de los ofensivos.

El fallo del Madrid ha estado esta vez en los hombres altos, Rullán y Luyk, que no han sabido ganar posición dentro de la incómoda defensa zonal húngara. Clifford, jugando por fuera, ha usado con acierto del gancho y ha dado dos o tres pases muy buenos, pero pare usted de contar. Por lo que se refiere a Rullán, tres suspensiones desde siete metros y nada más.

En la segunda mitad, Ferrandiz ha sacado a Britelle, y el americano nos ha confirmado su temida vulgaridad. No se trata de un jugador bueno ni malo, sino simplemente mediocre, que está muy lejos de ser el refuerzo necesario para la Copa de Europa. Con José Ramón Ramos en la cancha en esta segunda parte (sustituyendo a Nava), la defensa se ha hecho más dura, demasiado. La tolerancia de los árbitros con los blancos ha sido extrema y sólo se han pitado la mitad de las faltas cometidas, mientras que los húngaros sumaban personales rápidamente.

Sólo Emiliano y Vicente Ramos han jugado bien en líneas generales. Nava, que se ha mostrado eficaz en ataque, ha fallado en defensa y José Ramón ha trabajado mucho, pero sin la fortuna de otras veces. Luyk, francamente mal, empujando en una absurda exhibición de tiro, sin poder nunca con Lendvay (el lento pivot magiar) y prácticamente ineficaz en los rebotes. Mal Rullán y Britelle, mientras que Cristóbal ha tenido una actuación acertada durante los trece minutos que ha jugado.

Del equipo extranjero, su base Banna (100 veces internacional), ha sido el mejor bajo los dos tableros, y el "pivot" Lendvay. En la primera mitad han jugado con cierta serenidad, pero en los últimos veinte minutos, un poco despatistados por la tolerancia arbitral para el Real Madrid, han hecho un juego mucho más lento, con el balón girando mucho por fuera, pero sin penetración. Sólo las entradas de Gyuratsis y Lendvay y el tiro en suspensión de Banna han hecho posibles los 78 puntos que consiguieron.

### TODAVIA ES PRONTO

MADRID, 4. (PYRESA).—El Wisla de Cracovia ha derrotado al Creff madrileño de 64 puntos a 46 en el partido de Europa de los octavos de final de la Copa de Europa de baloncesto femenino. La primera parte finalizó con la ventaja polaca de 34-28.

Creff: 46. (28+18). (19 canastas, 8 tiros libres convertidos de 18 lanzados. 44 por ciento de promedio. 23 faltas personales cometidas). Jugaron y anotaron: Verastegui (4), Couchoud (4), Almude-

na Senante, Dake (1), Nava (2), Blanco Bernaldez (9), Pérez Villota (14), Dominguez (2), y Pepa Senante (10).

Wisla: 64. (34+30). (25 canastas, 14 tiros libres convertidos de 26 lanzados. 53 por ciento de promedio. 21 faltas personales y una técnica cometidas). Jugaron y anotaron: Likszo (12), Gorka (10), Szostak (6), Oglozinska (12), Starowieyska (4), Rogonska (9), Wostal (12), y Sutkowska.

El baloncesto femenino español progresa, gracias a Dios. Pero lo hace muy lentamente. Tan lentamente que todavía es pronto para que nuestras mujeres puedan jugar "basket" sin parecer mujeres, es decir, jugar un verdadero baloncesto. No nos cansaremos de repetir que la base física es indispensable para la práctica de cualquier deporte.

Hoy, las chicas del Creff han acusado un desfondamiento total en la segunda parte del encuentro, en lucha con un equipo, el Wisla, que las superaba en todo, pero fundamentalmente en potencia física.

La primera parte no ha podido ser más prometedora, ya que el Creff se ha codeado dignamente con las polacas, manteniendo una igualdad casi constante en el marcador (empates a 14 a 17 puntos), que sólo se ha roto hacia el minuto quince, con ventaja forastera de 24-18.

El Kreff ha pagado a partir de este momento, el tributo lógico a los constantes y sorprendentes cambios ordenados por Ita Pozas. En los diez últimos minutos de esta primera mitad, las chicas españolas han realizado un total de 14 cambios, demasiados para poder jugar con acierto, para que exista un mínimo de concentración en la cancha. Tal vez el motivo de estos cambios fuese hacer descansar a las jugadoras, pero en todo caso, el partido se decidió en esos momentos.

Del Creff, lo mejor que ha sido las ganas de lucha de Amparo Couchoud y Espe Bernaldez bajo los tableros, aunque la primera se empeñase en un tiro desde seis metros que no le dio resultado alguno. Con ellas, el sentido de la oportunidad y el buen tiro de María Teresa Pérez Villota encarrillaron el partido. Después de las mencionadas, sólo Pepa Senante jugó con acierto a ráfagas, pecando en otras ocasiones de individualista.

Por las polacas, las mejores han sido sus mujeres altas: la Likszo, la Oglozinska y la Wostal, todas ellas con buenas maneras, fintando bajo canasta, con tiro en suspensión y sabiendo "sacar" bien el balón. La alero Gorka y la base Szostak completan un conjunto muy homogéneo que juega un baloncesto de calidad, aunque lejos de nivel rumano, por ejemplo.

## LORENZO REAPARECERA EL DOMINGO FRENTE AL ELCHE

EL RECREATIVO REPETIRA EN ALBACETE LA ALINEACION QUE SE OPUSO AL HERCULES

Partido de entrenamiento en Los Cármenes. Tuvo lugar por la tarde, ante una concurrencia nutridísima. Nos dieron que había más espectadores que en el partido disputado por el Recreativo el pasado domingo contra el Hércules.

El encuentro fue muy competido y se vieron excelentes jugadas en uno y otro bando. De una parte formó el "once" titular, incluyendo a Lorenzo en el lateral izquierdo, cumplida ya la sanción de un partido que le privó de estar en el "Nou Camp". La alineación frente al Elche será la misma, con Lorenzo por Pazos.

Enfrente, el equipo "sparring", a base de Valero; Panchulo, Pazos, Ferrando; Flores, Gerardo; Lara, Noya, Juanito, Miralles y Quintanilla. A poco, salió Juanito y entró Manolín, permutando puesto con Quintanilla.

La sesión duró setenta minutos, jugados ininterrumpidamente. Aldecoa y Rossi se turnaron en el arbitraje. Rossi había salido por la mañana de Madrid, donde la noche anterior presenció el partido de Copa de Europa entre el Real Madrid y Standard de Lieja, habida cuenta de que la próxima salida del Granada es precisamente al estadio Bernabéu, en partido que será televisado directamente.

El partido con el Elche lo afronta Néstor Rossi consciente de la responsa-

### DIMITE EGUILUZ

OVIEDO, 4. (PYRESA).—La Junta directiva del Real Oviedo, en una reunión celebrada a última hora de la noche de ayer ha acordado por unanimidad dar el cese al entrenador Pedro Eguiluz. Mientras el club contrata los servicios de otro técnico se hará cargo de la plantilla del mismo Enrique Casas, entrenador asturiano al servicio del Real Oviedo.

Por otra parte, según se afirma en círculos deportivos bien informados, Antúnez será el sustituto de Eguiluz, y para llegar a un acuerdo, el presidente del Real Oviedo parece ser que se ha puesto en contacto con el presidente del Sevilla, en cuya plantilla de técnicos está integrado Antúnez, entrenador que ya estuvo encargado del club ovetense hace algunos años.

### Próximos cursillos de esquí, organizados por "Educación y Descanso"

Programados y dadas ya a conocer las condiciones de celebración de los tradicionales cursillos de enseñanza que anualmente a partir del año 1951, viene organizando la Sección de Esquí y Montaña de la Obra Sindical, por medio de su Escuela oficial de Esquí, se recuerda a los miembros de la misma, la necesidad de formalizar sin demora las plazas, que para alojamiento durante las fechas 25 al 28 y del 1 al 4, de las próximas festividades, tienen apartadas.

Al existir gran demanda de estancia en el Albergue-Residencia y siendo necesario atender otras peticiones, llegadas de diversas provincias, se advertirá a los interesados la referida necesidad, pues incluso para los participantes en el cursillo, son limitadas las posibilidades de pernoctar. No obstante, quienes deseen participar sin alojamiento en la Residencia, a efectos de clases y servicios de comidas, deberán tener entregada la hoja de inscripción correspondiente que se ha facilitado durante las recientes reuniones de la Sección de Esquí, y quien no la posea, puede reclamarla en las oficinas de la Obra.

También en el local social pueden diligenciarse las licencias de corredor, cuotas del año de la Sección, carnet de la Obra y tarjetas de federado.

También durante los días festivos y siguientes domingos, los corredores y aspirantes seguirán sesiones de entrenamiento y preparación.

Las numerosas ventajas que para los afiliados a "Educación y Descanso" tiene el hacerse socios de la Sección de Esquí y Montaña, ha motivado un constante crecimiento de su número, siendo este comienzo de temporada otro de los que con vistas a la temporada de nieve ha ingresado un considerable contingente de nuevos afiliados.

Durante los sábados, según se reciben las películas, habrá regularmente proyecciones en el salón sindical, con temas de esquí y montañismo.

El partido con el Elche lo afronta Néstor Rossi consciente de la responsa-

## CADA DIA La quiniela

El primer partido, Valencia-Pontevedra, ofrece, en teoría, pocas dificultades. La situación de ambos equipos en la tabla es tan distante como claro el pronóstico, sobre todo si se tiene en cuenta que el Valencia ha perdido un solo partido en casa esta temporada. «Uno».

Celta-Coruña es partido de rivalidad regional, siempre difíciles de pronosticar. Un «uno» es posible, pero no puede andar muy lejos la «equis».

Mallorca - Real Madrid es también comprometido. Los madrileños querrán sacarse la espina de su eliminación de la Copa de Europa y los mallorquines parecen haberse recuperado un tanto. A pesar de esto la «equis» es el signo más probable.

Aquí viene, sin duda, el partido difícil de la jornada. Nada menos que los dos Atléticos en el Manzanares. En estos partidos no influye demasiado el campo, pero a pesar de todo el Atlético madrileño debe ganar para conservar su liderato y asentarlo en bases más firmes.

Zaragoza - Barcelona es partido muy igualado que en teoría es algo favorable a la mejor clase de los catalanes, pero que el factor campo y la propia irregularidad de los catalanes deben hacer inclinar la balanza al lado de los de casa.

Sabadell - Las Palmas es partido decisivo para los «laneros» que de perder se verían en una zona peligrosa. Si Las Palmas acierta con su juego será un se-

rio rival. Una «equis» parece lo más probable.

Granada - Elche es de claro signo casero. Los de Elche llevan sin ganar cuatro jornadas y el Granada debe imponerse.

Sevilla - Real Sociedad es un encuentro muy igualado que quizás resuelva el factor campo a favor de los andaluces. Un «uno».

Murcia - Málaga es partido de clara tendencia a la «equis». No sólo porque parece el resultado, al que se ha abonado el equipo murciano, sino también por la situación de ambos equipos en la tabla.

De signo «dos» es el Oviedo-Osasuna. Los navarros están últimamente bien y tienen mejor puesto en la clasificación.

Burgos - Valladolid tiene un signo de empate si vemos la situación de ambos y los mejores resultados de los vallisoletanos.

De claro «dos» es el Salamanca - Gijón, favorable siempre a los asturianos. Pero aquí puede estar el resultado sorpresa que estropee muchos boletos y de algún millonario.

Calvo Sotelo - Onteniente es favorable al segundo. Está mejor y debe ganar, aunque una «equis» no es tampoco insegura.

Orense - Castellón, primer reserva, que sustituye al Ilicitano-Córdoba, es favorable al primero, aunque no hay que descartar la «equis».

Español - Rayo Vallecano, el otro reserva, también debe de ganar el Español, aunque le será muy difícil.

JOSE MANUEL CID

## FUTBOL MODESTO EL ENTRENADOR DEL CHANA, SUSPENDIDO POR HACER OBSERVACIONES AL ARBITRO

En sesión celebrada en el día de ayer el Comité de Competición provincial, adoptó los siguientes acuerdos:

Huétor Vega-Baza OJE. — Este Comité designará la fecha en que debe jugarse este encuentro.

Imperio-Zubasa. — Comprobada la no celebración de este encuentro por no asistir el Zubasa con los jugadores suficientes para celebrar el partido, se acuerda dar por ganado el match al Imperio y deducirle tres puntos de la clasificación general al club infractor.

Juvenil Don Bosco-Deportivo OJE. — Amonestar a los jugadores, Alfonso Sánchez Vargas, Ramón Repiso González, del Juvenil Don Bosco, por desobediencia con el árbitro y amonestar al entrenador del Juvenil Don Bosco, por incumplimiento de sus obligaciones, Manuel Molina Montijano.

At. Chana-Europa. — Sancionar al entrenador del Savi, Rafael Cordones Ruiz, por cuatro partidos por agresión a un contrario.

Haza Grande-At. Santo Domingo. — Sancionar al jugador del At. Santo Domingo, Manuel Sánchez Cruz, por tres partidos, por amenazas al árbitro.

Imperio-Zubasa. — Amonestar al jugador del Imperio, Francisco Rebellés Muñoz, por desobediencia al árbitro.

At. Granadino-Chapiz. — Sancionar al jugador del At. Granadino, Antonio Fernández Pérez, por tres partidos, por insultar al árbitro del encuentro.

Racing Granadino-Cristo de la Yedra. Sancionar al jugador del Cristo de la Yedra, Miguel Porcel Alvarez, por cuatro partidos, por agresión a un contrario.

Amonestar al jugador del Racing Granadino, José A. Ballesteros Olivares por desobediencia al árbitro.

Sancionar económicamente al directivo del Cristo de la Yedra y suspenderlo en sus funciones por tiempo de un mes, por incumplimiento de sus obligaciones, don Francisco Sánchez G.

Sancionar económicamente al Zubasa y Tiburón (primera reincidencia), por no remitir el informe arbitral.

PARTIDOS PARA EL DOMINGO

Campeonato Liga provincial aficionados, primero y segundo grupo

Santa Fe-Huétor Vega, en Santa Fe a las once y media; Barrio Monachil-Guadiz, en Huétor Vega, a las doce; Jac-Santa Adela, en Motril, a las nueve; V. y Motrileño-Independiente, mismo campo, a las once menos cuarto; At. Sabadell-Leones, mismo campo, a las doce y media; Celulosas-Recreativo Sextiano mismo campo, a las cuatro.

Campeonato Liga aficionados, fase local, primera, segunda y tercera categoría

Júpiter Cartuja-Recreativo Granada, campo Federación, a las diez y media; Betis Gracia-Zaidín, mismo campo, a las doce y media; Deportivo OJE-Alhambra, Estadio, a la una; Savi-Deportivo La Unión, campo José Carmona, a las diez y media; Numancia-Billares Zaidín, mismo campo, a las doce y media; Majaras-Haza Grande, Seminario Mayor de Cartuja, a las once.

Campeonato Liga primera regional juvenil, primero y segundo grupo

Maracena-Zubasa, en Maracena, a las once; Gabia-Santa Fe, en Gabia, a las once y media; Arenas-Huétor Vega, en Churriana, a las diez; Churriana-Paqui, mismo campo, a las doce; Recreativo Granada-At. Granadino, campo Federación, a las nueve; Chapiz-Zaidín, campo José Carmona, a las nueve; Betis Gracia-Deportivo OJE, en el Estadio, a las diez; Bola de Oro-Estrella, en la Guarnición, a las nueve; Lancha de Cenes-At. Sierra Nevada, mismo campo, a las diez y media.

Campeonato Liga, segunda regional juvenil

Deportivo Kaimar-San Fernando OJE, Estadio, a las once y media; At. Chana-Numancia, en la Guarnición, a las doce.

LOS DEL LUNES

Campeonato Liga provincial, grupo primero

Baza OJE-Imperio, en Baza, a las once y media.

Campeonato Liga aficionados fase local, primera, segunda y tercera categoría

At. Zaidín-Granada, campo Federación, a las doce y media; Juvenil Don Bosco-At. Granadino, campo José Carmona, a las doce y media; At. Sierra Nevada-Sacromonte, campo Federación, a las nueve; Ruiz de Alda-Hermandad del Trabajo, campo José Carmona, a las nueve; Betis Cruz Blanca-Racing Granadino, mismo campo, a las once menos cuarto; Rekord T. V.-Albacín, Estadio, a las once y media; At. Santo Domingo-Deportivo Kaimar, mismo campo, a la una y media.

Campeonato Liga primera regional juveniles, primero y segundo grupo

Gabia-Huétor Vega, en Gabia, a las once y media; Estrella-Recreativo Granada, campo Federación, a las once; Zaidín-At. Sierra Nevada, Estadio, a las diez; Betis Gracia-Lancha de Cenes, campo Guarnición, a las doce.

Campeonato Liga juvenil, segunda Regional

Figares-Granada, en la Guarnición, a las nueve; Magesa-Deportivo Patria, mismo campo, a las diez y media.

SIERRA NEVADA INFANTIL

Todos los jugadores de este club, así como los que quieran pertenecer a él, deberán acudir esta tarde, a las siete y media, a su local social.

CONDUCTOR: Circule por la derecha. Evite así irritabilidades comprensibles.

5 de diciembre de 1969

# NIVEL FUTBOLISTICO

Por ANTONIO VALENCIA

En la pasada temporada, los equipos más descolantes en la Liga fueron el Madrid y Barcelona, realmente abonados a estos lugares en una sempiterna competición y, en calidad de "sorpresas", la Unión Deportiva Las Palmas y el Sabadell. El equipo canario incluso se colocó antes del Barcelona en la clasificación. Ello valió, que los entrenadores de los tres primeros equipos: Muñoz, Molowny y Artigas fuesen designados para entrenar a la selección nacional en el paréntesis de la temporada que quedaba tras de la dimisión del doctor Toba. El trío seleccionador hizo más que bueno, buenísimo, a su antecesor y su labor proporcionó a la selección española en Helsinki su derrota más lamentable de cerca de medio siglo de existencia.

Pero, en fin, no era exactamente de esto de lo que quería tratar, sino de la inconstancia de los valores futbolísticos. Está a punto de terminar la primera vuelta de la Liga de esta temporada que sigue a la que hemos aludido por sus equipos más descolantes. De aquellos cuatro triunfadores, el que anda mejor hoy en la clasificación es el Madrid que está cuarto y proporciona a sus partidarios desilusión tras desilusión al no ganar muchas veces en su terreno y al ser derrotado en los ajenos. (En la pasada temporada sólo fue perdedor una vez fuera de casa, y al final de la Liga, cuando tenía virtualmente el título en el bolsillo.)

Sin embargo, las cuentas del Madrid, con no salirles lo bien que acostumbraban son galanas y felices al lado de las del Barcelona. Si el Madrid y los del Madrid se quejan, no tienen, al modo de aquel sabio que nos contaba la décima de Calderón, sino echar la vista atrás y "volver el rostro". Verán al Barcelona en plena crisis de juego y de confianza en sí mismos. Tras de la jactancia de tener el mejor potencial futbolístico español, ha venido por ley pendular la depresión. Ni tanto, ni tan calvo. El equipo no era precisamente la Armada Invencible, pero la crisis interna, las dudas en cuanto a la preparación, la turbamulta electoral, lo han rebajado al nivel de equipo del montón, lo que es un fracaso para un club que pone su puntillo en ser el mejor en especial en cotejo con el Madrid.

No digamos nada de la situación deportiva de Las Palmas y Sabadell, hundidos en la cola de la clasificación con pesado lastre de negativos, con las mismas plantillas victoriosas en la temporada anterior, si se quiere, mejoradas técnicamente con nuevos concursos. Pero no es nuestro propósito glosar futbolísticamente lo que va de ayer a hoy, sino la inconsistencia técnica que sufre el fútbol español. ¿Cómo es posible que lo que ayer fue excelente con los mismos jugadores sea mediocre o malo al cabo de una temporada? Apuntábamos en anterior comentario que la tónica de la presente es señalar, por el momento, la pujanza de los equipos dirigidos por entrenadores extranjeros, pero pienso que es posible que tal triunfo o pujanza no se hubiesen producido si al embudo de sus enseñanzas (sobre todo pueden reducirse a ritmo y fuerza física en su juego) los conjuntos nacionales preparados por técnicos españoles no se hubiesen derrumbado como los muros de Jericó.

Uno estima que al avivar el aire de ataque del fútbol de sus equipos (y no se refiere uno exclusivamente a los empeños atacantes, sino a jugar al fútbol con aire vivo) se ha producido lo esperado. Que el Madrid, que era el único equipo español que en los últimos años venía basando sus triunfos en el aire vivo, combativo sin desmayos, sobre todo en campos ajenos, de su equipo, ya no está solo y por tanto, se halla en el grupo de cabeza, pero sin resalte especial, incluso superado. Y que los otros equipos cuyas técnicas se quedaban cortas ante el juego del Madrid, se han derrumbado cuando ha visto que otros equipos adquirirían las virtudes que antes se presuponia sólo patrimonio del sempiterno campeón, hacia años y años huérfanos de sus antiguos superclases. En el fondo, el fútbol que en los años últimos había introducido en el panorama español la Escuela Oficial de Preparadores ha quedado en entredicho, más que su técnica, en aquellas condiciones que le faltaban y sin las que la sola técnica, huérfana de velocidad, movilidad y lucha, se convierte en algo superable.

No es que equipos buenos un año dejen de serlo en el siguiente, siendo los mismos. Es que un nivel futbolístico determinado y estabilizado, se ha visto súbitamente puesto al descubierto.—(PYBESA.)

## PETER WEILAND Y BERNARD THEBAULT, ASPIRANTES

EL VENCEDOR SERA CAMPEON DE EUROPA DE LOS PESADOS

MADRID 4. (Crónica para "Pyresa", por ALBERTO AMOROS). — Los títulos de Europa van moviéndose de forma vertiginosa, quizás más rápidos de lo que es habitual. El único título que permanece "quieto" es el que tiene que disputar nuestro Mimón Ben Ali frente al italiano Franco Zurlo, con aplazamientos tras aplazamientos, esperando que la rodilla del signore Zurlo, se ponga bien; pero ¿hasta cuándo?...

El título de Europa de los pesos pesados está vacante, ya que su titular lo era campeón de Inglaterra y del imperio británico, Henry Cooper, el cual fue desposeído de su corona. Ante ello, la "European Boxing Union", nombró aspirantes al francés Bernard Trebaut, y al germano Peter Weiland, que el día 6 del actual, en Kiel, dirimirán el campeonato.

Bernard Thebaut, nació en Camerón si bien otros citan Argenteuil, el 10 de enero de 1943, y se hizo profesional en diciembre de 1964; lleva 16 peleas con un balance de 14 victorias (4 por inferioridad, 6 por puntos y una por descalificación) y dos derrotas, una de ellas por inferioridad.

Al año siguiente de su entrada en el profesionalismo boxístico disputó siete combates, todos ellos triunfales, ante Kurt Stroer, una víctima de Urtain, Rudhi Nehring, Lion Ven, José Manzur, Roger Wallaert, Malcolm Worthington y Willi Holweg. Ganó cinco por K.O., y dos por puntos.

En 1966 peleó cuatro veces en París, con tres triunfos y una derrota. Durante el mismo año disputó a Paul Roux el título de Francia, de los pesos semipesados, venciendo por descalificación de Roux, y le volvió a vencer, en esta ocasión por K.O.T.

CONDUCTOR: Aproximadamente el quince por ciento de los accidentes de tráfico en carretera, se producen por no circular por la derecha.

El aumento de peso, hizo que Thebaut, pasara a la división "acorazada", en 1968, debutando en París, ante Jean Schiller, al que puso I.O., en el primer round.

En abril de este año, se enfrentó a José Peyre (éste boxeo con Urtain, en Barcelona el 14 de mayo del año en curso, con victoria del español por K.O.T., en el quinto asalto, en un tiempo de 14 minutos y 12 segundos) y en mayo, perdió por K.O.T., ante Carl Gizzi en París.

El otro aspirante, el alemán Peter Weiland, nació en Einfeld, el día 31 de marzo de 1940, tiene pues tres años más que Thebaut.

Se hizo profesional, en el año 1964. Debutó ante Ackers, y perdió, a los puntos. La pelea se celebró en Kiel, con buen palmarés de combates efectuados, transcurran los años 1965, 66 y 67, enfrentándose a púgiles de categoría, como el español Mariano Echevarría, con quien hizo match nulo, en Hannover (7 de octubre de 1966), el italiano Franco de Piccoli, Freddy Hubert, Giancarlo Bacchini, etc.

En 1968, se enfrentó a Roy Enifer (victoria por K.O. en el primer asalto), Benito Penna (victoria por abandono, en el primer asalto), Mariano Echevarría, en revancha, nuevamente en Kiel, (victoria del alemán por puntos), y Jurgen Blin, con el título nacional en juego, con victoria de Weiland, por puntos, en Kiel.

En el año actual boxeo en febrero, en Kiel, a Karl Backer, al que venció por abandono en el segundo asalto, (Backer se enfrentó a Urtain, el día 20 de febrero pasado, en Barcelona, con victoria del morrosko de Cestona, por K.O., en el primer asalto, en un tiempo de 23 segundos. Ya van "saliendo" los que dicen ser "paquetes" para Urtain). Weiland combatió también con Dave Bailey en Kiel, con victoria por K.O., en el tercer asalto.

Dos campeones nacionales, de Francia y Alemania, dirimirán ahora el título de Europa de los pesos pesados. Mejor historial boxístico, el de Weiland, si bien, pese a ser peso pesado posee mayor rapidez, el francés. Combate de difícil pronóstico, aunque en pesos pesados, ya sabemos que la potencia de Punch es vital y en esto, el alemán lleva la mejor parte.

## Continúa disputándose el torneo local de fútbol en Baza

Deportivo OJE sigue encabezando la clasificación

BAZA (De nuestro corresponsal, VALDIVIESO). — Se jugaron dos encuentros de fútbol correspondientes al V campeonato de fútbol aficionado «trofeo Cevezas Alhambra», de Baza, organizado por la OJE local.

### EL ANGEL, 2; SANTIAGO AT. 0

Alineaciones: Santiago At. Collantes; García, Cano, Durán; Segura, Masegosa; Reina, Castillo, Martínez, Sánchez y Cruz.

El Angel: Juan; Moya, Coca, Díaz; Eusebio, Pérez; Chato, Gallardo, Janeles, Martínez y Liria.

Bajo un ambiente gélido, de varios grados bajo cero de temperatura y en un terreno algo embarrado se ha jugado este encuentro, que en la última jornada hubo de ser suspendido y aplazado. En realidad sólo ha servido para ver que El Angel sigue aspirando al título.

El primer tiempo terminó con empate a cero, siendo el dominio alterno, con varias ocasiones de marcar por ambos lados. En el segundo, El Angel inclinó el partido a su favor con goles de Pérez y Liria. El estado del terreno y la baja temperatura dificultaron bastante el juego, que fue muy pobre por parte del vencedor, el cual presentó una alineación de circunstancias, destacando el extremo Chato. Por Santiago At. destacó su coraje y fe de mantenerse con ilusión a pesar de estar clasificado en última posición. Es de aplaudir el buen comportamiento de los dos equipos, que en una mañana tan infernal y ante sólo «varios» espectadores, se presentaron a disputar su aplazado encuentro. La deportividad fue su nota dominante, así como su decisión de jugar el partido.

### CANILES, 2; E. SANTO, 3

Alineaciones: E. Santo; Soriano; José María, Alcázar I, Hortal; Barrios, José; José Manuel, Andrés, Alcázar II, Luis y Pirri.

Caniles OJE: Bocanegra; Rodríguez, Bocanegra II, Vidal; Molinero, Torres; Torres II, Vidal II, Rafa, Quintero y Belmonte.

También en este encuentro, la nieve y un ambiente extremadamente frío fueron las notas principales, pero en este partido se vio mucho mejor juego, más goles y más emoción. El primer tiempo terminó con ventaja de 1-0 a favor de E. Santo, el cual dominó y jugó más que su rival, creando numerosas ocasiones de peligro. El gol fue marcado por Andrés, al recoger un rechace de cerca como consecuencia de un barrullo. El fortísimo viento que soplabla favoreció en esta ocasión al equipo basitano. En la segunda parte, jugando Caniles a favor del viento parecía que iba a quedar vencedor, consiguiendo adelantarse en el marcador, con goles de Torres y Rafa, este último de un fuerte tiro al recibir un pase retrasado de Torres II. Pero los jugadores del E. Santo siguieron atacando fuertemente y fruto de esto fue el gol de José Manuel al tirar raso y cruzado desde el borde del área. Faltando escasos instantes para el final, Luis logra marcar el gol de la victoria al lanzarse en plancha a un balón rebotado de una defensa contraria; los jugadores de Caniles protestaron energicamente este tanto, organizándose un gran lío con intento de agresión al árbitro, cosa que ya viene siendo tradicional en los encuentros que Caniles OJE disputa en su terreno. Esto terminó en suspensión del encuentro cuando probablemente ya pasaría algo del tiempo reglamentario. Así pues, E. Santo da un gran paso y confirma su recuperación, a pesar de no haber podido contar con dos de sus más destacados jugadores, el delantero, Miguel y el medio volante, Isidro. Caniles OJE ha vuelto a defraudar a los escasísimos espectadores que presenciaron el encuentro, con un juego deslabazado y sin técnica, abusando a veces del juego duro, lo cual no le condujo sino a la derrota.

Por E. Santo destacaron A. Alcázar, Barrios, Luis y Andrés. Por Caniles, todos estuvieron al mismo nivel, más bien flojo.

Esta es la clasificación actual después de la última jornada:

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Deportivo OJE	5	4	1	0	22	4	9
El Angel	4	3	0	1	11	6	9
E. Santo	5	3	0	2	13	10	6
Juventud OJE	5	1	1	3	7	21	3
Caniles OJE	3	0	2	1	7	8	2
Santiago At.	4	0	0	4	3	14	0

## MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION RESIDENCIA SANITARIA "RUIZ DE ALDA" GRANADA

### JUNTA ADMINISTRATIVA DE GOBIERNO

La Junta Administrativa de Gobierno, acordó proceder a la convocatoria de Concursillo para la designación de Proveedores para el período del primer semestre del año 1970 de los siguientes artículos: Oxiógeno medicinal, colinales, pan, pescados, leche fresca, huevos, carnes frescas, embutidos, vinos, vinagres, frutas y verduras y útiles de limpieza y aseo.

Las Bases por las que se ha de regir este Concursillo pueden ser solicitadas en la Administración de Instituciones Sanitarias, sita en la Planta baja de la Residencia Sanitaria "Ruiz de Alda", La Caleta.

El plazo de presentación de solicitudes finalizará el día 16 de diciembre, a las catorce horas.

Granada, 28 de noviembre de 1969.  
EL SECRETARIO DE LA JUNTA

## La cátedra deportiva, en Loja

GRAN ASISTENCIA DE JOVENES A TODAS LAS CLASES TEORICAS Y PRACTICAS

EL JUDO CUENTA ENTRE LOS DEPORTES FAVORITOS



Dos alumnos del colegio «Sagrada Familia» hacen unos ejercicios de judo sobre un «tatami» improvisado, ante la numerosa concurrencia que presenció estas clases prácticas en Loja, dentro de la cátedra deportiva. — (Foto OJE)

La primera cátedra deportiva que se celebra en nuestra provincia está teniendo lugar estos días en la vecina población de Loja, patrocinada por la Junta provincial de Educación Física y organizada por los servicios de Actividades deportivas de Juventudes y Sección Femenina.

Más de medio millar de alumnos es el auditorio que día a día escucha con atención las clases teóricas y prácticas que por especialistas en cada uno de los deportes se vienen desarrollando, bien en el grupo escolar y campo de fútbol, como en el Seminario claretiano. A tal fin, nos hemos desplazado a la citada población al objeto de captar el ambiente deportivo reinante y presenciar las clases correspondientes a dicho día.

### JUDO

Entre todos los deportes ha sido éste, sin duda, el que mayor expectación ha despertado entre la numerosa concurrencia, hasta el punto de que ya existen grupos de chicos y chicas ejercitándose en los primeros ejercicios de esta difícil disciplina. Y sobre el mismo versó la clase práctica del día de nuestra visita. A tal fin se desplazó un equipo de jóvenes judokas, pertenecientes al Colegio Sagrada Familia, sordomudos ellos, que hicieron las delicias de los alumnos mostrándonos todos los secretos de este deporte.

Primeramente, en el propio campo de fútbol, se mostró un provisional «tami»

### TELEFONOS DE

### "PATRIA"

DIRECTOR,	229913
REDACCION,	222595
ADMINISTRADOR	229915
ADMINISTRACION	222593
TALLERES,	229914

miz» que no fue obstáculo para el buen desenvolvimiento de las pruebas. Se hicieron, en primer lugar, caídas de espaldas, a la derecha y a la izquierda. Saltos sin manos a grandes distancias, teniendo que salvar una barrera humana colocada en mitad de camino. Prensas de manos, caderas, cuello, defensa personal simulando un ataque con arma blanca, etc. En cada uno de estos ejercicios, los jóvenes «profesores» al mando de don Moisés Molina Carrasco, arrancaron muchísimos aplausos de los presentes, no siendo difícil para ellos lo improvisado de la lona y la fría temperatura reinante.

Posteriormente se hicieron los mismos ejercicios en el Seminario claretiano, donde ya existe un grupo de jóvenes practicantes de este deporte. A continuación de las clases prácticas, los nuevos alumnos repitieron algunos de estos ejercicios de manera aceptable y junto al profesor, corrigieron movimientos y posiciones sobre el «tatami».

Al igual que con este deporte, no cabe duda que la población infantil y juvenil de Loja, responderá de modo absoluto al espíritu de esta cátedra deportiva, a la que contribuyen de manera especial todos los profesores del instituto, maestros y maestras y fuerzas vivas de la localidad, bajo la dirección de Alejandro Fernández Pestaña. Aun quedan bastantes días de actividad, ya que la clausura se tiene señalada para el próximo día catorce, con probable asistencia de nuestras primeras autoridades provinciales, por lo que se irán tocando bastantes más deportes, hasta hacer de esta juventud que sienta hacia la educación física ese amor y esa ilusión tan necesaria y por desgracia tan escasa entre la juventud actual, ya que no se han escatimado medios económicos para que puedan practicar el deporte que más le guste o se adapten más fácilmente por sus aptitudes físicas.

También en Loja se están haciendo los cursillos para la obtención del distintivo de aptitud física en sus categorías de oro, plata y bronce, cursillos a los que están concurrendo jóvenes de ambos sexos. Otra de las clases que se espera con ilusión es la teórica en que por un profesor de educación física de nuestra Universidad, el señor Luna, se dará a conocer métodos de entrenamiento, así como detalles complementarios, al objeto de que la práctica del deporte sea lo más provechosa posible.

### CROSS URBANO

El próximo domingo se celebrará dentro de los actos de la cátedra deportiva, el «cross urbano» para las categorías infantil y femenina, con varias vueltas y un circuito, perfectamente delimitado y al que contribuyen para el mayor éxito las autoridades locales y el comercio. La salida será a las doce de la mañana desde la puerta del Ayuntamiento, y al mismo día se han inscrito gran cantidad de jóvenes, a los cuales no les arredra la baja temperatura local y con su presencia y esfuerzo harán que este deporte cunda entre las juventudes de Loja y su comarca.

JOSE GONZALEZ

# Clavijo y Moreno, dos firmes puntales del Loja

AMBOS ALTERNAN EL FUTBOL CON LOS ESTUDIOS

El ex recreativista Clavijo se muestra contento en su nuevo equipo, el Baza. Así nos lo manifiesta con toda sinceridad en la charla que he mantenido con él momentos antes de comenzar una de sus periódicas sesiones de entrenamiento en el campo de los Saizanos, a las órdenes de Villegas, su actual entrenador, que ha supuesto un notable refuerzo en la marcha regular de este equipo en la campaña. Sin embargo, para el jugador este cambio ¿no afecta sus ilusiones en el fútbol? Insisto en este punto en nuestra charla mientras va cambiándose el traje de calle por el atuendo deportivo.

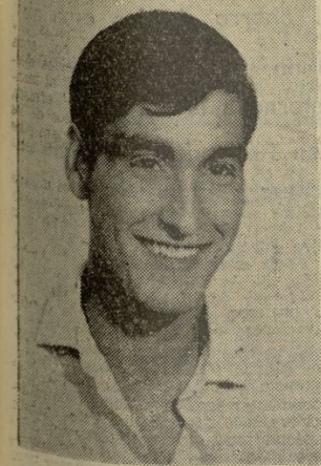
—De verdad, Clavijo, ¿no ha sido desilusión abandonar el Recreativo? —Yo antes que nada estudio una carrera, Filosofía y Letras. Esto es lo fundamental, todo lo demás, es secundario. En más, yo podía seguir en la plantilla del Baza, pero para jugar en este equipo ya nos lo anunció su entrenador, Aldecoa, había que tener plena dedicación. Aparte de todo esto, los desplazamientos esta temporada en Tercera son más distantes. En fin, que jugando en el Loja, podía perfectamente compaginar el interés de los estudios con la afición al fútbol. Por eso estoy con mucho agrado en mi nuevo equipo.

—Antes de jugar en el Recreativo ¿por qué otros equipos ha pasado? —He jugado en equipos sin federar en mi etapa en el colegio y durante mi paso por el Seminario. En competiciones federadas hace dos temporadas fui jugador del At. Zaidín. Después pasé al final. También he formado parte de la

## Moreno encabeza la clasificación a la regularidad del Baza OJE

Altas puntuaciones por el partido contra el Veleño

BAZA. (De nuestro corresponsal, R. VALDIVIESO MARTINEZ).—Altas han sido las puntuaciones para los jugadores del Baza por su actuación frente al extraordinario conjunto blanco de Veleño de Málaga, pues a pesar del mal tiempo, el



MORENO

aire y la nieve, todos los jugadores pusieron en los noventa minutos el mayor entusiasmo que cabe, demostrando a la vez una extraordinaria preparación física, ya que aguantaron el duro encuentro sin acusar cansancio, lo más mínimo, por lo que desde estas líneas hacemos llegar nuestra felicitación a los jugadores y preparador.

Parece que Contreras está por conseguir los dos trofeos que hasta la fecha Baza, uno para el máximo goleador, donde Contreras es el máximo, con cuatro goles conseguidos, y otro de la regularidad en el que Contreras se sitúa sólo un punto menos que Moreno, primero en la clasificación.

Nomb.	Partidos Jugados	Punt. anter.	Partido Veleño	Total Ptos.
Moreno	13	23	2	26
Contreras	13	24	2	25
Churri	13	24	1	25
Nene	13	23	2	25
Santos	12	20	2	22
Soriano	9	17	2	19
Simón	13	17	2	19
Curva	8	15	2	17
Martínez	12	13	1	14
Gorrero	13	13	0	13
Grego	9	14	0	14
Zúñiga	4	13	0	13
Victor	4	6	2	8
César	5	6	0	6
Ricardo	5	4	2	6
Torres	5	5	0	5
Mañas	2	4	0	4
Delgado	1	2	0	2
J. Diego	1	2	0	2
Joaquín	1	1	0	1
Silva	1	0	0	0

selección granadina universitaria, llegando a clasificarnos subcampeones nacionales.

—¿Siempre ha jugado en el mismo puesto? —No, al principio jugaba de central. Últimamente lo vengo haciendo de interior izquierda.

—¿Cómo considera las características de su juego? —Creo que practico un fútbol de apoyo y creación.

—¿Todo los jugadores tienen su oportunidad ¿la ha tenido hasta ahora en el fútbol? —Creo que esa oportunidad estuvo a punto de haberse producido con Marcel Domingo, la pasada temporada, en que por una ausencia temporal en el equipo de Lorenzo, estuve entrenando con el Granada con la posibilidad de cubrir su hueco. Desgraciadamente para mí, no llegó a realizarse este sueño.

—¿Ha perdido ya toda esperanza de mejorar su carrera deportiva? —Ya he dicho anteriormente que yo me debo por encima de todo a terminar mi carrera. Esto no quiere decir que si se me presentara una oportunidad de aprovechar mis posibilidades en el fútbol me entregaría con ilusión siempre que significara un importante paso adelante en el fútbol.

—¿Qué tal se portan los aficionados de Loja con su equipo? —Bien, aunque en muchas ocasiones sean muy exigentes. Nos chillan cuando las cosas no salen como nosotros quisiéramos. Este ambiente nos perjudica. Los aficionados tienen que comprender las dificultades de ciertos partidos se imponen en estos casos, su comprensión y apoyo para ganar los encuentros.

### MORENO

Este jugador es el hombre gol del Loja. De sus botas han salido tantos que han sido decisivos en los resultados victoriosos de su equipo. Por otro lado quienes conozcan de cerca su historial no les puede sorprender esta cualidad de realizador, puesta sobradamente de manifiesto en los equipos por los que ha pasado. Ahora, en regional, ha venido a confirmar las grandes esperanzas que cabe esperar de esta promesa, por su juventud, clase y especialmente por su optimismo y sentido de remate. En él tiene el Loja uno de los más firmes pilares en que se apoya su fútbol ofensivo. Es bien merecedor de que lo traigamos a este espacio, por sus éxitos ininterrumpidos en su nuevo equipo.

—Al margen del fútbol, ¿cuál es su profesión? —Estudio cuarto curso de Químicas.

—¿Nos puede decir los equipos en que ha jugado? —He jugado de pequeño en los equipos de Maristas e Intercolegial. También en el equipo infantil de Jaén. Recientemente he participado en los campeonatos de fútbol de Educación y Descanso formando parte del Torpedo. La pasada temporada jugué en la Hermandad de Trabajo —ya en competiciones federadas— y de ahí, al Loja.

—¿Cuál es su puesto habitual? —Venía jugando antes de medio atacante. Sin embargo, esta temporada el señor Villegas me ha adaptado al puesto de extremo izquierda.

—¿Ha tenido resultado positivo este cambio? —Sí, creo que he mejorado mi rendimiento. Me va este puesto.

—¿Cuántos goles lleva conseguidos esta temporada? —Cinco. Soy el máximo realizador de mi equipo.

—¿Y la temporada pasada, jugando en la liga local? —En quince encuentros que jugué, veintisiete goles conseguí.

—¿Qué ha supuesto ingresar en el Loja? —Un ascenso en mi categoría, permitiéndome tener mayores posibilidades de poder triunfar en el fútbol.

—¿Supone alguna dificultad la dedicación al fútbol y a los estudios? —Pueden perfectamente compaginarse las dos cosas, ya que los entrenamientos los hago dos veces por semana, miércoles y viernes en el campo de los Saizanos, de ocho a diez. Puedo dedicarle todo el tiempo a mi carrera.

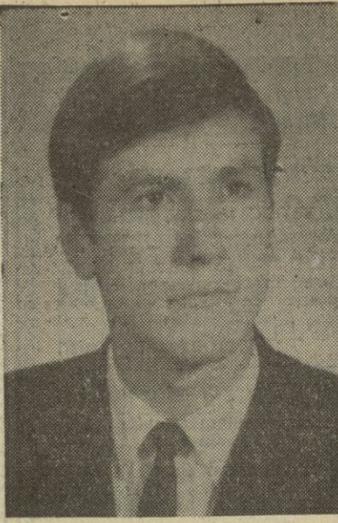
—¿Cómo ve el fútbol en regional? —En comparación al que yo había jugado en categoría inferior, me parece más difícil y de mayor calidad. Hablo como jugador atacante, y desde luego es mucho más difícil penetrar en el área para romper la defensa.

—¿Cómo viene respondiendo el Loja en regional? —Muy bien. Hay que tener en cuenta que es un equipo joven, nuevo, que todavía no tiene la suficiente experiencia y aún así hemos arrancado cinco positivos en nuestras salidas, aunque luego hayamos perdido puntos en nuestro terreno, sin ir más lejos el pasado domingo con el Torredonjimeno.

—¿A qué se debe esto? —No sé, creo que nos va mejor jugar al contrataque fuera de nuestro terreno. Dentro de casa, algunas veces, jugamos cohibidos por la exigencia de los aficionados.

—¿Qué les pide? —Que confíen en nosotros, que lucharemos siempre en busca del triunfo, aunque no siempre salgan las cosas como todos quisiéramos. Por eso no debe faltarnos su apoyo.

BAENA ANIAS



CLAVIJO

# El vicepresidente del Loja aboga por un equipo integrado por lojeños

"HASTA AHORA EL CONJUNTO NO TIENE UN PATRON DETERMINADO DE JUEGO", señala

LOJA. (De nuestro corresponsal deportivo, FRANCISCO VALENZUELA).—Con motivo de las opiniones expuestas por el vicepresidente del Loja C. de F. en la última reunión de la Directiva, nos hemos puesto en contacto con el mismo para poder informarles de los puntos de vista que el señor Martín Rodríguez expuso a la Junta el pasado martes.

Iniciamos preguntándole: —¿Cómo ve la marcha del Loja, deportiva y económicamente? —Hasta ahora, en el aspecto econó-

mico nos vamos defendiendo. Si el tiempo no nos es desfavorable no cabe la menor duda que podremos salir adelante airosoamente. Por el contrario, el agua o el frío puede restarnos aficionados en algunos partidos y ello producirá un déficit, pero confiemos en la climatología y todo irá como hasta la presente. En el aspecto deportivo tampoco esto y descontento, pues el equipo marcha bien y pese a que la suerte no nos ayuda, gracias a la entrega de todos los jugadores estamos bien clasificados y con positivos cuando se ha cubierto un tercio de la Liga. Además, el equipo va a más. De ello no cabe la menor duda, a pesar de que los resultados no sean todo lo demostrativos del juego desarrollado en los partidos.

—¿Podría aclarar su propuesta de alineación forzosa de jugadores locales? —No tengo el menor inconveniente. Desde la creación del Loja nos marcamos unas metas que nos conducirían a fomentar el deporte en general; el fútbol sería nuestro medio financiero para conseguir este logro, ya que las ayudas oficiales de todo género brillan por su total ausencia, pues no hemos recibido ni una sola peseta de ningún organismo ni material deportivo ni absolutamente nada. Pese a ello, nuestra ilusión de fomento del deporte continúa y precisamente por ello considero más importante que en el equipo local figure el mayor número posible de muchachos lojeños, aún cuando fuese a costa de una menor potencialidad. Creo más interesante la formación de un Loja de Loja, con participación de muchachos de aquí, que un equipo de figuras todos importados, aún cuando sean de Granada. Ello no quiere decir la eliminación total de estos muchachos que saben jugar, y que pueden servir de monitores a nuestros jugadores, pero todo en su justo punto.

—¿Su propuesta concreta? —Que teniendo fichados a diez jugadores locales, se pida al entrenador que obligatoriamente alinee todos los domingos a cinco de ellos, y además sean de estos jugadores los dos que vista de suplentes con la posibilidad de ser alineados, sin que ello implique que la directiva se mezcle en la labor del entrenador, ya que éste debe ser el responsable de la misma, pero atendiendo a esta norma, amplía de posibilidades.

—¿Cree que los jugadores granadinos que defienden nuestros colores se entregan menos que los locales en defensa de los mismos? —De ninguna forma. Tenemos casos, muchísimos, a lo largo de los trece partidos jugados en que se ha llegado a demostrar en algunos partidos incluso lo contrario. Hemos tenido gran suerte al realizar los fichajes, pues no solamente son muchachos que saben jugar, sino que además saben estar en el campo y fuera de él. No creo sea posible mejorar esta plantilla en ningún aspecto.

—¿Qué me dice usted del entrenador? —Lo considero una excelente persona y creo sabe su oficio, pero hasta ahora al Loja no le he visto que tenga un patrón de juego definido para los partidos que se presentan con similitud de circunstancias. No me cabe duda que a medida que vaya conociendo a los jugadores y sus posibilidades irá acoplándose en el puesto en que su rendimiento pueda ser más efectivo y la dirección desde la banda será más efectiva.

—Sabemos que el club local ha organizado un campeonato local de fútbol. ¿Cómo marcha? —Personalmente estoy satisfecho de su marcha. Disponemos de ocho equipos que participan, y cada domingo se nota la mejoría que van experimentando, pero será fundamental que haya más facilidad de participación en el primer equipo de los jugadores locales, para que el mayor jugador pueda animar a esta juventud. Además sigo con mi teoría machacona de que es fundamental mantener un equipo en la provincial que vaya recogiendo todos los destacados del campeonato.

—¿Otras actividades deportivas del Loja? —El Loja de baloncesto, ha jugado su primer partido fuera de su cancha y ha obtenido la primera victoria. El campeonato local de baloncesto también marcha a más y la Federación Granadina de este deporte nos presta una inestimable ayuda moral. De la I cátedra deportiva que actualmente se desarrolla, esperamos poder sacar enseñanzas que nos ayuden a la formación de otros equipos en el máximo de modalidades deportivas y que nuestras metas lleguen a realizarse estando el Loja representado en todos los actos en que el deporte se desarrolle.

—Pues que así sea.

## Hoy, con nosotros

# JUAN COBOS

"TRAS LA EXPULSION DE UN JUGADOR DEL PINEDA, EL PUBLICO CATALAN INVADIO LA CANCHA"

"EN GRANADA HAY COLEGIADOS CAPACITADOS PARA DIRIGIR ENCUENTROS DE CATEGORIA NACIONAL"

Pues sí, el baloncesto también arrastra las masas. Si no, que se lo pregunten a Juan Cobos, árbitro de este deporte, que el pasado domingo en Valencia "vio" gran número de aficionados catalanes en el partido que dirigió en la ciudad del Turia.

Algo raro hubo en este encuentro y por ello hemos visitado al "director de la contienda" para que nos comente lo allí ocurrido, al mismo tiempo que dé su opinión del "juego de la canasta" en Granada.

### ARBITRO AUXILIAR

—¿Cómo asistió usted a Valencia? —En calidad de auxiliar. El juez principal era de Murcia.

—¿Qué equipos contendían? —El Dimar San José, de Valencia, y el Pineda, de Barcelona.

—¿Resultado? —37 - 44 a favor de los catalanes.

—¿Cómo ocurrieron los incidentes? —Corría el minuto siete de la segunda parte. Hubo un escándalo entre el público catalán y el valenciano y a raíz de esto vino todo.

—¿A qué fue debido? —Avisé al número "ocho" del Pineda de que si seguía haciendo faltas técnicas

no sabíamos y menos después del partido entre el Dimar y el Pineda es si Granada tiene árbitros con categoría para dirigir encuentros nacionales.

—¿Qué nos dice usted? —Hay sobradamente clase para esto. Aquí concebimos el baloncesto como tal, y en los partidos refidos ponemos toda la atención y pitamos cuanto vemos. No se puede dejar nada. Así la cosa sale bien.

—¿Cuántos colegiados hay en nuestra ciudad? —Unos catorce, aproximadamente.

—¿Bajo la batuta de...? —Fernando Pin, que es el presidente.

—De los catorce ¿cuántos pueden dirigir partidos de categoría nacional? —Creo que diez. Pero solemos desplazarnos dos. Prades y un servidor.

Dejamos ya un poquito al margen la cuestión arbitral para que el señor Cobos como técnico en la "materia", nos dé su opinión del baloncesto granadino.

—¿Qué le falta a éste? —Principalmente, canchas. Si existieran, no habría problemas porque aquí hay una gran afición.

—¿Consiente? —Por supuesto. Se trabaja incansablemente en pro de este deporte.

—¿Y cómo se tendrá que retirar el Lanjarón? —Bueno, aún no hay nada seguro. Al menos Madrid nos ha comunicado que hagamos mesa para el partido con el Vallehermoso.

—¿Qué tal las féminas? —El domingo juegan aquí con el Creff. Precisamente me han designado para dirigir el partido.

—¿No habrá "granadinismo"? —Por supuesto que no. Cuando salgo a cumplir una misión, no conozco a nadie.

### NONO HIDALGO

## Intenso fin de semana en el balonmano granadino

SE JUGARAN DIECISIETE ENCUENTROS

Mañana, sábado, dará comienzo oficialmente la temporada de balonmano federado (masculino y femenino), dándose la circunstancia de que durante este fin de semana tendrán lugar nada menos que 17 encuentros de este deporte, repartidos entre categorías femenina, masculina y escolar.

El campeonato provincial masculino dará comienzo con dos encuentros, a celebrar el primero a las once de la mañana, en el estadio de la Juventud, entre los equipos Colegio Menor y AFHA; y el segundo, a las doce y media, en el campo del Ave María, entre el titular y el Isabel la Católica.

En cuanto al campeonato femenino, cuyo calendario publicamos en días anteriores, se jugarán ocho encuentros entre sábado y domingo en las pistas del Cristo de la Yedra y R. S. Hípica.

cas le expulsaría a la siguiente. Efectivamente, reincidió y le señaló la correspondiente "técnica" y el camino de la caseta. Entonces los catalanes se lanzaron a la cancha, y comenzó "la fiesta".

—Bueno, saldría beneficiado porque los propietarios le defenderían.

—Lo malo es que había un ochenta y cinco por ciento de catalanes.

—¿Qué decisión tomó? —Me marché.

—¿Pero el partido...? —El juez principal requirió la fuerza pública y continuó él solo dirigiendo el partido.

—Como protagonista ¿a qué cree que se deben estas "discordias"? —Está claro. Los jugadores del Pineda imprimen a su juego un "brío" que yo veo muy bien. Pero lo que ya no está tan claro es que cometan tantas faltas y, en una palabra, que sean antideportistas.

### GRANADA, CAPACITADA

Lo que sucedió en Valencia ya está más o menos claro. Sin embargo, lo que

CIRCULE por la derecha. Si por tener que cambiar de vía, girar a la izquierda o adelantar a los demás, es preciso volver a la izquierda, realice la maniobra con la mayor precaución

**En febrero, pruebas extraordinarias de "preu" y reválidas de bachillerato**

MADRID, 4. (CIFRA). — El ministerio de Educación y Ciencia ha resuelto que para el próximo mes de febrero se convoquen pruebas de madurez del curso preuniversitario tanto comunes como específicas, según se anuncia en una nota del Gabinete de Prensa de este ministerio.

Igualmente convocará pruebas de grado elemental y grado superior del bachillerato que se celebrarán en el mismo mes que las anteriormente citadas y en las fechas que oportunamente se señalen. A estas pruebas podrán presentarse los alumnos que tengan pendiente a aprobación de uno de los tres grupos de que constan las pruebas de grado.

Con tal motivo, y atendiendo a las peticiones de gran número de interesados, se ha autorizado a las Direcciones generales de Enseñanza Superior e Investigación y de Enseñanza Media y Profesional para dictar las normas oportunas que regulen estas convocatorias extraordinarias de febrero de 1970.

**No habrá Liga nacional de Segunda División de hockey sobre patines**

Se celebrará igual que en temporadas anteriores

Después de estar pendientes los campeonatos regionales de la decisión de la Federación Española de Patinaje, para la organización y desarrollo de la Liga Nacional de Segunda División, se comunicó a la Federación Granadina que tras la reunión del Comité nacional correspondiente, se ha visto en la necesidad de no realizar esta temporada la proyectada Liga Nacional de Segunda División de hockey sobre patines en categoría senior, por lo que se vuelve a la organización de temporadas anteriores, clasificándose únicamente el campeón para tomar parte en la fase de clasificación correspondiente. Según las normas emitidas por la Nacional, sólo acudirá equipo si al menos el campeón se ha desarrollado entre tres equipos y cuyo calendario deberá estar en la Federación Española antes del día 15 de este mes. Con este objeto se cita a los delegados de los equipos de Cito a los delegados de la Real Sociedad de Tenis, Escuela de Comercio y Hockey M., para que pasen por la Federación Granadina de Patinaje y finalicen de diligenciar las correspondientes fichas de sus jugadores. Uno haciéndose responsable el Comité de los perjuicios que pudieran ocasionarse a los equipos en caso de no diligenciarlos en esta época. Una vez conocidos los conjuntos se procederá al sorteo del calendario para dar comienzo a la competición a fin de que pueda estar terminada en la fecha prevista por la Nacional.

**GRIMKANAS DE PATINES**

Por fin la Comisión de la Federación Granadina que lleva a cabo la organización de las gimkanas de patines, ha determinado de mutuo acuerdo con los centros escolares correspondientes, el programa a desarrollar los próximos días, domingo 7 y lunes 8, este último festividad de la Purísima.

El domingo por la mañana, en la pista del Colegio de la Inmaculada de los HH. Maristas, se celebrará la gimkana anunciada en la que tomarán parte los chicos del mismo centro, clasificándose los tres primeros para las finales de Primavera.

Asimismo el lunes, día 8, a las doce y media, se celebrarán las mismas pruebas en la nueva pista del Colegio San Juan Bosco, de los PP. Salesianos en el Triunfo, clasificándose asimismo los vencedores para las finales correspondientes.

**CARRERAS SOBRE PATINES**

Constituido el Comité de Carreras sobre patines, bajo la presidencia del señor Garrido Costela, se estudió la organización de determinadas pruebas para celebrar a lo largo de la temporada una vez los corredores hallan diligenciado sus fichas correspondientes. Esta temporada se piensa acudir a los campeonatos regionales y a los nacionales con los primeros clasificados en los torneos provinciales, contándose va con un considerable número de corredores para las mismas.

**PATINAJE ARTISTICO**

Se ha despertado verdadero interés entre chicos y chicas granadinas para acudir a la llamada hecha por la Federación Granadina, por medio de su Comité de Patinaje Artístico y Danza, a fin de retirar y formalizar sus fichas correspondientes. Por noticias llegadas del Comité nacional con residencia en Barcelona, se sabe que siguen con mucho interés la creación de un núcleo importante de patinadores y patinadoras artísticas en nuestra capital, teniendo presente para el envío de profesores o presores de esta atrayente modalidad deportiva.—STICK.

LA AGENDA DE LA SECCION FEMENINA contiene recetario, santoral, dietética, economía doméstica, decoración y todo cuanto puede interesar a la mujer.

**CARTELERA DE ESPECTACULOS**

**ALIATAR CINEMA**

Horario especial 5 - 7,30 y 10,15  
**2ª SEMANA**  
**GRANDIOSO ESTRENO!**

La mejor película de SERGIO LEONE, el hombre que supo dar una nueva interpretación al viejo Oeste

CLAUDIA CARDINALE  
HENRY FONDA  
JASON ROBARDS y  
CHARLES BRONSON, en

**Hasta que llegó su hora**  
(Mayores 18 años)  
TECHNISCOPE - TECHNICOLOR

**Cine GRANADA**

... A las 5 - 7 - 9 y 11 ...

**2.ª semanal**  
**GRAN ESTRENO!**  
**¡EXITO ARROLLADOR!**

LA ESPANOLISIMA!  
ROCIO DURCAL  
en la verdadera y auténtica versión de

**LAS LEANDRAS**  
(Mayores 18 años)

EN TODD-AO, 70 m/m. - COLOR con la maravilla del sonido estereofónico

Director EUGENIO MARTIN con la colaboración extraordinaria de CELIA GAMEZ y el ballet "STANFORD DANCER"

**TEATRO CINE REGIO**

HOY

SESIONES, 5 - 7 numerada - 9 y 11

¡¡ESCANDALOSO INCIDENTE EN EL CINE ESPANOL!! =

Acusado: MANOLO ESCOBAR

Defensor: CONCHITA VELASCO

Acusador: JOSE SAZATOENIL "SAZA"

Victima: GRACITA MORALES

**Juicio de faldas**

EASTMANCOLOR

(Autorizada para mayores 18 años)

**Se celebró la primera marcha de veteranos del grupo 4P.**

El mal tiempo deslució la prueba

No ha cooperado el tiempo en esta primera "Marcha de Regularidad para Veteranos" organizada por el Grupo Alpino "4P" de "Educación y Descanso". El intensísimo frío y la abundancia de agua caída, motivo por el que de los treinta participantes inscritos, solamente tomaron la salida doce. Nada más darse la salida en Cájar empezó a nevar débilmente para convertirse en una auténtica nevada antes de llegar al Hervidero. Ante estas condiciones climatológicas adversas, se acordó continuar la marcha pero ya sin ir todos juntos, para evitar que los controles tuvieran que soportar en sus respectivos puestos las infernales inclemencias del tiempo, en espera de los participantes.

Hay que destacar el alto espíritu deportivo de los participantes (algunos pasaban de los 60 años) que en ningún momento pensaron en abandonar a prueba ni acortarla, haciendo el recorrido completo, bajo una gran nevada que les acompañó durante todo el recorrido.

La llegada a Monachil se hizo a la hora prevista tras de la tarde, procediéndose a continuación al sorteo entre los participantes del magnífico trofeo donado por el alcalde de Granada, don José Luis Pérez-Serrabona, a quien dedicamos el éxito de esta primera marcha de veteranos y agradecemos grandemente la colaboración prestada.

En el sorteo, el trofeo correspondió a Miguel Peso Pozo, de 47 años, teniendo éste la gentileza y el bonito gesto de entregar el trofeo al participante más veterano de la marcha, pasando a poder de Antonio Morillas, de 61 años. Este acto resultó muy emotivo y fueron los dos largamente aplaudidos.

Después de la comida y los comentarios de rigor sobre la marcha, se inició el regreso a Granada. Este hubo que hacerlo a pie hasta la capital por falta de fluido en la línea de tranvías, cosa que no hizo mella en el ánimo y buen humor de los participantes.

**GRAN TEATRO Isabel la Católica**

SESIONES ESPECIALES, 5 - 7'30 - 10'15

¡¡GRANDIOSO ESTRENO!!

¡Una auténtica y alucinante historia para no dormir!!

**LA SEMILLA DEL DIABLO**

MIA FARROW

JHON CASSAVETES

Technicolor (Autorizada para mayores 18 años)

**CINE CAPITOL**

Sesiones desde las 5, última a las 11

**¡ULTIMO DIA!**

¡¡Una bella historia de amor que hay que verla inmediatamente para no olvidarla jamás!!

**CHARLY**

CLIFF ROBERTSON

CLAIRE BLOOM

Technicolor | \* | Cinemascope = Autorizada para mayores 18 años

**GOYA 5-7-9 y 11**

\* HOY \*

GRANDIOSO ESTRENO

JOHN MILLS

LUCIANA PALUZZI

ROBERT HOFFMAN, en

**La muerte no tiene sexo**

= EASTMANCOLOR =

:: UN INFIERNO... LA DUDA :: UN MONSTRUO... LOS CELOS

(Autorizada para mayores 18 años)

**CINE GRAN VIA**

¡HOY, GRAN EXITO COMICO! (60), de la divertidísima comedia de enredo, en EASTMANCOLOR.

**La tía de Carlos en minifalda**

Por "CASSEN" e Irene D'Astrea

(Tolerada todos públicos)

Sesiones desde las 5, última a las 11

**Cine Victoria**

(BARRIADA DE LA CHANA)

Sesiones desde las 5, última a las 11

**El hombre que murió tres veces**

(Autorizada para mayores 14 años)

**Madrigal** \* SU LOCAL SU PROGRAMA

A las 5, 7, 9 y 11 Para mayores de 18 años

**¡UN ESTRENO DE EXPLOSIVA COMICIDAD!**  
Lo malo de aquel hotel era que a cada chica le correspondía un hombre, y éste... era su marido

**EL HOTEL DE LA LUNA DE MIEL**

Robert GOULET - Nancy KWAN - Robert MORSE - Jill St. JOHN = PANAVISION - Metrocolor :: Director: HENRY LEVIN =

¡QUE BIKINIS! ¡QUE CHAVALAS! ¡QUE CALORIAS!  
Además de la calefacción del local, usted pasará... ¡más calor!

**Música**

**José Luis Rodrigo, un joven guitarrista de excepción**

Existe en España actualmente una generación de concertistas en la que recae un hito de superación con respecto a lo que ha representado lo más afortunado y florido de nuestra música y de nuestros valores prestigiados. Se trata de una promoción pujante y luminosa que marca un índice fortísimo de superación con relación a lo que hoy decimos "nombres hechos". El público mediano, el aficionado usual al concierto, aún no acaba de convencerse de los efectos de una mitología nefasta que pesa sobre los valores convencionales integrados en una cultura no menos convencional arrojada a trueque de un pasado por el sólo hecho de serlo éste, y nada más. Y los consecuentes desvíos de la atención pueden tener sus efectos turbios y mezquinos sobre los clamores vivos, brillantes y concienzudos de unos hombres jóvenes que conquistan metas inaccesibles en otras épocas, muy calladamente, muy humildemente. Pero que pocos de los que figuran en las directrices funcionales de la vida musical y su medio auxiliar social, saben asistir con el mínimo de autoridad imaginativa y hasta sentido común a este fenómeno que calla y silencia por las venas de la renovación musical de España.

Un ejemplar arquetipo de la maravillosa renovación de nuestra vida musical lo tenemos en el guitarrista José Luis Rodrigo. Ayer fue presentado por Juventudes Musicales en el aula magna. Un auditorio le asistió, cuyo índice de edad oscilaría alrededor de los veinte o veintidós años. El marco general del espectáculo daba una tónica maravillosa: todo era verdad. No había un nombre consagrado, ni tampoco la presencia significativa de los apreciadores por criterios de sedimentos: pero todo era verdad. Y todo maravilloso: sostenido por dos pilares de autenticidad: una calidad excepcional de artista y un público sincero, nuevo, emocionado.

José Luis Rodrigo se definió a la primera nota, al primer acorde, con una técnica totalmente hecha, madura, y madura como su juventud, pero de esa madurez que no se hace con los años sino con el privilegio natural. Su sonoridad es aterciopelada y suave, sostenida sobre una malla de sonidos perfectamente nivelados, nítidos y diáfanos pañando en lo que parece imposible las imperfecciones mecánicas emanadas de la naturaleza de un instrumento tan humano como es la guitarra. La guitarra tiene aún huecos que cubrir con los logros de la técnica, pero cuando él que posee su secreto da al traste con el misterio, las imperfecciones parecen no existir. José Luis Rodrigo pertenece a ese tipo de hombre privilegiado para el arte guitarrístico. Por ello en él todo es una perfecta integración armónica de valores todos sustentados al "espíritu" del más humano de los instrumentos humanos.

Así el deleite de un recital de excepción corrió sobre un repertorio guitarrístico de altura, en el que no hubo concesiones al efectismo Mudarra, Rameau, Scarlatti, Bach y Molleda, va en transcripciones, va en original dieron a Rodrigo su ocasión propicia para finalizar en una primera parte con quien no podía faltar en repertorio guitarrístico. Sor. Abrió la segunda parte del programa con "Suite inglesa", de Duarte, de una estructuración armónica y conciliar contemporánea muy guitarrística más que por sus disposiciones netamente instrumentales, por el matiz general que perfila en el alma marcadamente expresivista de la guitarra. Una obra de virtuosismo "Capricho diabólico" para cerrar con una sonatina de Moreno Torroba, muy española, de sabor rococó, dieron

por terminado uno de los recitales más agradables por sus entrañables sorpresas. Los aplausos sinceros, calurosos y prolongados del joven público arrojaron de sus manos una buena propina "Danza quinta" de Granados.

DAMASO GARCIA

**Las Cajas de Ahorro abrirán Delegaciones en Europa**

"Pretendemos no sólo captar el ahorro de los españoles emigrantes, sino preparar su retorno a la Patria", declaró en París don Angel Galán

PARIS, 4. (EFE). — Las Cajas de Ahorro españolas se proponen crear delegaciones en las principales ciudades europeas, según manifestó hoy en París a la agencia "Efe" Angel Galán, de la agencia "Efe" de las Cajas de Ahorro españolas, Angel Galán y Germán Pérez Ollauri, de la Confederación de Cajas de Ahorro, se encuentran en París acompañados por don Alfonso (Orense), Jesús Villarreal (Valencia) y José Lidón (Orihuela), manteniendo conversaciones con algunos funcionarios franceses. Estos contactos tienen por objeto el estructurar la pronta instalación en París y otras ciudades instancias de delegaciones españolas. Las delegaciones abarcarían los principales núcleos de residentes españoles.

La Delegación de las Cajas de Ahorro visitó los centros y lugares de reunión de españoles trabajadores en la región parisina.

En relación con los objetivos de las Cajas de Ahorro, Angel Galán declaró: "La Confederación de Cajas de Ahorro españolas y sus asociadas no pretenden solamente captar el ahorro de los trabajadores españoles en Centro Europa y Francia, sino también preparar su retorno a España con la creación de puestos de trabajo mediante la eficaz utilización de los fondos de los propios emigrantes".

Por su parte Germán Pérez Ollauri subrayó: "Nuestro principal objetivo no defraudar a nuestros compatriotas que trabajan en el extranjero y que escatimaremos esfuerzo alguno para conseguirlo".

Los miembros de la Confederación de Cajas de Ahorro en misión por Europa permanecerán en París hasta el próximo sábado fecha en que regresarán a Madrid.

**AVIACION HONRARA LA VIRGEN DE LORETO**

El Sector Aéreo, con motivo de la festividad de la Virgen de Loreto el próximo día 10, ofrecerá una misa en el aeródromo militar de Armería a las doce de la mañana, y después obsequiará a los invitados al acto con una copa de vino español.

# Anuncios por Palabras

# CRUCIGRAMA

# DIARIO OFICIAL

# BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO GACETA DE MADRID

## TRABAJO

EL artículo sexto del Decreto de 9 de julio de 1959 determina que las empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de Colocación el personal que necesiten.

## OFERTAS DE TRABAJO

- 1 Dependiente para establecimiento de comestibles.
  - 2 Auxiliares administrativos (femeninos) con conocimientos de inglés y cálculo mercantil.
  - 1 Auxiliar mecanógrafa.
  - 6 Señoritas para trabajar en cafetería en Alicante.
  - Peones de la construcción para trabajar en Avilés.
  - 1 Oficiala peluquera.
  - 1 Cajista para imprenta. Horas o jornada completa.
  - 12 Chicas de servicio internas.
  - Encargado, dependientes y personal administrativo para almacén de material eléctrico de próxima apertura. Escribir con referencia a Oficina de Colocación. Referencia núm. 175.
- Aquellas personas a quienes pueda interesar cualquiera de las mencionadas ofertas deberá personarse en esta Oficina de Colocación, avenida Calvo Sotelo, s/n. (Casa Sindical), donde se les facilitará más amplia información.
- Las empresas en general que necesiten personal, pueden presentar sus ofertas en la Oficina de Colocación, bien personalmente o llamando al teléfono 23 56 00.

¡Malagueños!  
El periódico de Málaga

# SUR

se vende en GRANADA

## VARIOS

### A NUESTROS LECTORES Y ANUNCIANTES DE LA PROVINCIA

Para su mayor comodidad pueden solicitar la suscripción a nuestro periódico, por medio del correspondiente.

Igualmente pueden encomendar sus anuncios.

## VENTAS

SE vende o alquila primera planta de pisos, con 240 m<sup>2</sup>, propios residencia, oficinas, colegios, etcétera. Bien situados, calefacción central, aparcamiento. Teléfono 224243.

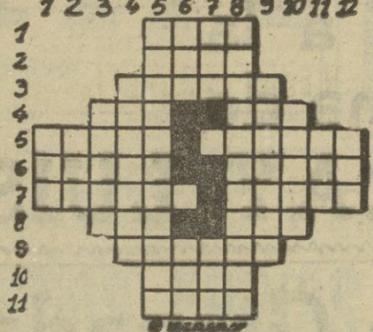
NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 90 por 100 del señalado en la tasa.

## CUPON PRO CIEGOS

SORTEO 363 AYER

Anúnciese en PATRIA

Estos anuncios se reciben en la Administración de este diario, Oficios, 10, teléfonos 222593 - 222595; en Empresa Anunciadora "Publisol", Acera del Casino, 11, teléfono 222123, y en agencia de Publicidad "Alas", Milagro, 5, teléfono 226790, y en Agencia de Publicidad "Cid", Gran Vía, 34, teléfono 227416.



**HORIZONTALES.** — 1: Huesa; 2: Al revés, mezcla un licor con otro; 3: Detiénese en despojado; 4: Nombre árabe. Consonante; 5: Sera más ancha que larga. En los coches; 6: Al revés, penetra. Sin daño; 7: Dícese del ángulo formado por dos planos que se cortan. Habites; 8: Preposición inseparable. Al revés, cierto baile andaluz; 9: Pusiste al fuego; 10: Atrever; 11: Almacén.

**VERTICALES.** — 1: Al revés, donas; 2: Al revés, marchar; 3: Al revés, nombre de mujer; 4: Cierta pájaro; 5: Delincuentes habituales; 6: Reza. Demostrativo; 7: Hijo de Noé. Donaire, garbo; 8: Cierta aparato utilizado en física; 9: Atontole; 10: Mes; 11: Atreva; 12: Pueblo de Zaragoza.

### Solución al anterior:

**HORIZONTALES.** — 1: Acre; 2: Vais; 3: Pinato; 4: Are. Iro; 5: Pases. Prados; 6: Ateca. Abate; 7: Redima. Basar; 8: Ose. Ala; 9: Ondula; 10: Tosa; 11: Eses.

**VERTICALES.** — 1: Par; 2: Ate; 3: Asedo; 4: Preciso; 5: Aviesamente; 6: Can. Dos; 7: Ria. Use; 8: Estirables; 9: Orábala; 10: Odasa; 11: Ota; 12: Ser.

### Dragoniana

La dueña de una posada inglesa que llevaba por nombre «Jorge y el Dragón», abrió la puerta de servicio en respuesta a una llamada.

«Podría usted darle un poco de comer a un pobre, señora?», dijo el vagabundo.

«¡No! — le espetó ella — dejándole con la puerta en las narices.

Después de unos segundos se repitió la llamada a la puerta. La mujer abrió, pero antes de que pudiera abrir la boca, el vagabundo, pues era él, preguntó tranquilamente: — Digame: ¿podría hablar un momento con Jorge?

## MINISTERIO DEL EJERCITO

EL CORONEL MEDICO, DON LEANDRO GARCIA CABELLO, DIRECTOR DEL HOSPITAL MILITAR DE GRANADA

**Ayudantes de campo.** — Han sido nombrados del teniente general, don Fernando Rodrigo Cifuentes, capitán general de la novena región militar, el teniente coronel de Infantería, don Enrique Galiano Sedano, y los comandantes, don Angel Cándido López, de Infantería, y don Carlos Castañeda Rivera, de Ingenieros.

**Condecoraciones.** — El comandante auditor, don José Luis Pérez-Serrabona y Sanz, y el comandante de Artillería, don Antonio Serrano Carmona, caballeros cruz y placa, respectivamente, de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo; la cruz a la Constancia en el Servicio al suboficial músico, don Isidro Rodríguez Pérez.

**Curso de aptitud para el ascenso a jefe.** — Entre otros, ha sido convocado el capitán auditor, don Francisco Fernández de Santaella Gozávez, del Cuerpo Jurídico Militar.

**Destinos.** — El teniente de la Guardia Civil, don Francisco Peña Aguayo, destinado a la 241ª Comandancia del benemérito Cuerpo.

**Pensiones.** — Señaladas a través de la Delegación de Hacienda de Granada, a doña Adoración Lara Calvo, domiciliada en la capital, madre del cabo de Infantería, don Antonio Villarraso de Lara; a doña Francisca Fernández Morato, vecina de Fornes, huérfana del cabo militarizado, don Antonio Fernández Aguado, y a don Jesús Pereira Tovar, residente en Huéscar Vega, padre del soldado de Infantería, don Jesús Pereira Vilchez.

**Reconocimiento de trienios.** — A los suboficiales músicos, don Gerardo Rodríguez Ruiz, don Antonio Aguado Ruiz, don Plácido López Moreno, don Julio Cabrera Marín, don Miguel Alarcón Pérez, y don Juan González Mazón, se les señalan ocho a cada uno; cinco a los del mismo empleo y Cuerpo, don Rafael Benavent Mahique y don Francisco Higuero Rosado; cuatro al suboficial de banda, don Antonio Gallego Jurado.

Oposición anunciada el día 2 del mes de la fecha, en el número 274, para cubrir ocho plazas, convocatoria que se registró por las instrucciones de 3 de febrero de 1967 ("B. O. del E." núm. 47, y "D. O." núm. 32), y programas de 29 de enero de 1965 ("B. O. del E." núm. 27).

Las instancias, hasta el 31 de diciembre actual; sorteos de tandas el 8 de enero de 1970, para comenzar la oposición al día 20 del mismo mes, e incorporación a la Academia de Sanidad Militar, el día 2 de marzo de igual año finalizando el curso de capacitación correspondiente el día 30 de junio de dicho año de 1970.

### GRATIFICACION POR FUNCIONES DOCENTES

Otorgada a los oficiales que se relacionan en el desempeño de funciones

## CONSTRUCCION DE NUEVA CASA-CUARTTEL EN LA ZUBIA POR IMPORTE DE 2.359.007 PESETAS

Resoluciones de los departamentos ministeriales, de interés general y de las que afectan al particular de Granada y su provincia.

**Nombramientos en la Marina.** — El vicealmirante, don Ignacio Martel Vinierra, designado director de la Escuela de Guerra Naval, por decreto del ministerio de Marina, núm. 2.968, de 29 de octubre último, aparecido publicado el día uno del presente mes, en el número 287.

**Cuerpo auxiliar de Practicantes de Sanidad Militar.** — Oposición anunciada el día uno del mes de la fecha, en el número 287 para cubrir ocho plazas, que se registró por las instrucciones de 3 de febrero de 1967 ("B. O. del E." núm. 47, y "D. O. del E." núm. 32), y programas de 29 de enero de 1965 ("B. O. del E." núm. 27, y "D. O." núm. 27).

Las instancias hasta el 31 de diciembre actual; sorteos de tandas el 8 de enero de 1970, para comenzar la oposición el día 20 del mismo mes, e incorporación a la Academia de Sanidad Militar, el día 20 de marzo de igual año, para finalizar el curso de capacitación correspondiente el día 30 de junio de dicho año de 1970.

**Nueva Casa-Cuartel para la Guardia civil en La Zubia.** — Autorizado el ministerio de la Gobernación, por decreto núm. 2.995 de 13 de noviembre último, aparecido publicado en el número 288, del día dos del mes de la fecha, para concertar con el Instituto Nacional de la Vivienda la operación oportuna para la construcción de un edificio destinado a casa-cuartel del benemérito Cuerpo de la Guardia civil en La Zubia, con presupuesto total de 2.359.007,92 pesetas, de esta cantidad el citado Instituto anticipará 1.850.785,63 pesetas sin interés alguno, de cuyo anticipo, que será satisfecho por el Banco de Crédito a la Construcción, se resarcirá en cincuenta anualidades.

## CONDUCTOR: Circulando por la derecha contribuye a un tráfico más seguro.

docentes desde el día 13 de octubre al 13 de diciembre actual, en el IX curso de aptitud para el ascenso a brigada: capitanes don Juan Carrillo Domínguez, de Infantería; don Rafael Alarcón Echevarría, de Artillería; don Enrique Moreno Pérez, de Ingenieros; don Idefonso Menor Menor, de Intendencia; médico de Sanidad Militar, don José Fernández Ramírez, veterinario; don Justo Bueno Herrero, de Sanidad Militar; don Julián Cánovas Cortés, y teniente de Intendencia, don Eloy Gutiérrez Campor.

**Reconocimiento de trienios.** — Once se han sido señalados al teniente coronel de Infantería, don Francisco Basna Vallejo.

# PROGRAMAS DE RADIO Y TELEVISION

## LA VOZ DE GRANADA

**PROGRAMA MATINAL**  
7.55: Apertura y lectura de programas. — 8: España a las ocho (servicio informativo de Radio Nacional de España). — 9: Antena de la ciudad, información local). — 9.10: Agenda sindical. — 9.15: Alegre despertar. — 9.25: Tiempo pasado (efemérides). — 9.30: Feliz cumpleaños. — 10: Horóscopo. — 10.35: La cesta de la compra. — 11: Nosotras. — 11.30: Galas nupciales.

**PROGRAMA DE MEDIODIA Y SOBREMESA**  
12: Radio Nacional de España. — 12.10: Avance de programas. — 12.15: Musical 70. — 13: Recordando melodías. — 13.30: Españoleando. — 14: Mundo del disco. — 14.30: Radio Nacional de España. — 15: Yo lo veo así (información deportiva). — 15.05: Música inmortal. — 15.15: Revista

**PROGRAMA MATINAL**  
7.40: Apertura y lectura de programas. — 7.41: Francés por radio. — 7.58: Matinal, Cadena Ser. — 8: Buenos días, Señor. — Informaciones y reportajes. — Información deportiva. — Noticias. — 8.30: Anécdotas famosas. — Un intérprete cada día. — Fuente musical. — Nombres propios. — Música con argumento. — 8.50: Radio Nacional de España. — 9: Palabras para una melodía. — 9.05: Música pop para mayores. — 9.35: Humor. — Si usted no lo sabe. — Paco Ruiz, detective privado. — 10: Radio Nacional de España. — 10.05: Música, amistad y compañía. — 10.30: Aguilaldos Lorenzo. — 10.35: La cesta de la compra. — 10.45: En torno a una humeante taza de café.

cinematográfica. — 15.30: Sobremesa musical. — 16: Concierto en la tarde.

**PROGRAMA DE TARDE**  
17: Avance de programas. — 17.05: Saludos de Hispanoamérica. — 17.30: Café y música. — 18: Amigos en la tarde. — 18.30: Una orquesta en la tarde. — 19: Todos los días una cita. — 19.30: Santo rosario. — 19.45: Radio ritmo. — 20.15: Bachillerato radiofónico.

**PROGRAMA DE NOCHE**  
21: Canciones del mundo. — 21.30: Antena de la ciudad (información local). — 21.40: Actualidad sindical. 21.45: El número premiado. — 21.50: Intermedio musical. — 22: Radio Nacional de España. — 22.30: Generación, uno, dos, tres. — 23: Top, 30. — 23.30: Pop star. — 23.55: Al filo de la medianoche. — 24: Música para el adiós. — 0.30: Lectura de programas, despedida y cierre.

## RADIO GRANADA

Galería breve. — 11.30: Viaje a las estrellas. — 11.40: Joyas musicales. — 11.57: El Angelus. — 11.59: Regalo sorpresa. — Galería breve. — 12.15: La quiniela. — 12.30: Mediodía, Cadena Ser.

**PROGRAMA DE SOBREMESA**  
13: Radio Nacional de España. — 13.05: Bolsa de trabajo. — 13.35: La hora del aperitivo. Club de amigos. Galería breve. — 14: Premio Holanda. — Galería breve. — 14.20: Minutos deportivos. — 14.30: Radio Nacional de España. — Guía del espectador. — 15: Joyas de nuestra discoteca. — 16: «Una mujer sin pasado», capítulo 27. — 16.30: «Ultimo sol», capítulo 175. — 17: «Apasionadamente infiel», capítulo 45. — 17.30: «El precio del honor», capítulo 50.

## PROGRAMA TARDE NOCHE

18: Los Cinco Latinos. — 18.15: Sofando con música. — 18.20: La Ser informa. — 18.25: Usted sí que sabe. 18.30: «El jorobado», capítulo 3. — 19: «La sombra de las banderas», capítulo 50. — 19.30: París ritmo. — 19.45: Galería breve. — 19.47: Recordando a... Gloria Lasso. — 19.57: Guía del espectador. — 20: Peter Gay. —

## RADIO POPULAR

### PRIMER PROGRAMA

7.50: Apertura, sintonía y avance de programas. — 7.55: Oración matinal. — 8: Radio Nacional de España. — 9: Boletín de noticias.

### SEGUNDO PROGRAMA

9.15: Comienza el día. — 10: Mientras trabajas. — 10.35: La cesta de la compra. — 10.45: Cosas de mujeres. 11: Destino, ellas. — 11.30: Para todas las edades. — 11.45: Visita musical. — 12: El Angelus y Radio Nacional de España. — 12.15: Con ustedes... Globo. — 12.30: Canta con nosotros. — 13: La nueva frontera. — 13.30: Noticiero católico de información mundial. — 13.45: Intermedio. — 13.55: Canciones triunfadoras.

### TERCER PROGRAMA

14: Bendición de la mesa. — 14.05: Notas y avisos de Radioenseñanza. 14.10: Flamenco. — 14.30: Diario hablado de Radio Nacional de España.

20.15: Música para todos. — Galería breve. — 20.45: Antología del canto jondo. — 21: Nuestro programa. — 21.30: Radio información local. — Cupón pro-ciegos. — 22.30: Una voz famosa: Luis Aenillé. — 22.45: Noticiero formidables. — 23: En directo las estrellas. — 24: Jazz en la noche. 0.30: La hora romántica. — 1: Edición de madrugada. — 1.15: Objetivo. — 2: Cierre de la estación.

### CUARTO PROGRAMA

16: Nacieron en festivales. — 16.30: Nuestro concierto. 17.30: Radio and Clyde. — 17.45: Reunión de intérpretes. — 18.15: Cita para seis. — 18.45: La zarzuela.

### QUINTO PROGRAMA

19.30: Radioenseñanza. — 22: Diario hablado de Radio Nacional de España. — 22.20: Cupón pro-ciegos. 22.30: Poesía 70. — 23: Mundo joven. — 23.30: Nocturno. — 23.50: Buenas noches, al Señor. — 23.55: Lectura de programas y despedida. — 24: Cierre.

traescolares». Lección tercera: Cine (I y II). Inglés: Repetición lección quinta. — 11: Cierre.

## PROGRAMA DE SOBREMESA

1.15: Carta de ajuste: Muñoz-Moleda: «Cuarteto núm. 2 en La mayor». — 1.30: Apertura y presentación. — 1.32: Panorama de actualidad. Junto a las secciones habituales, el arte. — 2.29: Avances. — 2.30: Ritmo 70. Un programa musical para la sobremesa. — 3: Telediario. Primera edición. — 3.30: Mundo curioso. — 3.35: La casa de los Martinez. — 4.35: Nivel de vida. — 5: España al día. — 5.15: Despedida y cierre.

## PROGRAMA DE TARDE

6.45: Carta de ajuste: Korsten flagstad (soprano) interpreta a Malher. — 7: Apertura y presentación. 7.02: Don Gato. — 7.29: Avances. — 7.30: Mi oso y yo. Hoy: «Invasión de la isla Villa Copper». El pequeño Mark se siente frustrado en la escuela, por no haber podido presentar ningún objeto indio en la exposición organizada por la maestra. El niño tratará de hacer lo que sea con tal de lograrlo. — 7.55: Despedida infantil. — 7.56: Presentación de tarde. 7.57: Avance de Telediario. — 8: Por tierra, mar y aire. — 8.30: Ojos nuevos. Tele-revista religiosa que escribe el P. José Antonio de Sobrino.

## PROGRAMA DE NOCHE

8.55: Esta noche... 9: Novela. Hoy: «Semblanza de una dama», de Henry James. Capítulo IX. — 9.30: Telediario. Segunda edición. — 9.50: El tiempo. — 9.59: Avances. — 10: Poesía e imagen. Hoy: Julia Uceda. 10.15: El mundo de la postguerra. 10.35: Misión imposible. Hoy: «Algo sucio en el deporte» (primera parte). Un empresario, utilizando medios criminales, se ha hecho prácticamente con el control de todo el deporte en los EE. UU. Los agentes de «Misión Imposible» tratarán de destruirlo. — 11.30: Vivir para ver, de Alvaro de Laiglesia. Hoy: «Un personaje fantástico». — 0.05: Telediario. Última edición. — 0.10: Despedida y cierre.

# BAQUERO - MOTOR Y TELEVISORES

## ANGLO TV

Presentan HOY el programa de

### PROGRAMA MATINAL

7.45: Carta de ajuste: Antonio Valdís: «Otoño-Invierno». — 8: Apertura y presentación. — 8.02: Buenos días. — Gimnasia. — Santoral. — Efemérides. — El tiempo para los navegantes. — El estado de las ca-

rreretas. — 8.30: Telediario. Edición matinal. — 9: Avances. — 9.01: Selecciones TVE. La víspera de nuestro tiempo: Avila, música de Santa Teresa. Misterios al descubierto: Un mundo distinto: la rehabilitación física. — 10: Televisión escolar. Tema complementario: «Actividades Ex-

# De la racionalidad a la ascética en la doctrina de

## FRAY LUIS de Granada

Por GONZALO DE LA TORRE

### I. - Tratado de perfección para una vida feliz

XX

#### DE LOS REMEDIOS GENERALES CONTRA TODO PECADO

CON estas palabras titula el P. Granada el capítulo VII (1) de la "Guía de pecadores". Como buen filósofo, una vez conocidas y clasificadas las dolencias del espíritu, quiere volver sobre sus causas. No de otro modo procede la medicina sanitaria para las enfermedades de nuestro cuerpo. Esto se denomina profilaxis, tratamiento preventivo. Es siempre más fácil preservar las caídas que la busca de remedios, pues cuando los males del cuerpo o del espíritu están muy arraigados, es difícil cosa desapegarlos de cuajo. Por eso dice el filósofo: "Y porque no basta descubrir las llagas, si no se prevé de medicina contra ellas, señalaré aquí en breve doce maneras de remedios generales que hay contra todo género de pecados, especialmente contra los mortales" (2).

Como habrá notado el lector, si en los capítulos que anteceden se habló sobre dos grupos, de a seis vicios o pecados, los primeros más graves que los últimos, cometeros también dar los correspondientes remedios o prevenciones contra cada uno de esos vicios contenidos en los mencionados grupos. Nótese también la predilección que tenía el P. Granada hacia el número seis, y no por el siete que corresponde tradicionalmente al número de los pecados capitales. En la división sistemática de las cuestiones se observa esta predilección por el número par, en contraste con la que Hegel experimentaba hacia el número tres sobre el cual funda el andamiaje científico de su filosofía. Reiteramos la advertencia para el lector que no nos haya seguido desde el principio, que todo el contexto de la "Guía de pecadores" no se encierra sólo a los propósitos de quienes aspiran a un estado de perfección superior, aunque siempre relativa a la flaqueza humana, sino a la manera de vivir mejor a que debe aspirar todo aquel que pretenda caminar hacia un grado de integridad moral en orden a las virtudes naturales.

El primer remedio de la moralista, en este terreno de la profilaxis espiritual, consiste en la consideración del peligro en que nos hallamos en el punto mismo de la advertencia de nuestra culpa, como en el orden del cuerpo, si notamos que algo en él no funciona bien. Nuestra vida biológica es absolutamente silenciosa, esto es, que no advertimos que funciona de un modo tan sincrónico y maravilloso, de modo que si algo nos duele o percibimos molestamente, aunque no sea más que los latidos del corazón o de las arterias, se trata de que nuestro organismo nos hace una prudente advertencia de que ha de ponerse remedio y no tardío a esa alteración de tono, callado y suave con que debe funcionar la máquina del cuerpo. De la misma manera el prudente debe volver de cuando en cuando la mirada a su interior, observando si sus afectos son, removidos con mesura, si nada grave le inquieta con remordimientos o escrúpulos, si la conciencia le dice que algo realizado "no debió ser" ni debe repetirse. Porque quien no se ausculta y vive alegremente sin ninguna remora, acallando los clamores de la conciencia con distracciones, aunque sean honestas, o es santo o es un insensato. Puesto que hemos de dudar siempre de que somos santos o perfectos, por mucho que hayamos puesto en el intento, hemos de imaginar de que somos lo segundo. Basta que se tenga la más ligera percepción de ser perfecto para que no lo seamos, puesto que andamos en soberbia y crecimientos de sí. Para el escudriñamiento de la conciencia a veces bastan dos detenciones durante el día: antes del yantar principal y a la hora de entregarse al sueño (3). Hemos, pues, de arrepentirnos sinceramente ante ese espejo de nuestra propia consideración y hacer propósito de enmienda de cuanto se nos hubiere presentado en ese examen y tratar de corregirlo al siguiente día o en la ocasión más próxima.

Hay que insistir, pues, en la consideración diaria de nuestros actos. Cuanto con mayor presura se pongan los remedios, más presto se recobrará la salud: "El enfermo en

quien no hacen efecto las medicinas, antes se siente peor con ellas, bien podéis tener por desahuciado" (4). En mucho cuidado ha de tenerse también este examen, pues que los vicios se encubren a veces con simulacro de virtudes, cosa que advirtió un pensador pagano: "Nulli enim vitum, specie virtutis et umbra" (Juvenal). Los ascetas descubren dos tipos de vicios: los del sentido o de la carne y el mundo y los del espíritu que incluso, estos últimos, los padecen hasta los hombres de vida aparentemente más perfecta. Estos "vicios espirituales" se encubren con el manto o sombra del exceso en actos devotos o en el cumplimiento de los deberes propios, no por Dios, sino para realizarlos de mejor manera que los demás. Esta es una sutileza que se teme por todas partes y prefiere con regustos los ámbitos monacales.

Asimismo ha de ponerse gran cuidado en los enlazamientos que unos vicios tienen con otros, porque "el

mayor mal que en los servicios puede darse es que se conviertan los unos en los otros" (Benedicta), pues que de este modo se hace una cadena en la que cada uno de los eslabones es vicio que se engarza con el anterior y con el siguiente, sirviéndose de recíproco soporte. Cuando el hombre llega a tal estado de miseria se parece a la vergonzosa situación de Grilo, compañero de Ulises, de quien se cuenta que, convertido en puerco, tan bien se hallaba que no quiso tornar a su primitivo estado.

- (1) Este capítulo fue aprovechado por su autor para el "Compendio de la Doctrina Cristiana", cap. III de la segunda parte.
- (2) Cap. VII de la "Guía de pecadores".
- (3) Estos son consejos ignacianos.
- (4) P. Rodríguez, "Trat. de Perfección", t. II, cap. VIII.



## 24 HORAS

LA CIUDAD DE LAS ZANJAS



Es curioso el significado que en segunda acepción tiene el verbo «zanjar» con el sustantivo «zanja». Si zanjar quiere decir remover dificultades y resolver un asunto rápidamente, abrir zanjas en un asunto es entorpecerlo. No sabemos si las frecuentes zanjas que se abren en el pavimento de las calles granadinas como este nuevecito de la calle de San Juan de Dios, será para zanjar definitivamente un problema de comunicaciones. Lo cierto es que los organismos que tienen algo que ver con la vía pública no se ponen de acuerdo con nuestro Municipio, y así andamos en tener y desteter. No creemos que estas nuevas zanjas se disimulen con espuestas de tierra y así nos sorprenda la Semana Santa y el Corpus y otra vez nos hallamos con los problemas de la circulación.

# PATRIA

OFICIOS, 10 - - APARTADO DE CORREOS 76

### LA ENCUESTA SOBRE TRAFICO Y APARCAMIENTO



He aquí una chica universitaria, bolígrafo en ristre, dispuesta al interrogatorio con el conductor de un vehículo, en la encuesta promovida por la Jefatura de Obras Públicas en colaboración con el Ayuntamiento para resolver los problemas de tráfico y aparcamiento. Los universitarios siempre están dispuestos a trabajar en todo lo que se les pide y ésta es una nota que pregona bien los valores de nuestra juventud. — (Foto FERRER)

### "HAMBRE DE CONGRESOS"

DE una revista hotelera copiamos lo siguiente: «El «hambre de Congresos» que vamos a experimentar en el curso de los próximos años será muy grande y hay que prever una alimentación suficiente mediante un plan sistemático y suficiente. Al frente de la Dirección General de Promoción del Turismo se encuentra ahora uno de los máximos creyentes y entusiastas del tema, don Esteban Bassols. Estamos seguros de que obrará en consecuencia».

Si Palma de Mallorca, Málaga y Barcelona —ciudades en dicha revis-

### ADOLFO BURKHARDT, PREMIADO

EN el II Certamen de Poesía Internacional celebrado en Berna ha sido premiado don Adolfo Burkhardt por su poema «Despedida para el viento» que formará parte de un libro que próximamente será editado en Granada.

ta—, por ejemplo, van a sentir una desafortada «hambre de Congresos». Granada puede asegurar que ya es ciudad de congresos, lo que habla muy alto de su cultura, atracción y bienestar.

### UN CATEDRÁTICO GRANADINO HABLA EN MADRID

EN la Sociedad Goerres, de Madrid, el catedrático de Historia del Derecho don Rafael Gibert, con motivo del ciento cincuenta aniversario del nacimiento de Ihering, pronunció una magistral conferencia, revisando la figura del famoso jurista alemán.

El señor Gibert fue presentado por el director del Instituto germano-español de Sociedad Goerres, señor Juretschke, que subrayó los numerosos vínculos del conferenciante con sus colegas alemanes.

### GRANADA SERA EL "SEPTIMO"

SEGUN «Editur» informaciones oficiales permiten conocer los «seis primeros premios gordos» del nuevo sistema de clasificación hotelera. Según dicha fuente —agrega— los primeros hoteles que han sido clasificados, son los siguientes: «Ritz», de Madrid; «La Gavina», de S'Agaró; «San Marcos», de León; «Reyes Católicos», de Santiago; «Don Pepe», de Marbella, y «Son Vida», de Palma de Mallorca.

Tenemos la esperanza de que el nuevo hotel que va a construir la cadena «Meliá» en Granada será el séptimo.

### NO HAY TANTOS PROFUGOS

CUALQUIER persona que haya leído el «Boletín Oficial de la Provincia», de ayer, se habrá quedado sorprendido de que existan en nuestra provincia nada menos que una cifra que ronda los 500 mozos declarados prófugos, pertenecientes al reemplazo de 1969.

Es conveniente aclarar que, aunque entre ellos habrá alguno que sea realmente prófugo, el contingente mayor lo dan los residentes en el extranjero, adonde fueron llevados en la infancia o juventud por sus padres y los que se adelantaron a su quinta, eligiendo Cuerpo.

Que nadie se alarme, pues, porque la juventud española, menos que nunca rehuye este servicio a la patria.